







## Verehrter Kunde,

seit nunmehr 40 Jahren entwickeln und optimieren wir Präsentations- und Displayideen für den täglichen und praktischen Einsatz auf dem Buffet. Dabei stehen wir im permanenten Dialog mit unseren Kunden, um Anforderungen und Trends in unsere Buffets einfließen zu lassen. Unsere Kundennähe hat FRILICH zum Marktmacher und Marktführer rund um das Buffet gemacht.

Die Konzepte bleiben stimmungsvoll und unvergleichbar. Das Credo unserer Produkte beruht auf innovativem Design, neuen Buffetmaterialien, gepaart mit hoher Qualität und Langlebigkeit sowie Funktionalität für Gast und Gastgeber. Mit unserem FRILICH Katalog Nr. 11 bieten wir viele Lösungsideen, die sich harmonisch in das Interior Ihres Gastronomiebetriebes einbinden lassen.

Der Produktionsstandort ist nicht nur eine Herzensangelegenheit. Die heimische Fertigung gibt uns auch die Möglichkeit flexibel und schnell auf die Wünsche unserer Kunden einzugehen. Daher können wir Ihnen eine Vielzahl von Buffetprodukten mit dem Prädikat ‚Made in Germany‘ anbieten.

Das FRILICH Team berät und unterstützt Sie gerne bei der kreativen Buffetgestaltung – rufen Sie uns an!

Stefan Gömmer  
Vertriebsleitung  
Head of Sales

Christian Bander  
Geschäftsführer  
Managing Director

## Dear customer,

*For 40 years we have been developing and optimising presentation ideas for daily and practical buffet use. We are in constant dialogue with our customers to incorporate requirements and trends into our buffets. Our proximity to our customers has made FRILICH the market maker and leader in all aspects of buffets.*

*Our concepts remain atmospheric and incomparable. The credo of our products is based on innovative design, new buffet materials, coupled with high quality and durability, as well as functionality for guest and host alike. With our FRILICH catalogue no. 11, we offer you many ideas for solutions that can be harmoniously integrated for the interior of your establishment.*

*The manufacturing location is not only a matter of the heart. Domestic production also gives us the possibility to react flexibly and quickly to the wishes of our customers. That is why we can offer you a wide range of buffet products which we can describe as „Made in Germany“.*

*The FRILICH team will be happy to advise and support you in your creative buffet design – just call us!*



**Vertrieb National / Sales Germany**



Gaby Schell  
Fon +49 (0) 64 08 - 90 80-25  
Fax +49 (0) 64 08 - 90 80-11  
gaby.schell@frilich.de



Ella Flemmer  
Fon +49 (0) 64 08 - 90 80-34  
Fax +49 (0) 64 08 - 90 80-11  
ella.flemmer@frilich.de



Vera Steinborn  
Fon +49 (0) 64 08 - 90 80-40  
Fax +49 (0) 64 08 - 90 80-11  
vera.steinborn@frilich.de



Tanja Smith  
Fon +49 (0) 64 08 - 90 80-15  
Fax +49 (0) 64 08 - 90 80-11  
tanja.smith@frilich.de

**Vertrieb International / Sales Worldwide**



Sven Schneider  
Fon +49 (0) 64 08 - 90 80-20  
Fax +49 (0) 64 08 - 90 80-44  
sven.schneider@frilich.de



Ulrike Wenninger  
Fon +49 (0) 64 08 - 90 80-28  
Fax +49 (0) 64 08 - 90 80-44  
ulrike.wenninger@frilich.de



Martin Haese  
Fon +49 (0) 64 08 - 90 80-32  
Fax +49 (0) 64 08 - 90 80-44  
martin.haese@frilich.de



**Außendienst / Field Staff Germany**



Oliver Skokann  
Löhnfeld 26  
21423 Winsen/Luhe  
Fon +49 (0) 41 71 - 692 3350  
Fax +49 (0) 41 71 - 692 3351  
oliver.skokann@frilich.de

Vertretungsgebiet:  
Schleswig-Holstein, Hamburg,  
Bremen, Niedersachsen



Norbert Hense  
Landwehrstraße 1 a  
59590 Geseke-Langeneicke  
Fon +49 (0) 29 42 - 98 77 29  
Mobil +49 (0) 172 - 7 58 95 37  
norbert.hense@frilich.de

Vertretungsgebiet:  
Westfalen (NRW),  
Niedersachsen



Ulf Liess  
Lindachstraße 8/1  
72793 Pfullingen  
Fon +49 (0) 71 21 - 1 37 01 91  
Mobil +49 (0) 162 - 5 11 11 16  
ulf.liess@frilich.de

Vertretungsgebiet:  
Saarland, Rheinland-Pfalz,  
Baden Württemberg



Raban von Studnitz  
Pferdestraße 19  
14913 Jüterbog  
Mobil +49 (0) 151 - 11 58 70 59  
rvst@ba-germany.com

Vertretungsgebiet:  
GUS Staaten / CIS States

**Pressearbeit / Public Relations**



Pressebüro  
Elke Baumstark  
Postfach 12 19  
82168 Puchheim

Büroanschrift:  
Sommerstraße 1  
82178 Puchheim

Fon +49 (0) 89 - 8007 1808  
Mobil +49 (0) 160 - 96 55 09 39  
Baumstark-Foerstl@t-online.de



IDEEN FÜR BUFFETSTATIONEN 4  
*IDEAS FOR BUFFET STATIONS*



BUFFET FÜR GETRÄNKE 14  
*BEVERAGE BUFFET*



BUFFET FÜR MÜSLI & BROTAUFSTRICH 40  
*MUESLI & SPREAD BUFFET*



BUFFET FÜR KALTE SPEISEN 58  
*COLD DISHES BUFFET*



BUFFET FÜR OBST & BACKWARE 90  
*FRUIT & BAKED GOODS BUFFET*



SCHNEIDBRETTER FÜR DAS BUFFET 104  
*BUFFET CHEESE BOARDS*



HYGIENE AM BUFFET 108  
*HYGIENE AT THE BUFFET*



BUFFET FÜR KAFFEE & BEILAGEN 114  
*COFFEE & SUPPLEMENTS BUFFET*



PLATTEN & SCHALEN FÜR DAS BUFFET 122  
*PLATES & BOWLS BUFFET*



GEDECKTER TISCH 148  
*TABLE TOP*



ACCESSOIRES 152  
*ACCESSORIES*



① 3158/071 (€22) ③ 3148/062 (€24) ⑤ 2571/470 (€142) ⑦ 2565/360 (€140)  
② 3158/070 (€22) ④ 2563/140 (€141) ⑥ 2562/280 (€142) ⑧ 1063/010 (€153)



① 2763/060 (€21) ③ 3254/050 (€60) ⑤ 3255/050 (€60) ⑦ 3318/191 (€124) ⑨ 1065/050 (€153) ⑪ 2760/180 (€154)  
② 2765/060 (€20) ④ 8188/050 (€60) ⑥ 8189/050 (€60) ⑧ 2544/092 (€122) ⑩ 1065/051 (€153)



① 6243/020 (€86) ③ 3171/010 (€29) ⑤ 2438/125 (€146) ⑦ 1063/011 (€153)  
② 8176/020 (€86) ④ 2436/361 (€146) ⑥ 2430/470 (€146)



## Getränke und Fruchtstationen *Beverages and Fruit Stations*

FRILICH bietet ein variantenreiches Programm, um Säfte und Milch auf dem Buffet für jeden Geschmack richtig in Szene zu setzen. Ob im klassischen Dispenser oder in der Karaffe, die Produktverarbeitung der Displays ist unvergleichbar, der Zapfhahn für die Dispenser ist einzigartig. Nur der FRILICH Edelstahlhahn ist für nahezu alle Getränke einsetzbar, formschön und zugleich einfach zu reinigen.

*FRILICH offers a varied range to present juice and milk on the buffet for every taste. Whether in a classic dispenser or in a carafe, the quality of the product displays are incomparable, the dispenser faucet is unique. Only the FRILICH Stainless Steel Faucet can be used for almost all beverage, attractive and easy to clean at the same time.*





- ① 3598/013 (M 53)    ③ 3147/160 (M 24)    ⑤ 1065/052 (M 153)    ⑦ 1065/050 (M 153)  
② 3597/000 (M 53)    ④ 2760/180 (M 154)    ⑥ 1065/051 (M 153)    ⑧ 8158/062 (M 22)



- ① 3193/042 (M 56)    ③ 3193/040 (M 56)    ⑤ 3189/041 (M 85)    ⑦ 1065/051 (M 153)  
② 3193/041 (M 56)    ④ 2761/060 (M 38)    ⑥ 3189/040 (M 85)    ⑧ 2760/180 (M 154)



- ① 3133/010 (M 36)    ③ 3193/041 (M 40)    ⑤ 3169/071 (M 42)    ⑦ 1065/051 (M 153)  
② 3193/040 (M 40)    ④ 3168/070 (M 40)    ⑥ 3167/070 (M 40)





## Müslistationen Cereal Stations

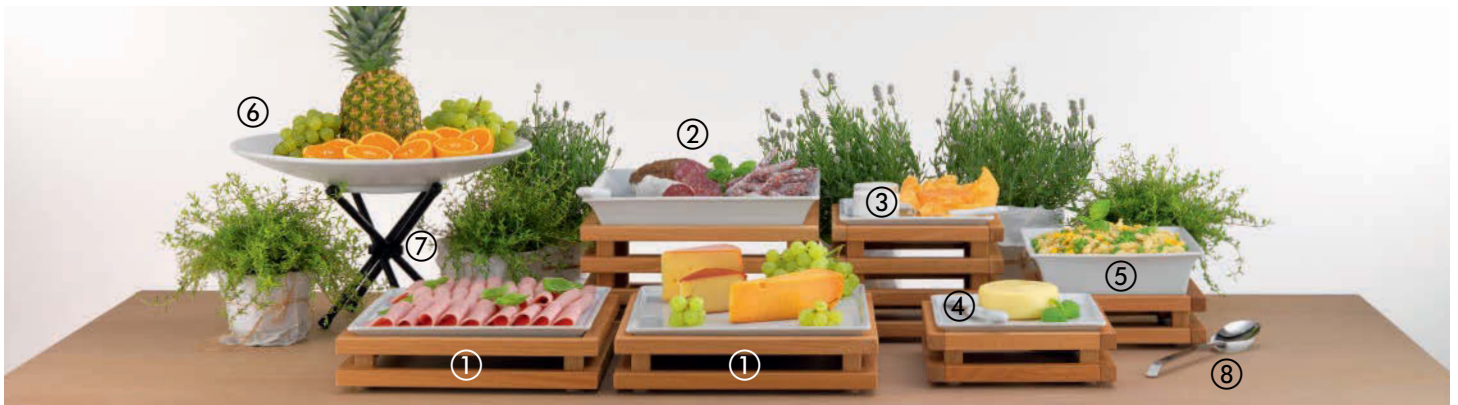
Das Müsli stellt ganz besondere Herausforderungen an das Buffet, um die Präsentation für Gast und Gastgeber bedienerfreundlich aber auch platzsparend zu gestalten. Je nach Beschaffenheit der Cerealien ist die Bedienung mit dem Schöpflöffel oder aber auch mit einem Drehspender die praktischste Art der Darreichung. Sehr feinkörnige Müslisorten können hingegen besonders gut mit den FRILICH Flöten geschüttet werden. FRILICH bietet ein variantenreiches Sortiment an Präsentationssystemen in unterschiedlichen Designs und setzt somit bei einem großen Angebot an Cerealien ganz besondere Akzente auf dem Buffet.

*Cereals present a special challenge for the buffet to make the presentation user-friendly and space-saving for guests and hosts. Depending on the texture of the cereals, serving with a ladle or rotary dispenser is the most practical way of presentation. On the other hand, very fine-grained cereals can be poured particularly well with the FRILICH flutes. FRILICH offers a wide range of presentation systems in different designs and thus sets very special accents on the buffet for a varied cereal selection.*

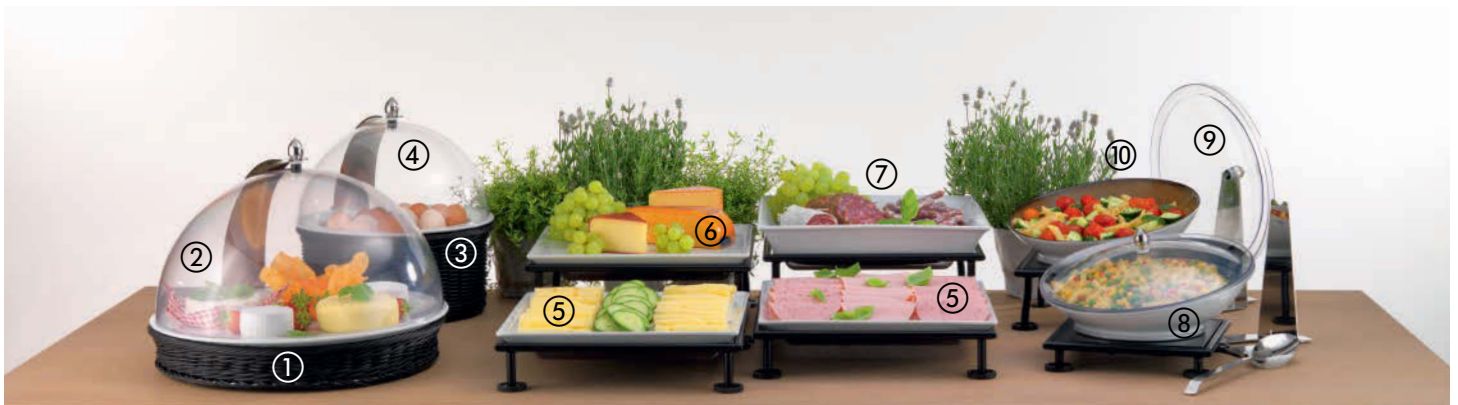




- ① 3651/040 (€104) ② 3651/042 (€104) ③ 6254/020 (€71) ④ 651/020 (€70) ⑤ 3256/010 (€58) ⑥ 8189/050 (€58) ⑦ 6240/020 (€88) ⑧ 8177/020 (€88) ⑨ 1065/051 (€153) ⑩ 1065/052 (€153)



- ① 3579/010 (€62) ② 3584/020 (€72) ③ 3589/020 (€62) ④ 3589/010 (€62) ⑤ 3594/010 (€72) ⑥ 3318/191 (€124) ⑦ 2544/091 (€122) ⑧ 2760/180 (€154)



- ① 3255/051 (€60) ② 8189/050 (€60) ③ 3254/051 (€60) ④ 8188/050 (€60) ⑤ 3576/000 (€66) ⑥ 3576/010 (€66) ⑦ 3581/010 (€76) ⑧ 3566/001 (€82) ⑨ 8181/020 (€84) ⑩ 3566/014 (€82)



- ① 3651/040 (€104) ② 3585/000 (€67) ③ 3585/010 (€67) ④ 3575/010 (€67) ⑤ 3089/083 (€108)



## Wurst- und Käsestationen Cold Cut Stations

Bei Wurst- und Käseaufschnitt ist es besonders wichtig, dass die Temperatur stimmt und die Produkte geschützt, aber auch auf dem Buffet ansprechend präsentiert werden. FRILICH bietet ein breites Sortiment an verschiedenen Lösungen, die unabhängig von fest installierten Kühlmöglichkeiten überall und flexibel eingesetzt werden können. Dabei steht das Design der Präsentationssysteme der notwendige Funktionalität für den gastronomischen Einsatz in nichts nach.

*In particular with cold cuts, it is important that the temperature on the buffet is right and the products are protected, but at the same time presented in an appealing way. FRILICH offers a wide range of different buffet solutions, that can be used anywhere and flexibly, regardless of fixed cooling options. The design of the presentation systems is in no way inferior to the necessary functionality for gastronomic use.*





① 3530/030 (€92) ③ 2944/133 (€68) ⑤ 3573/014 (€81)  
② 3758/231 (€92) ④ 3856/010 (€102) ⑥ 3573/020 (€81)



① 3760/011 (€98) ③ 3587/011 (€64) ⑤ 3572/021 (€80)  
② 3760/021 (€98) ④ 3766/011 (€98) ⑥ 3856/010 (€102)



① 3540/000 (€95) ③ 3856/010 (€102) ⑤ 3574/010 (€78) ⑦ 3758/231 (€93)  
② 3541/000 (€95) ④ 3574/020 (€78) ⑥ 3534/030 (€93)



## Brotstationen Bread Stations

Bei der Präsentation von Brot und Backware kommt es ganz besonders auf die Übersichtlichkeit an. Weizen-, Toast-, Knäcke- oder Roggenmischbrote sollten auf dem Buffet so angeordnet werden, dass der Gast zum Schneiden der Brotscheiben schnell seine favorisierte Sorte findet. Nur so schafft es der Gastgeber, dass auch bei der Brotstation der Gästefluss nicht ins Stocken gerät. Mit der geschlossenen oder aber auch offenen Präsentationen, die zusätzlich mit einer Hygieneabdeckung geschützt werden können, bietet FRILICH unterschiedliche Ideen das Brotbuffet noch attraktiver zu gestalten.

*When presenting bread and baked goods, clarity is particularly important. Wheat, toast, crispbread or mixed rye bread should be arranged on the buffet so that guests can quickly find their favourite type to cut the bread slices. This is the only way the host can ensure that the flow of guests at the bread station does not get bogged down. Closed or open presentations, which can be additionally protected with a hygiene cover, offer FRILICH various ideas for making the bread buffet even more attractive.*





- ① 4891/050 (1118)    ③ 3296/010 (147)    ⑤ 3179/010 (142)    ⑦ 3196/011 (144)  
② 4891/051 (1118)    ④ 3169/071 (142)    ⑥ 3195/011 (144)    ⑧ 2461/370 (144)



## Konfitüre- & Honigstationen *Jam & Honey Stations*

Für den süßen Brotaufstrich bietet die Lebensmittelindustrie unterschiedliche Verpackungsformate, auf die sich der Gastronom bei der Präsentation auf dem Buffet einstellen muss. Ob in kleinen Portionspackungen oder auch im Großgebinde, die Präsentationsmöglichkeiten von FRILICH ermöglicht für alle Arten der Darreichung einen hochwertigen und adäquaten Auftritt auf dem Buffet. Selbst für den flüssigen Honig bietet der Buffetprofi einen einzigartigen und tropfenfreien Portionierer mit dem sich der Gast kinderleicht bedienen kann.

*For sweet spreads the food industry offers different types of packaging, which the caterer must be prepared for when presenting them on the buffet. Whether in small portion packs or also in large containers, the presentation options from FRILICH offer a high-quality and adequate appearance on the buffet for all presentation types. The buffet professional also offers a unique and drip-free portioner for the liquid honey, with which the guest can easily help himself.*



## Buffetsysteme / Buffet Systems:



**RAISER** – Buffetlandschaften aus quadratischen Standfüße in OAK, NATURE oder VINTAGE

*RAISER – Buffet landscapes made of square stands in OAK, NATURE or VINTAGE*



**CONNECT** – Individuelle Kreationen von besonders platzsparenden Buffetinseln

*CONNECT – Individual creations of particularly space-saving buffet islands*



**UNISON** – das klassische Buffetsystem mit Tradition in Edelstahl und Gold

*UNISON – the classic buffet system with tradition in stainless steel and gold*



**PURE NATURE** – Ideen für Nachhaltigkeit und Trendsetting am Buffet

*PURE NATURE – Ideas for sustainability and trendsetting at the buffet*

## Buffetkonzepte / Buffet Concepts:



**CARAFINE** – Karaffen- und Flaschendisplays in NATURE, VINTAGE oder INOX

*CARAFINE – Carafe and bottle displays in NATURE, VINTAGE or INOX*



**ACE OF VASE** – Saftdispenser mit besonders großem Volumen

*ACE OF VASE – Juice dispenser with extra volume*



**BOX** – Brot und Finger Food trendig geschachtelt in Schubladen und Schälchen

*BOX – Bread and finger food trendily nested in drawers and small bowls*



**EARTH & PICKNICK** – Frischeplatten und -schalen in Speckstein oder PP-Körben

*EARTH & PICKNICK – Freshness Plates and Dishes made of soapstone or PP baskets*



**GASTRO** – Supplement Dispenser für Kaffee & Co.

*GASTRO – Supplementary dispenser for Coffee & Co.*



**GUARD** – Hygienischer Schutz in der Gastronomie

*GUARD – Hygienic protection in the gastronomy*

## Buffetplatten und -schalen / Buffet Plates & Bowls:



**DOVE GRAY/CREAM, MOONSTONE, INFUSE, TRANSFORM** – Buffetplatten und -schalen aus Melamin

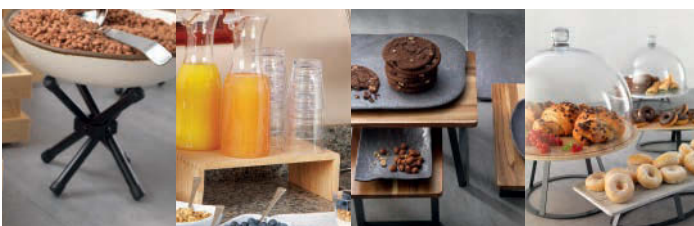
*DOVE GRAY/CREAM, MOONSTONE, INFUSE, TRANSFORM – Buffet plates and bowls made of melamine*



**SALERNO, VERONA, GOLDEN SALERNO, MONACO** – Buffetplatten und -schalen aus Porzellan

*SALERNO, VERONA, GOLDEN SALERNO, MONACO – Buffet plates and bowls made of porcelain*

## Buffetständer und -erhöhungen / Buffet Stands & Raisers:



**CHOPSTIX** – faltbare Buffetständer aus schwarzem Metall / *Foldable black metal buffet stands*

**BAMBOO** – Buffetbrücken aus Bambus / *Buffet bridges made of bamboo*

**HEIGHT RISER** – Holzbankchen für das Buffet / *Wooden benches for the buffet*

**MADISON AVENUE** – Buffetdisplay in Melamin mit Metallständern / *Buffet display in melamine with metal stands*

## Gedeckter Tisch / Table Top:



**SET THE TABLE** – Eine Porzellanserie für den Tisch in extravaganter Optik

*SET THE TABLE – A porcelain series for the table with an extravagant look*



**RAISER OAK 'Barrel'**

Standfuß aus Eiche, Dekor-Edelstahlplatte, Kühlkissen, Tropfschale, Glasbehälter mit Bügelverschluss, Universaladapter und Edelstahlhahn.

**RAISER OAK 'Barrel'**

Base made of oak wood, decore stainless steel frame, cooling cushion, drip tray, glass barrel with flip-top closure, universal adapter and stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3145/030	5	33	25,1
3145/031	8	36	25,1

Glasbehälter mit Edelstahlhahn / Glass Barrel with St/St Faucet

8155/030	5	29	18,5
8155/031	8	31,5	21

**Ersatzteile / Spare Parts**

3589/130	Standfuß (H: 17cm) / Base (H: 17cm)
3143/430	Edelstahl-Dekoplatte / Decor Stainless Steel Frame
3143/530	Eisschale / Ice Insert
3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set

**Nachfüllartikel / Accessories**

Crasheisröhre / Crushed Ice Tube

8184/230	5
----------	---

8184/231	8
----------	---

Aufgussröhre / Infusion Tube

8183/230	5
----------	---

8183/231	8
----------	---

**RAISER NATURE 'Barrel'**

Standfuß aus unbehandelter Fichte, Dekor-Edelstahlplatte, Kühlkissen, Tropfschale, Glasbehälter mit Bügelverschluss, Universaladapter und Edelstahlhahn.

**RAISER NATURE 'Barrel'**

Base made of untreated spruce wood, decore stainless steel frame, cooling cushion, drip tray, glass barrel with flip-top closure, universal adapter and stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3144/030	5	31,5	23
3144/031	8	33	23

Glasbehälter mit Edelstahlhahn / Glass Barrel with St/St Faucet

8155/030	5	29	18,5
----------	---	----	------

8155/031	8	31,5	21
----------	---	------	----

**Ersatzteile / Spare Parts**

3588/130	Standfuß (H: 16cm) / Base (H: 16cm)
3143/430	Edelstahldekoplatte / Decore Stainless Steel Frame
3143/530	Eiseinsatz / Ice Insert
3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set

**Nachfüllartikel / Accessories**

Crasheisröhre / Crushed Ice Tube

8184/230	5
----------	---

8184/231	8
----------	---

Aufgussröhre / Infusion Tube

8183/230	5
----------	---

8183/231	8
----------	---

**RAISER VINTAGE 'Barrel'**

Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Dekor-Edelstahlplatte, Kühlkissen, Tropfschale, Glasbehälter mit Bügelverschluss, Universaladapter und Edelstahlhahn.

**RAISER VINTAGE 'Barrel'**

Base made of spruce wood, white varnished in 'used look', decore stainless steel frame, cooling cushion, drip tray, glass barrel with flip-top closure, universal adapter and stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3143/030	5	31,5	23
3143/031	8	33	23

Glasbehälter mit Edelstahlhahn / Glass Barrel with Stainless Steel Faucet

8155/030	5	29	18,5
----------	---	----	------

8155/031	8	31,5	21
----------	---	------	----

**Ersatzteile / Spare Parts**

3587/130	Standfuß (16 cm) / Base (16 cm)
3143/430	Edelstahldekoplatte / Decore StainlessSteel Frame
3143/530	Eisschale / Ice Insert
3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set

**Nachfüllartikel / Accessories**

Crasheisröhre / Crushed Ice Tube

8184/230	5
----------	---

8184/231	8
----------	---

Aufgussröhre / Infusion Tube

8183/230	5
----------	---

8183/231	8
----------	---





BUFFET FÜR GETRÄNKE  
*BEVERAGE BUFFET*



**PURE NATURE 'Barrel'**

Kunststoffbehälter inkl. Universaladapter und Edelstahlhahn.

**PURE NATURE 'Barrel'**

Plastic container with universal adapter and stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Inhalt Content
8157/030	5 l
8157/031	8

Nachfüllartikel / Accessories	
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set

**PURE NATURE 'Wooden Platform Set'**

Rutschfeste Standfußscheiben aus Rindenbretter zur individuellen Gestaltung des Unterbaus für Getränkebehältern. Inklusive einer Standfußscheibe mit Saugnapfmatte zur kippssicheren Platzierung des Getränkebehälters PURE NATURE 'Barrel'.

**PURE NATURE 'Wooden Platform Set'**

FoNon-skid base discs made of round ash boards for an individual platform setup for beverage containers. Includes a base disc with suction cup mat for non-tip placement of the beverage container PURE NATURE 'Barrel'.



Art-Nr. Part No.	
2798/030	7 Scheiben ca. Ø 24cm / 7 Scheiben ca. Ø 10cm / 7 discs approx. Ø 24cm / 7 discs approx. Ø 10cm

Ersatzteile / Spare Parts	
2798/632	Holzscheibe Ø 24cm mit Saugnapfmatte / Wooden Disc Ø 24cm incl. suction cup mat
2798/631	Holzscheibe Ø 24cm / Wooden Disc Ø 24cm
2798/630	Holzscheibe Ø 10cm / Wooden Disc Ø 10cm

# BUFFET FÜR GETRÄNKE

## BEVERAGE BUFFET



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3779/010	32	32	30
3779/020	32	32	36

### Ersatzteile / Spare Parts

3768/230	Bügelflasche 0,2 l / Swing-Top-Bottle 0.2 l		
3578/131	Standfuß 33x33 (H: 10cm) / Base 33x33 (H: 10cm)		
3578/130	Standfuß 33x33 (H: 16cm) / Base 33x33 (H: 16cm)		
3768/430	Edelstahlschale 33x33 / Stainless Steel Tray 33x33		
3768/830	Kühlrippen 33x33 / Cooling Fin 33x33		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.



### RAISER NATURE 33x33 'Getränke-Set'

Standfuß aus unbehandelter Fichte, Schale aus Edelstahl 18/10, mit 3 Kühlrippen und 20 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

### RAISER NATURE 33x33 'Beverage Set'

Base made of untreated spruce wood, 18/10 stainless steel tray, including 3 cooling fins and 20 glass swing-top-bottles (0.2 liters).



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3784/010	23	23	30
3784/020	23	23	36

### Ersatzteile / Spare Parts

3768/230	Bügelflasche 0,2 l / Swing-Top-Bottle 0.2 l		
3588/131	Standfuß 23x23 (H: 10cm) / Base 23x23 (H: 10cm)		
3588/130	Standfuß 23x23 (H: 16cm) / Base 23x23 (H: 16cm)		
3774/430	Edelstahlschale 23x23 / Stainless Steel Tray 23x23		
3774/830	Kühlrippen 23x23 / Cooling Fin 23x23		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.



### RAISER NATURE 23x23 'Getränke-Set'

Standfuß aus unbehandelter Fichte, Schale aus Edelstahl 18/10, mit 2 Kühlrippen und 9 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

### RAISER NATURE 23x23 'Beverage Set'

Base made of untreated spruce wood, 18/10 stainless steel tray, including 3 cooling fins and 9 glass swing-top-bottles (0.2 liters).



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3778/010	32	32	30
3778/020	32	32	36

### Ersatzteile / Spare Parts

3768/230	Bügelflasche 0,2 l / Swing-Top-Bottle 0.2 l		
3577/131	Standfuß 33x33 (H: 10cm) / Base 33x33 (H: 10cm)		
3577/130	Standfuß 33x33 (H: 16cm) / Base 33x33 (H: 16cm)		
3768/430	Edelstahlschale 33x33 / Stainless Steel Tray 33x33		
3768/830	Kühlrippen 33x33 / Cooling Fin 33x33		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.



### RAISER VINTAGE 33x33 'Getränke-Set'

Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Schale aus Edelstahl 18/10, mit 3 Kühlrippen und 20 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

### RAISER VINTAGE 33x33 'Beverage Set'

Base made of spruce wood, white varnished in 'used look', 18/10 stainless steel tray, including 3 cooling fins and 20 glass swing-top-bottles (0.2 liters).



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3783/010	23	23	30
3783/020	23	23	36

### Ersatzteile / Spare Parts

3768/230	Bügelflasche 0,2 l / Swing-Top-Bottle 0.2 l		
3587/131	Standfuß 23x23 (H: 10cm) / Base 23x23 (H: 10cm)		
3587/130	Standfuß 23x23 (H: 16cm) / Base 23x23 (H: 16cm)		
3774/430	Edelstahlschale 23x23 / Stainless Steel Tray 23x23		
3774/830	Kühlrippen 23x23 / Cooling Fin 23x23		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.



### RAISER VINTAGE 23x23 'Getränke-Set'

Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Schale aus Edelstahl 18/10, mit 2 Kühlrippen und 9 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

### RAISER VINTAGE 23x23 'Beverage Set'

Base made of spruce wood, white varnished in 'used look', 18/10 stainless steel tray, including 2 cooling fins and 9 glass swing-top-bottles (0.2 liters).





**RAISER INOX 33x33 'Getränke-Set'**

Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Schale aus Edelstahl 18/10, mit 3 Kühlrippen und 20 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

**RAISER INOX 33x33 'Beverage Set'**

Base made of stainless steel in brush-polished, 18/10 stainless steel tray, including 3 cooling fins and 20 glass flip-top bottles (0.2 liters).



Art-Nr. Part No.	Breite Width cm	Länge Length cm	Höhe Height cm
3776/000	31	31	25
3776/010	31	31	30
3776/020	31	31	31

**Ersatzteile / Spare Parts**

3768/230	Bügelflasche 0,2 l / Swing-Top Bottle 0.2 l		
3575/132	Standfuß 33x33 (H: 7cm) / Base 33x33 (H: 7cm)		
3575/131	Standfuß 33x33 (H: 12cm) / Base 33x33 (H: 12cm)		
3575/130	Standfuß 33x33 (H: 17cm) / Base 33x33 (H: 17cm)		
3768/430	Edelstahlschale 33x33 / Stainless Steel Tray 33x33		
3768/830	Kühlrippen 33x33 / Cooling Fin 33x33		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.

**RAISER INOX 23x23 'Getränke-Set'**

Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Schale aus Edelstahl 18/10, mit 2 Kühlrippen und 9 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

**RAISER INOX 23x23 'Beverage Set'**

Base made of stainless steel in brush-polished, 18/10 stainless steel tray, including 2 cooling fins and 9 glass swing-top-bottles (0.2 liters).



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3781/000	21,1	21,1	23
3781/010	21,1	21,1	28
3781/020	21,1	21,1	33

**Ersatzteile / Spare Parts**

3768/230	Bügelflasche 0,2 l / Flip-Top Bottle 0.2 l		
3585/132	Standfuß 23x23 (H: 4cm) / Base 23x23 (H: 4cm)		
3585/131	Standfuß 23x23 (H: 9cm) / Base 23x23 (H: 9cm)		
3585/130	Standfuß 23x23 (H: 14cm) / Base 23x23 (H: 14cm)		
3774/430	Edelstahlschale 23x23 / Stainless Steel Tray 23x23		
3774/830	Kühlrippen 23x23 / Cooling Fin 23x23		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.

**RAISER RUSTIC 33x33 'Getränke-Set'**

Schwarzer Metallstandfuß, Schale aus Edelstahl 18/10, mit 3 Kühlrippen und 20 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

**RAISER RUSTIC 33x33 'Beverage Set'**

Black steel base, 18/10 stainless steel tray, including 3 cooling fins and 20 glass flip-top bottles (0.2 liters).



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3777/000	33,5	33,5	25
3777/010	33,5	33,5	30
3777/020	33,5	33,5	35

**Ersatzteile / Spare Parts**

3768/230	Bügelflasche 0,2 l / Flip-Top Bottle 0.2 l		
3576/132	Standfuß 33x33 (H: 7cm) / Base 33x33 (H: 7cm)		
3576/131	Standfuß 33x33 (H: 12cm) / Base 33x33 (H: 12cm)		
3576/130	Standfuß 33x33 (H: 17cm) / Base 33x33 (H: 17cm)		
3768/430	Edelstahlschale 33x33 / Stainless Steel Tray 33x33		
3768/830	Kühlrippen 33x33 / Cooling Fins 33x33		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.

**RAISER RUSTIC 23x23 'Getränke-Set'**

Schwarzer Metallstandfuß, Schale aus Edelstahl 18/10, mit 2 Kühlrippen und 9 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

**RAISER RUSTIC 23x23 'Beverage Set'**

Black steel base, 18/10 stainless steel tray, including 2 cooling fins and 9 glass swing-top-bottles (0.2 liters).



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3782/000	23,6	23,6	23,2
3782/010	23,6	23,6	28,2
3782/020	23,6	23,6	33,2

**Ersatzteile / Spare Parts**

3768/230	Bügelflaschen 0,2 l / Swing-Top Bottle 0.2 l		
3586/132	Standfuß 23x23 (H: 4cm) / Base 23x23 (H: 4cm)		
3586/131	Standfuß 23x23 (H: 9cm) / Base 23x23 (H: 9cm)		
3586/130	Standfuß 23x23 (H: 14cm) / Base 23x23 (H: 14cm)		
3774/430	Edelstahlschale 23x23 / Stainless Steel Tray 23x23		
3774/830	Kühlrippen 23x23 / Cooling Fins 23x23		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.



Art-Nr. Part No.	Länge Length	Breite Width	Höhe Height
3780/010	35	35	26
3780/020	35	35	36

**Ersatzteile / Spare Parts**

3768/230	Bügelflasche 0,2 l / Swing-Top-Bottle 0.2 l		
3579/131	Standfuß 33x33 (H: 8 cm) / Base 33x33 (H: 8 cm)		
3579/130	Standfuß 33x33 (H: 17cm) / Base 33x33 (H: 17cm)		
3768/430	Edelstahlschale 33x33 / Stainless Steel Tray 33x33		
3768/830	Kühlrippen 33x33 / Cooling Fin 33x33		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.



**RAISER OAK 33x33 'Getränke-Set'**

Standfuß aus Eiche, Schale aus Edelstahl 18/10, mit 3 Kühlrippen und 20 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

**RAISER OAK 33x33 'Beverage Set'**

Base made of oak wood, 18/10 stainless steel tray, including 3 cooling fins and 20 glass swing-top-bottles (0.2 liters).

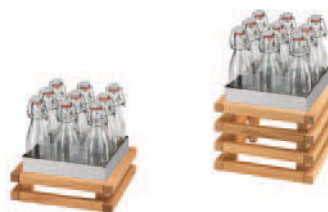


Art-Nr. Part No.	Länge Length	Breite Width	Höhe Height
3785/010	25	25	27
3785/020	25	25	36

**Ersatzteile / Spare Parts**

3768/230	Bügelflasche 0,2 l / Swing-Top-Bottle 0.2 l		
3589/131	Standfuß 23x23 (H: 8 cm) / Base 23x23 (H: 8 cm)		
3589/130	Standfuß 23x23 (H: 17cm) / Base 23x23 (H: 17cm)		
3774/430	Edelstahlschale 23x23 / Stainless Steel Tray 23x23		
3774/830	Kühlrippen 23x23 / Cooling Fin 23x23		

Kühlrippen bis zum Füllstrich mit Wasser füllen und einfrieren.  
Fill up the cooling fins with water up to the measuring line and freeze them.



**RAISER OAK 23x23 'Getränke-Set'**

Standfuß aus Eiche, Schale aus Edelstahl 18/10, mit 2 Kühlrippen und 9 Bügelflaschen aus Glas à 0,2 Liter.

**RAISER OAK 23x23 'Beverage Set'**

Base made of oak wood, 18/10 stainless steel tray, including 2 cooling fins and 9 glass swing-top-bottles (0.2 liters).





**CARAFINE NATUR 'Solo'**

Unbehandeltes Robinienholzfass,  
Kunststoffeinsatz für Crasheis oder  
Eiswürfel, zur Präsentation von FRILICH  
Flaschen/Karaffen bzw. Sektflaschen.

**CARAFINE NATURE 'Solo'**

Untreated black locust wood bucket,  
plastic insert for crushed ice or ice cubes,  
presentation of FRILICH bottles/carafes or  
Champagne bottles.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2765/060	23	23	18

**Ersatzteile / Spare Parts**

2765/560	Kunststoffeinsatz / Plastic Insert		
2765/260	Robinienholzfass (unbehandelt) / Black Locust Wooden Bucket (untreated)		

**CARAFINE VINTAGE 'Solo'**

Robinienholzfass mit weißem Lack  
bearbeitet in 'used look', Kunststoff-  
einsatz für Crasheis oder Eiswürfel, zur  
Präsentation von FRILICH Flaschen/  
Karaffen bzw. Sektflaschen.

**CARAFINE VINTAGE 'Solo'**

Black locust wood bucket processed with  
white varnish in 'used look', plastic insert  
for crushed ice or ice cubes, presentation  
of FRILICH bottles/carafes or Champagne  
bottles.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2766/060	23	23	18

**Ersatzteile / Spare Parts**

2765/560	Kunststoffeinsatz / Plastic Insert		
2766/260	Robinienholzfass (weiß, in 'used look') / Black Locust Wooden Bucket (white in 'used look')		

**CARAFINE 'Kettenschild'**

Kettenschild für Bügelflaschen, aus  
Birkenholz mit Kugelkette. Bitte beachten:  
Bei Bestellung Beschriftung angeben.

**CARAFINE 'Label Chain'**

Label chain for flip-top bottles, made of  
birch wood with ballchain, Note: Specify  
labeling when ordering.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Dicke Thickness cm
7637/062	2,2	5	0,3



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2763/060	40	40	36,3

**Holzfass inkl. Rahmen- und Kunststoffeinsatz (ohne Bügelflaschen)**  
**Wooden Bucket incl. Support Frame and Plastic Insert (without Flip-Top-Bottles)**  
2747/740      40      40      18

**Ersatzteile / Spare Parts**

8159/060	Bügelflasche (1 l) / Flip-Top Bottle (1 l)
2763/460	Rahmeneinsatz / Support Frame
2763/560	Kunststoffeinsatz / Plastic Insert
2763/160	Robinienholzfass (unbehandelt) / Black Locust Wooden Bucket (untreated)



**CARAFINE NATURE 'Septet'**

Unbehandeltes Robinienholzfass, verchromter Rahmeneinsatz für 7 Bügelflaschen aus Glas (à 1,0 l), Kunststoffeinsatz für Crasheis oder Eiswürfel.

**CARAFINE NATURE 'Septet'**

Untreated black locust wood bucket, chromium plated support frame for 7 flip-top-bottles made of glass (à 1.0 l), Plastic insert for crushed ice or ice cubes.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2764/061	40	40	36,3

**Holzfass inkl. Rahmen- und Kunststoffeinsatz (ohne Bügelflaschen)**  
**Wooden Bucket incl. Support Frame and Plastic Insert (without Flip-Top-Bottles)**  
2749/940      40      40      18

**Ersatzteile / Spare Parts**

8159/060	Bügelflasche (1 l) / Flip-Top Bottle (1 l)
2763/460	Rahmeneinsatz / Support Frame
2763/560	Kunststoffeinsatz / Plastic Insert
2764/260	Robinienholzfass (weiß, in 'used look') / Black Locust Wood Bucket (white in 'used look')



**CARAFINE VINTAGE 'Septet'**

Robinienholzfass mit weißem Lack in 'used look', verchromter Rahmeneinsatz für 7 Bügelflaschen aus Glas (à 1,0 l), Kunststoffeinsatz für Crasheis oder Eiswürfel.

**CARAFINE VINTAGE 'Septet'**

Black locust wood bucket, white varnish in 'used look', chromium plated support frame for 7 flip-top-bottles made of glass (à 1.0 l), Plastic insert for crushed ice or ice cubes.





### CONNECT 'Juicer'

Saftkanne aus Edelstahl, Acrylbehälter mit Edelstahlhahn, Kühlakku im Standfuß sowie in der Deckelschale, inkl. Standfuß Model "Edelstahl" und Tropfschale.

### CONNECT 'Juicer'

Juice Dispenser made of stainless steel, acrylic container with faucet made of stainless steel, cooling pack in the base and in the small bowl below the lid, base modul 'Stainless Steel' and drip tray.



Art-Nr. Part No.	Länge Length	Breite Width	Höhe Height
	l cm	cm	cm
3158/070	3	19	17
3158/071	4	19	17

### Nachschubbehälter / Spare Container

8159/071	Behälter 3 l, Standfuß, Hahn, Deckel / Container 3 l, Base, Faucet, Lid
8159/070	Behälter 4 l, Standfuß, Hahn, Deckel / Container 4 l, Base, Faucet, Lid

### Ersatzteile / Spare Parts

3158/370	Edelstahldeckel / Stainless Steel Lid
3158/870	Kühlakku / Cooling Pack
3158/570	Deckelschale / Lid Bowl
3158/930	3 l Behälter / Container 3 l
3158/940	4 l Behälter / Container 4 l
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
3158/170	Edelstahlstandfußröhre / St/st Base Tube
3178/170	Connect Standfuß / Connect Base
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set

REINIGUNGSBÜRSTE für Kunststoffröhren auf Seite 152.

CLEANING BRUSH for plastic tubes on page 152.

Kombinierbar mit allen anderen Produkten der CONNECT Serie. Konfitüren- und Müsli-Präsentationen auf Seite 40ff.

Can be combined with all other products in the CONNECT series. Presented by jam and muesli on page 40ff.

### CONNECT 'Karaffe'

Karaffe 1,2 Liter in Glas, Kunststoff (Tritan®) oder Porzellan zur Präsentation von diversen Getränken, inkl. Standfuß Model "Edelstahl"

### CONNECT 'Carafe'

Carafe 1.2 liters in glass, plastic (Tritan®) or porcelain for beverage presentation, stainless steel lid, incl. base modul 'Stainless Steel'



Art-Nr. Part No.	Länge Length	Breite Width	Höhe Height
	l cm	cm	cm
Set mit Glaskaraffe / Set with Glass Carafe			
3159/070	1,2	15,4	17
Set mit Kunststoffkaraffe / Set with Plastic Carafe			
3159/071	1,2	15,4	17
Set mit Porzellankaraffe / Set with China Carafe			
3156/070	1,2	15,4	17

### Nachschubbehälter / Spare Container

8158/061	Glaskaraffe mit Deckel / Glass Carafe with Lid
8158/060	Kunststoffkaraffe mit Deckel / Plastic Carafe with Lid
8158/062	Porzellankaraffe mit Deckel / China Carafe with Lid

### Ersatzteile / Spare Parts

3178/170	Connect Standfuß / Connect Base
----------	---------------------------------

REINIGUNGSBÜRSTE für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.

CLEANING BRUSH for caraffes and bottles on page 152.

LASERBESCHRIFTUNG für Deckel auf Seite 155.

LASER MARKING for Lids on page 155.

TAFELSCHILD für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.

BLACKBOARD STICKER for caraffes and bottles on page 152.

### Karaffen und Flaschen

Behälter mit Deckel, aus Kunststoff (Tritan®), Porzellan oder Glas. Zur Verwendung in den Buffetserien CONNECT und CARAFINE.

### Carafes and Bottles

Container with Lid, made of plastic (Tritan®), porcelain or glass. For use in the buffet series CONNECT and CARAFINE.



Art-Nr. Part No.	Breite Width	Länge Length	Höhe Height
	cm	cm	cm
Kunststoffkaraffe mit Edelstahldeckel / Plastic Carafe with St/St Lid			
8158/060	1,2	10	10
Glaskaraffe mit Edelstahldeckel / Glass Carafe with St/St Lid			
8158/061	1,2	10	10
Porzellankaraffe mit Edelstahldeckel / Porcelain Carafe with St/St Lid			
8158/062	1,2	10	10
Milch-Glasflasche mit Silikonstopfen / Milk Glass Bottle with Silicon Plug			
8156/060	1	10	10

REINIGUNGSBÜRSTE für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.

CLEANING BRUSH for caraffes and bottles on page 152.

LASERBESCHRIFTUNG für Deckel auf Seite 155.

LASER MARKING for Lids on page 155.

TAFELSCHILD für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.

BLACKBOARD STICKER for caraffes and bottles on page 152.







**CARAFINE 'Triplet'**

Edelstahlkugel poliert oder gehämmert, doppelwandig mit Isolierung, Crasheisröhre zum Einstellen, 3 Karaffen aus Glas oder Kunststoff 1,2 Liter.

**CARAFINE 'Triplet'**

Double wall Stainless steel bowl polished or hammered, insulated with crushed ice tube in center, 3 glass or plastic caraffes 1.2 liters.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
poliert mit Glaskaraffen / polished with Glass Carafes			
3147/060	32	32	33
poliert mit Kunststoffkaraffen / polished with Plastic Carafes			
3147/061	32	32	33
gehämmert mit Glaskaraffen / hammered with Glass Carafes			
3147/062	32	32	33
gehämmert mit Kunststoffkaraffen / hammered with Plastics Carafes			
3147/063	32	32	33

**Ersatzteile / Spare Parts**

8158/061	Glaskaraffe mit Edelstahldeckel / Glass Carafe with st/st Lid		
8158/060	Kunststoffkaraffe mit Edelstahldeckel / Plastic Carafe with st/st Lid		
3147/160	Kugel mit Crasheisröhre, poliert / Bowl with Crushed Ice Tube, polished		
3147/161	Kugel mit Crasheisröhre, gehämmert / Bowl with Crushed Ice Tube, hammered		

REINIGUNGSBÜRSTE für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.

CLEANING BRUSH for caraffes and bottles on page 152.

LASERBESCHRIFTUNG für Deckel auf Seite 155.

LASER MARKING for Lids on page 155.

**CARAFINE 'Quintet'**

Edelstahlkugel poliert oder gehämmert, doppelwandig mit Isolierung, Crasheisröhre zum Einstellen, 5 Karaffen aus Glas oder Kunststoff 1,2 Liter.

**CARAFINE 'Quintet'**

Double wall Stainless steel bowl polished or hammered, insulated with crushed ice tube in center, 5 glass or plastic caraffes 1.2 liters.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
poliert mit Glaskaraffen / polished with Glass Carafes			
3148/060	35	35	33
poliert mit Kunststoffkaraffen / polished with Plastic Carafes			
3148/061	35	35	33
gehämmert mit Glaskaraffen / hammered with Glass Carafes			
3148/062	35	35	33
gehämmert mit Kunststoffkaraffen / hammered with Plastic Carafes			
3148/063	35	35	33

**Ersatzteile / Spare Parts**

8158/061	Glaskaraffe mit Edelstahldeckel / Glass Carafe with st/st Lid		
8158/060	Kunststoffkaraffe mit Edelstahldeckel / Plastic Carafe with st/st Lid		
3148/160	Kugel mit Crasheisröhre, poliert / Bowl with Crushed Ice Tube, polished		
3148/161	Kugel mit Crasheisröhre, gehämmert / Bowl with Crushed Ice Tube, hammered		

REINIGUNGSBÜRSTE für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.

CLEANING BRUSH for caraffes and bottles on page 152.

LASERBESCHRIFTUNG für Deckel auf Seite 155.

LASER MARKING for Lids on page 155.

**CARAFINE 'Solo'**

Kunststoff- oder Glaskaraffe 1,2 Liter im isolierten Standfuß mit 3 Kühlakkus und Edelstahlmantel.

**CARAFINE 'Solo'**

Plastic or glass carafe 1.2 liters in insulated base including 3 cooling packs and stainless steel shell.



Art-Nr. Part No.	l	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Edelstahl, mit Glaskaraffe / Stainless Steel, with Glass Carafe			
3149/060	1,2	16,5	31
Edelstahl, mit Kunststoffkaraffe / Stainless Steel, with Plastic Carafe			
3149/061	1,2	16,5	31
Gold, mit Glaskaraffe / Gold, with Glass Carafe			
3150/060	1,2	16,5	31
Gold, mit Kunststoffkaraffe / Gold, with Plastic Carafe			
3150/061	1,2	16,5	31

**Standfuß ohne Karaffe / Base without Carafe**

3150/905	Isolierter Edelstahl-Standfuß mit 3 Kühlakkus / Insulated St/St Base incl. 3 Cooling Packs		
3150/908	Isolierter Standfuß mit 3 Kühlakkus, vergoldet / Insulated Base incl. 3 Cooling Packs, gold-plated		

**Nachfüllartikel / Accessories**

8158/061	Glaskaraffe mit Deckel / Glass Carafe with Lid		
8158/060	Kunststoffkaraffe mit Deckel / Plastic Carafe with Lid		

**Ersatzteile / Spare Parts**

2761/860	Kühlaaku / Cooling Pack		
----------	-------------------------	--	--

REINIGUNGSBÜRSTE für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.

CLEANING BRUSH for caraffes and bottles on page 152.

LASERBESCHRIFTUNG für Deckel auf Seite 155.

LASER MARKING for Lids on page 155.





**CARAFINE 'Crystal'**

Mit Crasheis gefüllter Standfuß für eine starke Kühlung und für ein besonderes optisches Highlight. Standfuß und Standfußhaube aus Kunststoff (Tritan®), Kunststoffkaraffe (Tritan®) 1,2 Liter mit Edelstahldeckel, Tropfschale aus Edelstahl.

**CARAFINE 'Crystal'**

*Stand filled with crash ice for a perfect cooling and for a special visual highlight. Base and base hood made of plastic (Tritan®), plastic carafe (Tritan®) with stainless steel lid, stainless steel drip tray.*



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
3157/060	22	29,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

**8158/060** Kunststoffkaraffe mit Edelstahldeckel / Plastic Carafe with st/st Lid

**3157/162** Standfußbehälter / Plastic Base Reservoir

**3157/160** Tropfschale / Drip Tray

REINIGUNGSBÜRSTE für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.

CLEANING BRUSH for carafes and bottles on page 152.

LASERBESCHRIFTUNG für Deckel auf Seite 155.

LASER MARKING for Lids on page 155.

**UNISON 'Bügeladapter'**

Bügeladapter für berührungsloses Bedienen des FRILICH EdelstahlHahnes (Artikel 8080/000).

**UNISON 'Adapter Bracket'**

*Bracket adapter for touchless operation of the FRILICH stainless steel faucet ( article 8080/000).*



Art-Nr. Part No.	
3197/040	zum Aufklicken auf den EdelstahlHahn / to snap on the stainless steel faucet





Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Set mit 1 Behälter / Set with 1 Container	l		
<b>3141/080</b>	12	33	20
Set mit 2 Behälter / Set with 2 Container			
<b>3142/080</b>	24	53	20

**Nachschubbehälter / Spare Container**

<b>8154/080</b>	12 l Behälter mit Edelstahlhahn und Deckel / Spare Container 12 l with St/st Faucet and Lid
-----------------	---

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3141/380</b>	Edelstahldeckel / Stainless Steel Lid
<b>3141/280</b>	Behälter aus Polycarbonat / Container made of Polycarbonate
<b>8080/000</b>	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
<b>2733/918</b>	Universaladapter / Universal Adapter
<b>3131/810</b>	Kühlakku / Cooling Pack
<b>3141/580</b>	Eisschale / Ice Insert
<b>3141/180</b>	1er Standfuß aus Multiplexholz / Container Stand 1 made of Multiplex Wood
<b>3142/180</b>	2er Standfuß aus Multiplexholz / Container Stand 2 made of Multiplex Wood
<b>3143/880</b>	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set



**ACE OF VASE 'Saftkanne'**

mit ein oder zwei 12 l Behälter aus Polycarbonat, Universaladapter und Edelstahlhahn, Standfuß aus Multiplexholz, Edelstahldeckel für Eiswürfel-Kühlung und / oder Obst-Dekoration, Kühlakku, Tropfschale.

**ACE OF VASE 'Juice Dispenser'**

with one or two 12 l container made of polycarbonate, universal adapter and stainless steel faucet, stand made of multiplex wood, stainless steel lid made for ice cube cooling and / or fruit decoration, cooling pack, drip tray.





**UNISON 'Saftkanne 9 Liter'**

Saftkanne aus Edelstahl, (optional vergoldet) Saftzylinder aus Acrylglas, Kühlakku im Standfuß, Edelstahlhahn.

**UNISON 'Juice Dispenser 9 liters'**

Juice dispenser made of stainless steel, (optional gold-plated) acrylic glass container, cooling pack in base, stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Edelstahl / Stainless Steel			
3174/010	9	36,2	28,5
Gold / Gold			
3191/010	9	36,2	28,5

**Nachfüllartikel / Accessories**

8165/010	Behälter mit Deckel, Edelstahlhahn / Container with Lid, St/St Faucet
3174/998	Behälter, Edelstahlhahn, Deckel mit Goldgriff / Container, St/St Faucet, Lid w/gold-plated Knob

**Ersatzteile / Spare Parts**

3174/320	Kunststoffdeckel mit Edelstahlgriff / Plastic Lid with st/st Knob
3191/320	Kunststoffdeckel mit Goldgriff / Plastic Lid with gold-plated Knob
3174/901	Saftzylinder 9 l / Juice Container 9 l
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack
3174/510	Eiseinsatz / Ice Insert
3174/810	Tropfschale / Drip Tray
3174/811	Tropfgitter, Edelstahl / St/st Drip Grille
3174/928	Tropfgitter, vergoldet / Drip Grill, gold-plated
3174/110	Edelstahlstandfuß inkl. Kühlakku/Eiseinsatz / St/st Base incl. Cooling Pack/Ice Insert
3191/111	Standfuß, vergoldet mit Kühlakku/Eiseinsatz / Base, gold-plated with Cooling Pack/Ice Insert



Art-Nr. Part No.	Länge Length	Breite Width	Höhe Height
	l cm	cm	cm
3170/010	2,5	33,6	43,5
3170/012	5	37	49

### Nachfüllartikel / Accessories

Behälter mit Deckel/Crasheisröhre / Container with Lid/Crushed Ice Tube

8161/012	2,5
8161/013	5

### Ersatzteile / Spare Parts

3170/312	Deckel mit Griff 2,5 l / Lid with knob 2.5 l
3170/310	Deckel mit Griff 5 l / Lid with knob 5 l
3170/210	2,5 l Behälter / Container 2.5 l
3170/211	5 l Behälter / Container 5 l
3170/214	Crasheisröhre 2,5 l / Crushed ice tube 2.5 l
3170/215	Crasheisröhre 5 l / Crushed Ice Tube 5 l
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack
3133/510	Eiseinsatz 2,5 l / Ice Insert 2.5 l
3133/511	Eiseinsatz 5 l / Ice Insert 5 l
3170/111	Standfuß 2,5 l / Base 2.5 l
3170/110	Standfuß 5 l / Base 5 l
3133/810	Tropfschale 2,5 l / Drip Tray 2.5 l
3170/810	Tropfschale 5 l / Drip Tray 5 l
3170/812	Tropfgitter / Drip Grille



### UNISON 'Saftkanne'

Saftkanne aus Edelstahl, transparenter Kunststoffbehälter aus SAN, Kühlakku im Edelstahlstandfuß, Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahltropfschale, Edelstahlhahn.

### UNISON 'Juice Dispenser'

Juice Dispenser made of stainless steel, clear plastic container made of SAN, cooling pack in stainless steel base, stainless steel crush ice tube, stainless steel drip tray, stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length	Breite Width	Höhe Height
	l cm	cm	cm
3171/010	2,5	33,6	43,5
3171/012	5	37	49

### Nachfüllartikel / Accessories

Behälter mit Deckel/Crasheisröhre / Container with Lid/Crushed Ice Tube

8162/013	2,5
8162/011	5

### Ersatzteile / Spare Parts

3171/311	Deckel, vergoldet 2,5 l / Lid, gold-plated 2.5 l
3171/310	Deckel, vergoldet 5 l / Lid, gold-plated 5 l
3170/210	2,5 l Behälter / Container 2.5 l
3170/211	5 l Behälter / Container 5 l
3170/214	Crasheisröhre 2,5 l / Crushed Ice Tube 2.5 l
3170/215	Crasheisröhre 5 l / Crushed Ice Tube 5 l
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack
3133/510	Eiseinsatz 2,5 l / Ice Insert 2.5 l
3133/511	Eiseinsatz 5 l / Ice Insert 5 l
3171/111	Standfuß, vergoldet, 2,5 l / Base, gold-plated 2.5 l
3171/110	Standfuß, vergoldet 5 l / Base, gold-plated 5 l
3133/810	Tropfschale 2,5 l / Drip Tray 2.5 l
3170/810	Tropfschale 5 l / Drip Tray 5 l
3171/812	Tropfgitter, vergoldet / Drip Grille, gold-plated



### UNISON 'Saftkanne'

Saftkanne aus Edelstahl, 24 Karat hartvergoldet, transparenter Kunststoffbehälter aus SAN, Kühlakku im Edelstahlstandfuß, Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahltropfschale, Edelstahlhahn.

### UNISON 'Juice Dispenser'

Juice Dispenser made of stainless steel, 24 carat gold-plated, clear plastic container made of SAN, cooling pack in stainless steel base, stainless steel crush ice tube, stainless steel drip tray, stainless steel faucet.





**UNISON 'Saftkanne Extra'**

Saftkanne aus Edelstahl mit elektrischem Deckelrührsystem für Säfte mit hohem Fruchtfleischanteil, 5 Liter Saftzylinder aus transparentem SAN, Kühlakku im Standfuß, Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahltropfschale, Edelstahlhahn.

**UNISON 'Juice Dispenser Extra'**

Juice Dispenser made of stainless steel with electric lid stirring system for juices with a high pulp content, 5 liters juice container made of clear SAN, cooling pack in base, stainless steel crush ice tube, stainless steel drip tray, stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length l cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3172/010	5	37	23,5

**Nachfüllartikel / Accessories**

Behälter mit Deckel/Crasheisröhre / Container with Lid/Crushed Ice Tube  
8161/013 5

**Rührwerksdeckel mit Netzteil / Stirring Lid with Power Supply**

3172/310 Edelstahl / Stainless Steel

**Ersatzteile / Spare Parts**

3170/215 Crasheisröhre / Crushed Ice Tube  
3170/211 5 l Behälter / Container 5 l  
8080/000 Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet  
3131/810 Kühlakku / Cooling Pack  
3133/511 Eisbehälter / Ice Insert  
3170/110 Edelstahlstandfuß / St/st Base  
3172/910 Netzteil / Power Unit  
3170/810 Tropfschale / Drip Tray  
3170/812 Tropfgitter / Drip Grille

**UNISON 'Saftkanne Extra'**

Saftkanne aus Edelstahl, 24 Karat hart vergoldet mit elektrischem Deckelrührsystem für Säfte mit hohem Fruchtfleischanteil, 5 Liter Saftzylinder und Deckel aus transparentem SAN, Kühlakku im Standfuß sowie Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahltropfschale, Edelstahlhahn.

**UNISON 'Juice Dispenser Extra'**

Juice Dispenser made of stainless steel, 24 carat gold-plated with electrical lid stirring system, 5 liters juice container made of clear SAN, cooling pack in base, stainless steel crush ice tube, stainless steel drip tray, stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length l cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3176/010	5	37	23,5

**Nachfüllartikel / Accessories**

Behälter mit Deckel/Crasheisröhre / Container with Lid/Crushed Ice Tube  
8162/011 5

**Rührwerksdeckel mit Netzteil / Stirring Lid with Power Supply**

3176/310 Gold / Gold

**Ersatzteile / Spare Parts**

3170/215 Crasheisröhre / Crushed Ice Tube  
3170/211 5 l Behälter / Container 5 l  
8080/000 Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet  
3131/810 Kühlakku / Cooling Pack  
3133/511 Eisbehälter / Ice Insert  
3171/110 Standfuß, vergoldet / Base, gold-plated  
3172/910 Netzteil / Power Unit  
3170/810 Tropfschale / Drip Tray  
3171/812 Tropfgitter, vergoldet / Drip Grille, gold-plated





Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3173/010	5	37	23,5

#### Nachfüllartikel / Accessories

Behälter mit Edelstahlhahn/Deckel / Container with St/st Faucet/Lid  
8163/010 5

#### Rührwerksdeckel mit Netzteil / Stirring Lid with Power Supply

3172/310 Edelstahl / Stainless Steel

#### Ersatzteile / Spare Parts

3173/210 5 l Behälter / Container 5 l  
8080/000 Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet  
3173/110 Edelstahlstandfuß mit Kühleinheit /  
St/st Base with Cooling Unit  
3135/901 Netzteil / Power Unit  
3135/912 Verbindungskabel / Connecting Lead  
3170/810 Tropfschale / Drip Tray  
3170/812 Tropfgitter / Drip Grille



#### UNISON 'Saftkanne Aktiv'

Saftkanne aus Edelstahl, Standfuß mit elektrischer Kühlung, Deckelrührsystem sorgt für gleichmäßig gekühlte Getränke, transparenter Saftbehälter aus SAN mit Edelstahlhahn, Edelstahltropfschale.

#### UNISON 'Saftkanne Aktiv'

Juice Dispenser made of stainless steel, base with electrical cooling system, lid stirring system ensures even chilled drinks, clear juice container made of SAN, with stainless steel faucet, stainless steel drip tray.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3175/010	5	37	23,5

#### Nachfüllartikel / Accessories

5 l Behälter mit Edelstahlhahn/Deckel / Container 5 l with St/st Faucet/ Lid  
8164/010 5

#### Rührwerksdeckel mit Netzteil / Stirring Lid with Power Supply

3176/310 Gold / Gold

#### Ersatzteile / Spare Parts

3173/210 5 l Behälter / Container 5 l  
8080/000 Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet  
3175/110 Edelstahlstandfuß mit Kühleinheit, vergoldet /  
St/st Base with Cooling Unit, gold-plated  
3135/901 Netzteil / Power Supply  
3135/912 Verbindungskabel / Connecting Lead  
3170/810 Tropfschale / Drip Tray  
3171/812 Tropfgitter, vergoldet / Drip Grille, gold-plated



#### UNISON 'Saftkanne Aktiv'

Saftkanne aus Edelstahl, 24 Karat hartvergoldet, transparenter Saftbehälter aus SAN mit Edelstahlhahn, Standfuß mit elektrischer Kühlung und Deckelrührsystem, Edelstahltropfschale.

#### UNISON 'Juice Dispenser Aktiv'

Juice Dispenser made of stainless steel, 24 carat gold plated, clear juice container made of SAN with stainless steel faucet, base with electrical cooling system and lid with stirring system, stainless steel drip tray.





**RAISER INOX 'Saftkanne'**

Saftzylinder aus transparentem SAN, Kühlakku im Edelstahlstandfußrahmen, Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahl-tropfschale, Edelstahlhahn.

**RAISER INOX 'Juice Dispenser'**

Juice container made of clear SAN, cooling pack in stainless steel base frame, stainless steel crushed ice tube, stainless steel drip tray, stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length l cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3211/030	2,5	21,5	43,5
3211/032	5	21,5	48,5

**Nachfüllartikel / Accessories**

Behälter mit Deckel/Crasheisröhre / Container with Lid/Crushed Ice Tube			
8161/012	2,5		
8161/013	5		

**Ersatzteile / Spare Parts**

3170/312	Deckel, 2,5 l / Lid, 2.5 l		
3170/310	Deckel, 5 l / Lid, 5 l		
3170/210	2,5 l Behälter / Container 2.5 l		
3170/211	5 l Behälter / Container 5 l		
3170/214	Crasheisröhre, 2,5 l / Crushed Ice Tube, 2.5 l		
3170/215	Crasheisröhre, 5 l / Crushed Ice Tube, 5 l		
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet		
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack		
3131/540	Eiseinsatz, 2,5 l / Ice Insert, 2.5 l		
3131/541	Eiseinsatz, 5 l / Ice Insert, 5 l		
3211/430	Dekorrahmen, Edelstahl / St/st Decore Frame		
3211/130	Edelstahlstandfußrahmen / Stainless Steel Base Frame		
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set		

**RAISER RUSTIC 'Saftkanne'**

Saftzylinder aus transparentem SAN, Kühlakku im schwarzen Metallstandfußrahmen, Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahltropfschale, Edelstahlhahn.

**RAISER RUSTIC 'Juice Dispenser'**

Juice container made of clear SAN, cooling pack in black metal base frame, stainless steel crushed ice tube, stainless steel drip tray, stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length l cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3212/030	2,5	23	38,3
3212/032	5	23	46,5

**Nachfüllartikel / Accessories**

Behälter mit Deckel/Crasheisröhre / Container with Lid/Crushed Ice Tube			
8171/012	2,5		
8171/013	5		

**Ersatzteile / Spare Parts**

3212/330	Kunststoffdeckel, 2,5 l / Plastic Lid, 2.5 l		
3212/331	Kunststoffdeckel, 5 l / Plastic Lid, 5 l		
3170/210	2,5 l Behälter / Container 2.5 l		
3170/211	5 l Behälter / Container 5 l		
3170/214	Crasheisröhre, 2,5 l / Crushed Ice Tube, 2.5 l		
3170/215	Crasheisröhre, 5 l / Crushed Ice Tube, 5 l		
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet		
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack		
3131/540	Eiseinsatz, 2,5 l / Ice Insert, 2.5 l		
3131/541	Eiseinsatz, 5 l / Ice Insert, 5 l		
3212/430	Dekorrahmen, schwarz / Decore Frame, black		
3212/131	Metallstandfuß, schwarz / Black Metal Frame Base		
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set		



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Edelstahlhahn / with Stainless Steel Faucet			
<b>3162/010</b>	37	35,5	49
mit Non-Drip Hahn / with Non-Drip Faucet			
<b>3162/011</b>	37	35,3	49

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3162/310</b>	Edelstahldeckel / Stainless Steel Lid
<b>3162/210</b>	4 l Behälter / Container 4 l
<b>3162/211</b>	5 l Behälter / Container 5 l
<b>3162/212</b>	Crasheisröhre / Crushed Ice Tube
<b>8080/000</b>	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
<b>8081/000</b>	Non-Drip Hahn / Non-Drip Faucet
<b>3131/810</b>	Kühlakku / Cooling Pack
<b>3162/510</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3162/110</b>	Edelstahlstandfuß / Stainless Steel Base
<b>3162/810</b>	Edelstahltropfschale / Stainless Steel Drip Tray
<b>3170/812</b>	Tropfgitter / Drip Grille



**UNISON 'Saftkanne Twin'**

Saftkanne aus Edelstahl mit doppelter Präsentation von Säften im 4 und 5 Liter Behälter, Kühlung durch Edelstahl-Crasheisröhren und Kühlakku im Standfuß. Saftzylinder aus SAN, Edelstahltropfschale. Wahlweise mit hochwertigem Edelstahlhahn oder Non-Drip Hahn erhältlich.

**UNISON 'Juice Dispenser Twin'**

Juice Dispenser made of stainless steel with a double presentation of juices in 4 and 5 liter dispensers. Cooling by stainless steel crushed ice tubes and cooling packs in the base. Juice container made of SAN, stainless steel drip tray, stainless steel faucet. Optionally available with high-quality stainless steel faucet or non-drip faucet.





**RAISER INOX 'Milchkanne'**

Edelstahlbehälter, Kühlakku im Edelstahlstandfußrahmen, Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahltropfschale, Edelstahlhahn

**RAISER INOX 'Milk Can'**

Stainless steel container, cooling pack in stainless steel base frame, stainless steel crushed ice tube, stainless steel drip tray, stainless steel faucet



Art-Nr. Part No.	Länge Length l cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3213/030	3	21,5	39,5
3213/031	5	21,5	47

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Container with Lid**

mit Edelstahlhahn, Crasheisröhre / with St/st Faucet, Crushed Ice Tube

8150/011	3		
8150/010	5		

**Ersatzteile / Spare Parts**

3131/311	Edelstahldeckel, 3 l / Stainless Steel Lid, 3 l
3131/310	Edelstahldeckel, 5 l / Stainless Steel Lid, 5 l
3031/643	Edelstahlkanne, 3 l (ohne Deckel) / Stainless Steel Can, 3 l (without lid)
3131/210	Edelstahlkanne, 5 l (ohne Deckel) / Stainless Steel Can, 5 l (without lid)
3131/212	Crasheisröhre, 3 l / Crushed Ice Tube, 3 l
3131/213	Crasheisröhre, 5 l / Crushed Ice Tube, 5 l
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack
3131/540	Eisbehälter, 3 l / Ice Insert, 3 l
3131/541	Eisbehälter, 5 l / Ice Insert, 5 l
3211/130	Edelstahlstandfußrahmen / Stainless Steel Base Frame
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set

**RAISER RUSTIC 'Milchkanne'**

Edelstahlbehälter, Kühlakku im schwarzen Metallstandfuß, Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahltropfschale, Edelstahlhahn

**RAISER RUSTIC 'Milk Can'**

Stainless steel container, cooling pack in black metal base frame, stainless steel crushed ice tube, stainless steel drip tray, stainless steel faucet



Art-Nr. Part No.	Länge Length l cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3214/030	3	23	39,5
3214/031	5	23	47

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Container with Lid**

mit Edelstahlhahn, Crasheisröhre / with St/st Faucet, Crushed Ice Tube

8150/011	3		
8150/010	5		

**Ersatzteile / Spare Parts**

3131/311	Edelstahldeckel, 3 l / Stainless Steel Lid, 3 l
3131/310	Edelstahldeckel, 5 l / Stainless Steel Lid, 5 l
3031/643	Edelstahlkanne, 3 l (ohne Deckel) / Stainless Steel Can, 3 l (without lid)
3131/210	Edelstahlkanne, 5 l (ohne Deckel) / Stainless Steel Can, 5 l (without lid)
3131/212	Crasheisröhre, 3 l / Crushed Ice Tube, 3 l
3131/213	Crasheisröhre, 5 l / Crushed Ice Tube, 5 l
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack
3131/540	Eiseinsatz, 3 l / Ice Insert, 3 l
3131/541	Eiseinsatz, 5 l / Ice Insert, 5 l
3212/430	Dekorahmen, schwarz / Decore Frame, black
3212/131	Metallstandfuß, schwarz / Black Metal Frame Base
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set



Art-Nr. Part No.	Länge Length	Breite Width	Höhe Height
	l cm	cm	cm
3131/300	3	22	38,3
3131/042	5	22	41,5

**Nachschubehälter mit Deckel / Spare Container with Lid**

mit Edelstahlhahn, Crasheisröhre / with St/st Faucet, Crushed Ice Tube

8150/011	3
8150/010	5

**Ersatzteile / Spare Parts**

3131/311	Edelstahldeckel, 3 l / Stainless Steel Lid, 3 l
3131/310	Edelstahldeckel, 5 l / Stainless Steel Lid, 5 l
3131/211	Edelstahlkanne (ohne Deckel), 3 l / Stainless Steel Can (without lid), 3 l
3131/210	Edelstahlkanne (ohne Deckel), 5 l / Stainless Steel Can (without lid), 5 l
3131/212	Crasheisröhre, 3 l / Crushed Ice Tube, 3 l
3131/213	Crasheisröhre, 5 l / Crushed Ice Tube, 5 l
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack
3131/540	Eiseinsatz, 3 l / Ice Insert, 3 l
3131/541	Eiseinsatz, 5 l / Ice Insert, 5 l
3131/142	Edelstahl-Standfußeinlage, 3 l / St/St Inlay for Base, 3 l
3131/143	Edelstahl-Standfußeinlage, 5 l / St/St Inlay for Base, 5 l
3131/140	Standfuß, 3 l / Base, 3 l
3131/141	Standfuß, 5 l / Base, 5 l
3143/880	Tropfschalen-Set / Drip Tray Set



**PURE NATURE 'Milchkanne'**

Standfuß aus Buchenholz, natur, Milchbehälter aus Edelstahl mit Edelstahlhahn, inkl. Crasheisröhre, Kühlakku und Tropfschale.

**PURE NATURE 'Milk Can'**

Base made of beech wood, nature, milk container made of stainless steel with stainless steel faucet, incl. crushed ice tube, cooling pack and drip tray.





**UNISON 'Milchkanne'**

Milchkanne aus Edelstahl mit  
Edelstahlhahn, Kühlakku im Standfuß,  
Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahl-  
tropfschale.

**UNISON 'Milk Can'**

Milk can made of stainless steel with  
stainless steel faucet, cooling pack in base,  
stainless steel crushed ice tube, stainless  
steel drip tray.



Art-Nr. Part No.	Länge Length	Breite Width	Höhe Height
	l cm	cm	cm
3133/010	3 33,6	20,5	40
3133/011	5 37	23,5	44

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Container with Lid**

mit Edelstahlhahn, Crasheisröhre / with St/st Faucet, Crushed Ice Tube

8150/011	3		
8150/010	5		

**Ersatzteile / Spare Parts**

3131/311	Edelstahldeckel, 3 l / Stainless Steel Lid 3 l
3131/310	Edelstahldeckel, 5 l / Stainless Steel Lid, 5 l
3131/211	Edelstahlkanne (ohne Deckel), 3 l / Stainless Steel Can (without lid), 3 l
3131/210	Edelstahlkanne (ohne Deckel), 5 l / Stainless Steel Can (without lid), 5 l
3131/212	Crasheisröhre, 3 l / Crushed Ice Tube, 3 l
3131/213	Crasheisröhre, 5 l / Crushed Ice Tube, 5 l
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack
3133/510	Eisbehälter, 3 l / Ice Insert, 3 l
3133/511	Eisbehälter, 5 l / Ice Insert, 5 l
3170/111	Edelstahlstandfuß, 3 l / Stainless Steel Base, 3 l
3170/110	Edelstahlstandfuß, 5 l / Stainless Steel Base, 5 l
3133/810	Tropfschale, 3 l / Drip Tray, 3 l
3170/810	Tropfschale, 5 l / Drip Tray, 5 l
3170/812	Tropfgitter / Drip Grille

**UNISON 'Milchkanne'**

Milchkanne aus Edelstahl 24 Karat  
hartvergoldet, Kühlakku im Standfuß,  
Edelstahlcrasheisröhre, Edelstahl-  
tropfschale, Edelstahlhahn.

**UNISON 'Milk Can'**

Milk can made of stainless steel, 24-carat  
gold-plated, cooling pack in base, stainless  
steel crush ice tube, stainless steel drip  
tray, stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length	Breite Width	Höhe Height
	l cm	cm	cm
3134/010	3 33,6	20,5	40
3134/011	5 37	23,5	44

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Container with Lid**

mit Edelstahlhahn, Crasheisröhre / with St/st Faucet, Crushed Ice Tube

8151/011	3		
8151/010	5		

**Ersatzteile / Spare Parts**

3133/311	Edelstahldeckel, vergoldet, 3 l / Stainless Steel Lid, gold-plated, 3 l
3133/310	Edelstahldeckel, vergoldet, 5 l / Stainless Steel Lid, gold-plated, 5 l
3131/211	Edelstahlkanne (ohne Deckel), 3 l / Stainless Steel Can (without lid), 3 l
3131/210	Edelstahlkanne (ohne Deckel), 5 l / Stainless Steel Can (without lid), 5 l
3131/212	Crasheisröhre, 3 l / Crushed Ice Tube, 3 l
3131/213	Crasheisröhre, 5 l / Crushed Ice Tube, 5 l
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack
3133/510	Eineinsatz, 3 l / Ice Insert, 3 l
3133/511	Eiseinsatz, 5 l / Ice Insert, 5 l
3171/111	Edelstahlstandfuß, vergoldet, 3 l / Stainless Steel Base, gold-plated, 3 l
3171/110	Edelstahlstandfuß, vergoldet, 5 l / Stainless Steel Base, gold-plated, 5 l
3133/810	Tropfschale, 3 l / Drip Tray, 3 l
3170/810	Tropfschale, 5 l / Drip Tray, 5 l
3171/812	Tropfgitter, vergoldet / Drip Grille, gold-plated



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Edelstahl / Stainless Steel			
<b>3135/010</b>	5	37	23,5
Gold / Gold			
<b>3135/011</b>	5	37	23,5

#### Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Container with Lid

<b>8152/010</b>	Edelstahlbehälter mit Edelstahlhahn / Stainless Steel Base with St/St Faucet
<b>8153/010</b>	Edelstahlbehälter, vergoldet mit Edelstahlhahn / Gold-plated Stainless Steel Can with St/St Faucet

#### Ersatzteile / Spare Parts

<b>3135/310</b>	Edelstahl-Rührwerksdeckel (ohne Netzteil) / St/st Stirring Lid (without Power Supply)
<b>3135/311</b>	Rührwerksdeckel, vergoldet (ohne Netzteil) / Stirring Lid, gold-plated (without Power Supply)
<b>3135/901</b>	Netzteil / Power Supply
<b>3135/912</b>	Verbindungskabel / Connecting Lead
<b>3135/210</b>	Edelstahlkanne (ohne Deckel) / Stainless Steel Can (without lid)
<b>8080/000</b>	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet
<b>3173/110</b>	Edelstahlstandfuß mit Kühleinheit / Stainless Steel Base with Cooling Unit
<b>3175/110</b>	Edelstahlstandfuß mit Kühleinheit, vergoldet / Stainless Steel Base with Cooling Unit, gold-plated
<b>3170/810</b>	Tropfschale / Drip Tray
<b>3170/812</b>	Tropfgitter, Edelstahl / Stainless Steel Drip Grill
<b>3171/812</b>	Tropfgitter, vergoldet / Drip Grille, gold-plated



#### UNISON 'Milchkanne Aktiv'

Milchkanne aus Edelstahl, (optional vergoldet), Standfuß aus Edelstahl oder 24 Karat hartvergoldet, Milchbehälter aus Edelstahl mit Edelstahlhahn, Standfuß mit elektrischer Kühlung, Deckelrührsystem sorgt für gleichmäßig gekühlte Milch, Edelstahltropfschale.

#### UNISON 'Milk Can Aktiv'

Milk can made of stainless steel, (optional gold-plated), base made of stainless steel or 24 carat gold plated, milk container made of stainless steel with stainless steel faucet, base with electrical cooling system, lid stirring system ensures even chilled milk, stainless steel drip tray.





**CARAFINE OAK 'Trio'**

Tragerl aus Eiche, Kunststoffeinsätze sowie Halterung für Kühlakku, Kühlakkus, Glasflaschen 1 Liter mit Milchmotiv und Stopfen. Steckschilder mit individueller Beschriftung separat bestellen!

**CARAFINE OAK 'Trio'**

*Crate made of oak wood, plastic insets and cooling pack holder, cooling packs, glass bottles 1.0 liter with milk motif and plug. Insert label with individual inscription of choice has to be ordered separately!*



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2767/060	17	41	44,5

**Nachfüllartikel / Accessories**

**8156/060** Glasflasche 1 Liter mit Stopfen / Glass Bottle 1 liter with Plug

**Ersatzteile / Spare Parts**

**2761/860** Kühlakku / Cooling Pack  
**2761/560** Kunststoffeinsatz, schwarz / Plastic Insert, black  
**2767/560** Tragerl aus Eiche / Crate made of Oak Wood

**Steckschilder in Edelstahl (3 Stück) / Insert Labels in Stainless Steel (3 pcs.)**

**7582/050** mit individueller Beschriftung / with customised Engraving

REINIGUNGSBÜRSTE für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.  
CLEANING BRUSH for caraffes and bottles on page 152.

**CARAFINE NATURE 'Trio'**

Tragerl aus unbehandeltem Fichte, Kunststoffeinsätze sowie Halterung für Kühlakku, Kühlakkus, Glasflaschen 1 Liter mit Milchmotiv und Stopfen. Steckschilder mit individueller Beschriftung separat bestellen!

**CARAFINE NATURE 'Trio'**

*Crate made of untreated spruce wood, plastic insets and cooling pack holder, cooling packs, glass bottles 1.0 liter with milk motif and plug. Insert label with individual inscription of choice has to be ordered separately!*



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2761/060	17	41	44,5

**Nachfüllartikel / Accessories**

**8156/060** Glasflasche 1 Liter mit Stopfen / Glass Bottle 1 liter with Plug

**Ersatzteile / Spare Parts**

**2761/860** Kühlakku / Cooling Pack  
**2761/560** Kunststoffeinsatz, schwarz / Plastic Insert, black  
**2761/160** Tragerl aus Fichtenholz, natur / Crate made of Spruce Wood, nature

**Steckschild aus Fichte (1 Stück) / Insert Label in Spruce Wood (1 pc.)**

**7581/050** mit individueller Beschriftung / with customised Engraving

REINIGUNGSBÜRSTE für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.  
CLEANING BRUSH for caraffes and bottles on page 152.

**CARAFINE VINTAGE 'Trio'**

Tragerl aus Fichte, mit weißem Lack im 'used look', Kunststoffeinsätze sowie Halterung für Kühlakku, Kühlakkus, Glasflaschen 1 Liter mit Milchmotiv und Stopfen. Steckschilder mit individueller Beschriftung separat bestellen!

**CARAFINE VINTAGE 'Trio'**

*Crate made of spruce wood, white varnished in 'used look', plastic Insets and cooling pack holder, cooling packs, glass bottles 1.0 liter with milk motif and plug. Insert label with individual inscription of choice has to be ordered separately!*



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2762/061			

**Nachfüllartikel / Accessories**

**8156/060** Glasflasche 1 Liter mit Stopfen / Glass Bottle 1 liter with Plug

**Ersatzteile / Spare Parts**

**2761/860** Kühlakku / Cooling Pack  
**2761/560** Kunststoffeinsatz, schwarz / Plastic Insert, black  
**2762/161** Tragerl aus Fichtenholz, weiß lackiert im 'used look' / Crate made of Spruce Wood, white varnished/'used look'

**Steckschild aus Fichte (1 Stück) / Insert Label in Spruce Wood (1 pc.)**

**7581/050** mit individueller Beschriftung / with customised Engraving

REINIGUNGSBÜRSTE für Karaffen und Flaschen auf Seite 152.  
CLEANING BRUSH for caraffes and bottles on page 152.







**CONNECT 'Hopper'**

Müsli-Drehspender aus Edelstahl, Acrylglasbehälter, Edelstahldeckel, Edelstahldrehachse, Standfuß Modell 'Edelstahl'.

**CONNECT 'Hopper'**

Rotary Muesli Dispenser Stainless Steel, acrylic container, Stainless Steel lid, Stainless Steel rotational axis, base model 'Stainless Steel'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2,5 Liter / 2.5 liters <b>3178/070</b>	19	17	72,5
3,5 Liter / 3.5 liters <b>3178/071</b>	19	17	82,5
4,5 Liter / 4.5 liters <b>3178/072</b>	19	17	96,5

**'Hopper' Modul - ohne Standfuß 3178/170 / 'Hopper' Module - without base 3178/170**

2,5 Liter / 2.5 liters <b>8168/070</b>	19	17	
3,5 Liter / 3.5 liters <b>8168/071</b>	19	17	
4,5 Liter / 4.5 liters <b>8168/072</b>	19	17	

**Ersatzteile / Spare Parts**

- 3158/370** Edelstahldeckel / Stainless Steel Lid
- 3178/270** Ersatzröhre 2,5 Liter / Spare Container 2.5 liters
- 3178/271** Ersatzröhre 3,5 Liter / Spare Container 3.5 liters
- 3178/272** Ersatzröhre 4,5 Liter / Spare Container 4.5 liters
- 3178/770** Paddel aus Silikon / Silicone Paddle
- 3178/970** Drehachse aus Edelstahl / Stainless Steel Rotational Axis
- 3178/971** Edelstahlschütte / Stainless Steel Chute
- 3178/171** Standrohr aus Edelstahl / Stainless Steel Standpipe
- 3178/170** Standfuß Modell 'Edelstahl' / Base Model 'Stainless Steel'

Accessoire REINIGUNGSBÜRSTE für Kunststoffröhren auf Seite 152.  
Accessoire CLEANING BRUSH for plastic tubes on page 152.

Kombinierbar mit allen anderen Produkten der CONNECT Serie. Milch- und Saftpräsentationen auf Seite 22 und Konfitürenpräsentation auf Seite 42.  
Can be combined with all other products in the CONNECT series. Presented by milk and juice on page 22 and jam on page 42.

**CONNECT 'Müsliflöte'**

Müsliflöte 1,5 Liter aus SAN, mit Edelstahldeckel und 'Gute-Nacht-Deckel' Standfuß Modell 'Edelstahl'.

**CONNECT 'Muesli Flute'**

Muesli Flute 1.5 liters, made of SAN, with Stainless Steel Lid and 'Good-Night-Lid' base model 'Stainless Steel'.



Art-Nr. Part No.	l	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3167/070</b>	1,5	15,4	17	29

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Container with Lid**

inkl. 'Gute-Nacht-Deckel' / incl. 'Good-Night-Lid'  
**8166/010** 1,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

- 3177/310** Edelstahldeckel mit Bedienöffnung / Stainless Steel Lid with Serving Cutout
- 3177/210** Behälter, 1,5 Liter / Container, 1.5 liters
- 3178/170** Standfuß Modell 'Edelstahl' / Base Model 'Stainless Steel'

Kombinierbar mit allen anderen Produkten der CONNECT Serie. Milch- und Saftpräsentationen auf Seite 22 und Konfitürenpräsentation auf Seite 42.  
Can be combined with all other products in the CONNECT series. Presented by milk and juice on page 22 and jam on page 42.

**CONNECT 'Goblet'**

Porzellankegel 2,0 Liter, Standfuß Modell 'Edelstahl'.

**CONNECT 'Goblet'**

Porcelain Slide 2 liters, incl. base model 'Stainless Steel'.



Art-Nr. Part No.	l	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3168/070</b>	2	22	17	30,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

- 2945/020** Porzellankegel 2 Liter / China Slide 2 liters
- 3178/170** Standfuß Modell 'Edelstahl' / Base Module 'Stainless Steel'

Kombinierbar mit allen anderen Produkten der CONNECT Serie. Milch- und Saftpräsentationen auf Seite 22 und Konfitürenpräsentation auf Seite 42.  
Can be combined with all other products in the CONNECT series. Presented by milk and juice on page 22 and jam on page 42.



BUFFET FÜR MÜSLI & BROTAUFSTRICH  
*MUESLI & SPREAD BUFFET*



**CONNECT 'Konfitüren Cup'**

Behälter 0,6 Liter aus gefrostedem SAN oder Porzellan, Deckel aus Edelstahl, Standfuß Modell 'Edelstahl'.

**CONNECT 'Jam Cup'**

Container 0.6 liters made of translucent SAN or Porcelain, Stainless Steel Lid, Base model "Stainless Steel".



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Kunststoffbecher / with Plastic Pot			
<b>3169/070</b>	0,6	15,4	17,5
mit Porzellanbecher / with China Cup			
<b>3169/071</b>	0,6	15,4	17,5

**Nachschubbehälter / Spare Container**

<b>8169/010</b>	aus Kunststoff inkl. Edelstahldeckel / made of Plastic incl. Lid		
<b>8160/070</b>	aus Porzellan inkl. Edelstahldeckel / made of China incl. St/St Lid		

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3195/311</b>	Deckel mit Löffelaussparung / Lid with Spoon Recess		
<b>3195/210</b>	Kunststoffbehälter, 0,6 Liter / Plastic Pot, 0,6 liters		
<b>2945/006</b>	Porzellanbehälter, 0,6 Liter / China Pot, 0,6 liters		
<b>3178/170</b>	Standfuß Modell 'Edelstahl' / Base Model 'Stainless Steel'		

Kombinierbar mit allen anderen Produkten der CONNECT Serie. Milch- und Saftpräsentationen auf Seite 22 und Müslipräsentation auf Seite 40.

Can be combined with all other products in the CONNECT series. Presented by milk and juice on page 22 and muesli on page 40 .

**UNISON 'Honigspender'**

Honigspender aus Edelstahl, tropfenfreie Dosierung für 1 kg flüssigen Honig, Standfuß, Deckel und Bedienhebel sind aus Edelstahl gefertigt, spülmaschinengeeigneter Behälter und Dosierventil.

**UNISON 'Honey Holder'**

Honey holder made of stainless steel, driple dosage for 1 kg liquid honey, base, lid and operating lever, are made of Stainless Steel, Container and dispensing valve are dishwasher-proof.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
kg			
<b>3179/010</b>	1	23,5	35

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3179/310</b>	Edelstahldeckel / Stainless Steel Lid		
<b>3179/210</b>	Kunststoffbehälter für 1 kg / Plastic Container for 1 kg		
<b>3179/710</b>	Dosierventil / Dispensing Valve		
<b>3179/810</b>	Edelstahlschälchen / Stainless Steel Bowl		

**UNISON 'Honigspender'**

Honigspender aus Edelstahl, 24 Karat hartvergoldet, tropfenfreie Dosierung für 1 kg flüssigen Honig, Standfuß, Deckel und Bedienhebel sind aus Edelstahl gefertigt und hart vergoldet, spülmaschinengeeigneter Behälter und Dosierventil.

**UNISON 'Honey Holder'**

Honey holder made of stainless steel, 24 carat gold-plated, driple dosage for 1 kg liquid honey, base, lid and operating lever, are made of Stainless Steel, gold-plated, Container and dispensing valve are dishwasher-proof.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
kg			
<b>3180/010</b>	1	23,5	35

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3180/310</b>	Edelstahldeckel, vergoldet / Stainless Steel Lid, gold-plated		
<b>3179/210</b>	Kunststoffbehälter für 1 kg / Plastic Container for 1 kg		
<b>3179/710</b>	Dosierventil / Dispensing Valve		
<b>3179/810</b>	Edelstahlschälchen / Stainless Steel Bowl		





**UNISON 'Konfitürenbar'**

Konfitürenpräsentation aus Edelstahl, Kunststoffbehälter 0,6 Liter, Deckel und Standfuß aus Edelstahl, inkl. 'Guten-Nacht-Deckel'.

**UNISON 'Jam Bar'**

Jam presentation made of stainless steel, plastic container 0.6 liters, lid and base made of stainless steel, incl. 'Good-Night-Lid',



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Konfitürenbar 'Duo' / Jam Bar 'Duo'			
<b>3195/010</b>	14	34	18
Konfitürenbar 'Trio' / Jam Bar 'Trio'			
<b>3195/011</b>	14	47	18
Konfitürenbar 'Quadro' / Jam Bar 'Quadro'			
<b>3195/012</b>	14	60	18
Konfitürenbar 'Quintet' / Jam Bar 'Quintet'			
<b>3195/013</b>	14	72,5	18

**Nachschubbehälter 0,6 l mit Deckel / Spare Container 0.6 l with Lid**  
inkl. 'Gute-Nacht-Deckel' / incl. 'Good-Night-Lid'  
**8169/010**

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3195/311</b>	Edelstahldeckel mit Löffelaussparung / Stainless Steel Lid with Spoon Recess		
<b>3195/312</b>	'Gute-Nacht-Deckel' / 'Good-Night-Lid'		
<b>3195/210</b>	Kunststoffbehälter, 0,6 Liter / Plastic Container, 0,6 liters		
<b>3177/116</b>	Standfuß 'Duo' / Base 'Duo'		
<b>3177/110</b>	Standfuß 'Trio' / Base 'Trio'		
<b>3177/112</b>	Standfuß 'Quadro' / Base 'Quadro'		
<b>3177/114</b>	Standfuß 'Quintet' / Base 'Quintet'		

**UNISON 'Konfitürenbar'**

Konfitürenpräsentation aus Edelstahl, 24 Karat hartvergoldet, Kunststoffbehälter 0,6 Liter, Deckel und Standfuß aus vergoldetem Edelstahl, inkl. 'Guten-Nacht-Deckel'.

**UNISON 'Jam Bar'**

Jam presentation made of stainless steel, 24 carat gold-plated, fluet 1.5 liters made of SAN, lid and base made of stainless steel, gold-plated, incl. 'Good-Night-Lid'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Konfitürenbar 'Duo' / Jam Bar 'Duo'			
<b>3196/010</b>	14	34	18
Konfitürenbar 'Trio' / Jam Bar 'Trio'			
<b>3196/011</b>	14	47	18
Konfitürenbar 'Quadro' / Jam Bar 'Quadro'			
<b>3196/012</b>	14	60	18
Konfitürenbar 'Quintet' / Jam Bar 'Quintet'			
<b>3196/013</b>	14	72,5	18

**Nachschubbehälter 0,6 l mit Deckel / Spare Container 0.6 l with Lid**  
inkl. 'Gute-Nacht-Deckel' / incl. 'Good-Night-Lid'  
**8170/010**

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3196/311</b>	Deckel mit Löffelaussparung, vergoldet / Lid with Spoon Recess, gold-plated		
<b>3195/312</b>	'Gute-Nacht-Deckel' / 'Good-Night-Lid'		
<b>3195/210</b>	Kunststoffbehälter, 0,6 Liter / Plastic Container, 0,6 liters		
<b>3192/117</b>	Standfuß 'Duo', vergoldet / Base 'Duo', gold-plated		
<b>3192/111</b>	Standfuß 'Trio', vergoldet / Base 'Trio', gold-plated		
<b>3192/113</b>	Standfuß 'Quadro', vergoldet / Base 'Quadro', gold-plated		
<b>3192/115</b>	Standfuß 'Quintet', vergoldet / Base 'Quintet', gold-plated		





**UNISON 'Müsliflöte'**

Müslipräsentation aus Edelstahl, Behälter 1,5 Liter aus SAN, Deckel und Standfuß aus Edelstahl, inkl. 'Guten-Nacht-Deckel'.

**UNISON 'Muesli Flute Set'**

Muesli presentation made of stainless steel, fluet 1.5 liters made of SAN, lid and base made of stainless steel, incl. 'Good-Night-Lid',



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Müslibar 'Duo' / Muesli Bar 'Duo'			
<b>3177/010</b>	14	34	29
Müslibar 'Trio' / Muesli Bar 'Trio'			
<b>3177/011</b>	14	47	29
Müslibar 'Quadro' / Muesli Bar 'Quadro'			
<b>3177/012</b>	14	60	29
Müslibar 'Quintet' / Muesli Bar 'Quintet'			
<b>3177/013</b>	14	72,5	29

**Nachschubbehälter 1,5 l mit Deckel / Spare Container 1.5 l with Lid**  
inkl. 'Gute-Nacht-Deckel' / incl. 'Good-Night-Lid'  
**8166/010**

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3177/310</b>	Edelstahldeckel mit Bedienöffnung / Stainless Steel Lid with Serving Cutoff
<b>3177/312</b>	'Gute-Nacht-Deckel' / 'Good-Night-Lid'
<b>3177/210</b>	SAN-Behälter, 1,5 Liter / SAN Container, 1.5 liters
<b>3177/116</b>	Standfuß 'Duo' / Base 'Duo'
<b>3177/110</b>	Standfuß 'Trio' / Base 'Trio'
<b>3177/112</b>	Standfuß 'Quadro' / Base 'Quadro'
<b>3177/114</b>	Standfuß 'Quintet' / Base 'Quintet'

**Unison GOLD 'Müsliflöte'**

Müslipräsentation aus Edelstahl, 24 Karat hartvergoldet, Behälter 1,5 Liter aus SAN, Deckel und Standfuß aus vergoldetem Edelstahl, inkl. 'Guten-Nacht-Deckel'.

**Unison GOLD 'Muesli Flute Set'**

Muesli presentation made of stainless steel, 24 carat gold-plated, fluet 1.5 liters made of SAN, lid and base made of stainless steel, 24 carat gold-plated, incl. 'Good-Night-Lid'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Müslibar 'Duo' / Muesli Bar 'Duo'			
<b>3192/010</b>	14	34	29
Müslibar 'Trio' / Muesli Bar 'Trio'			
<b>3192/011</b>	14	47	29
Müslibar 'Quadro' / Muesli Bar 'Quadro'			
<b>3192/012</b>	14	60	29
Müslibar 'Quintet' / Muesli Bar 'Quintet'			
<b>3192/013</b>	14	72,5	29

**Nachschubbehälter 1,5 l mit Deckel / Spare Container 1.5 l with Lid**  
inkl. 'Gute-Nacht-Deckel' / incl. 'Good-Night-Lid'  
**8167/010**

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3177/311</b>	Deckel mit Bedienöffnung, vergoldet / Lid with Serving Cutoff, gold-plated
<b>3177/312</b>	'Gute-Nacht-Deckel' / 'Good-Night-Lid'
<b>3177/210</b>	SAN-Behälter, 1,5 Liter / SAN Container, 1.5 liters
<b>3192/117</b>	Standfuß 'Duo', vergoldet / Base 'Duo', gold-plated
<b>3192/111</b>	Standfuß 'Trio', vergoldet / Base 'Trio', gold-plated
<b>3192/113</b>	Standfuß 'Quadro', vergoldet / Base 'Quadro', gold-plated
<b>3192/115</b>	Standfuß 'Quintet', vergoldet / Base 'Quintet', gold-plated



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
3289/010	16	21

**Ersatzteile / Spare Parts**

2709/061	Glasschälchen (Ø 60 mm) / Glass Bowl (Ø 60 mm)	
3289/110	Edelstahlstandfuß / Stainless Steel Base	



**UNISON 'Schälchenhalter Mini'**

Schälchenhalter aus Edelstahl inkl. 30 Glaschälchen (Ø 60 mm).

**Unison 'Bowl Holder Mini'**

Bowl holder made of stainless steel incl. 30 Glass Bowls (Ø 60 mm)



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
3290/010	16	21

**Ersatzteile / Spare Parts**

2709/061	Glasschälchen (Ø 60 mm) / Glass Bowl (Ø 60 mm)	
3290/110	Edelstahlstandfuß, vergoldet / Stainless Steel Base, gold-plated	



**UNISON 'Schälchenhalter Mini'**

Schälchenhalter aus 24 Karat vergoldetem Edelstahl inkl. 30 Glaschälchen (Ø 60 mm).

**UNISON 'Bowl Holder Mini'**

Bowl holder made of 24 carat gold-plated stainless steel incl. 30 Glass Bowls (Ø 60 mm).



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
3296/010	20,5	26,2

**Ersatzteile / Spare Parts**

2709/076	Glasschälchen Ø 70 mm (6 Stück) / Set of Glass bowls Ø 70 mm (6 pcs.)	
3296/110	Edelstahlstandfuß / Stainless Steel Base	



**UNISON 'Schälchenhalter Maxi'**

Schälchenhalter aus Edelstahl inkl. 60 Glaschälchen (Ø 70 mm)

**UNISON 'Bowl Holder Maxi'**

Bowl holder made of stainless steel incl. 60 Glass Bowls (Ø 70 mm)





**RAISER OAK 'Buffet Bowl'**

Porzellankugel 1,5 Liter, Porzellandeckel, Standfuß aus Eiche, Dekor Edelstahlplatte.

**RAISER OAK 'Buffet Bowl'**

China bowl 1.5 liters, china lid, base made of oak wood, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white			
3564/010	1,5	25,1	27,3
3564/020			36,7
Porzellan, blau / China, blue			
3564/011	1,5	25,1	27,3
3564/021			36,7
Porzellan, rot / China, red			
3564/012	1,5	25,1	27,3
3564/022			36,7
Porzellan, grau / China, grey			
3564/013	1,5	25,1	27,3
3564/023			36,7
Porzellan, caramel / China, caramel			
3564/014	1,5	25,1	27,3
3564/024			36,7

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Bowl with Lid**

2757/150	1.5 Liter, weiß / 1.5 liters, white
2757/153	1,5 Liter, blau / 1.5 liters, blue
2757/159	1.5 Liter, rot / 1.5 liters, red
2757/157	1,5 Liter, grau / 1.5 liters, grey
2757/154	1,5 Liter, caramel / 1.5 liters, caramel

**Ersatzteile / Spare Parts**

3595/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3589/131	Standfuß Eiche (H: 8 cm) / Oak Base (H: 8 cm)
3589/130	Standfuß Eiche (H: 17 cm) / Oak Base (H: 17 cm)

**RAISER OAK 'Buffet Bowl'**

Porzellankugel 3,5 Liter, Porzellandeckel, Standfuß aus Eiche, Dekor Edelstahlplatte.

**RAISER OAK 'Buffet Bowl'**

China bowl 3.5 liters, china lid, base made of oak wood, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white			
3599/010	3,5	25,1	33,6
3599/020			43
Porzellan, blau / China, blue			
3599/011	3,5	25,1	33,6
3599/021			43
Porzellan, rot / China, red			
3599/012	3,5	25,1	33,6
3599/022			43
Porzellan, grau / China, grey			
3599/013	3,5	25,1	33,6
3599/023			43
Porzellan, caramel / China, caramel			
3599/014	3,5	25,1	33,6
3599/024			43

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Bowl with Lid**

2757/350	3.5 Liter, weiß / 3.5 liters, white
2757/353	3,5 Liter, blau / 3.5 liters, blue
2757/359	3.5 Liter, rot / 3.5 liters, red
2757/357	3.5 Liter, grau / 3.5 liters, grey
2757/354	3.5 Liter, caramel / 3.5 liters, caramel

**Ersatzteile / Spare Parts**

3596/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3589/131	Standfuß Eiche (H: 8 cm) / Oak Base (H: 8 cm)
3589/130	Standfuß Eiche (H: 17 cm) / Oak Base (H: 17 cm)





**RAISER NATURE 'Buffet Bowl'**

Porzellankugel 1,5 Liter, Porzellandeckel, Standfuß aus unbehandeltem Fichte, Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER NATURE 'Buffet Bowl'**

China bowl 1.5 liters, china lid, base made of untreated spruce wood, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	l	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white				
3562/010	1,5	22,8	22,8	30,5
3562/020				36,9
Porzellan, blau / China, blue				
3562/011	1,5	22,8	22,8	30,5
3562/021				36,9
Porzellan, rot / China, red				
3562/012	1,5	22,8	22,8	30,5
3562/022				36,9
Porzellan, grau / China, grey				
3562/013	1,5	22,8	22,8	30,5
3562/023				36,9
Porzellan, caramel / China, caramel				
3562/014	1,5	22,8	22,8	30,5
3562/024				36,9

**Nachschubbehälter inkl. Deckel / Spare Bowl with Lid**

2757/150	1,5 Liter, weiß / 1.5 liters, white
2757/153	1,5 Liter, blau / 1.5 liters, blue
2757/159	1,5 Liter, rot / 1.5 liters, red
2757/157	1,5 Liter, grau / 1.5 liters, grey
2757/154	1,5 Liter, caramel / 1.5 liters, caramel

**Ersatzteile / Spare Parts**

3595/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3588/131	Standfuß, Fichte (H: 8 cm) / Spruce Base (H: 8 cm)
3588/130	Standfuß, Fichte (H: 17 cm) / Spruce Base (H: 17 cm)

**RAISER NATURE 'Buffet Bowl'**

Porzellankugel 3,5 Liter, Porzellandeckel, Standfuß aus unbehandeltem Fichte, Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER NATURE 'Buffet Bowl'**

China bowl 3.5 liters, china lid, base made of untreated spruce wood, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	l	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white				
3563/010	3,5	22,8	22,8	36,5
3563/020				43
Porzellan, blau / China, blue				
3563/011	3,5	22,8	22,8	36,5
3563/021				43
Porzellan, rot / China, red				
3563/012	3,5	22,8	22,8	36,5
3563/022				43
Porzellan, grau / China, grey				
3563/013	3,5	22,8	22,8	36,5
3563/023				43
Porzellan, caramel / China, caramel				
3563/014	3,5	22,8	22,8	36,5
3563/024				43

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Bowl with Lid**

2757/350	3,5 Liter, weiß / 3.5 liters, white
2757/353	3,5 Liter, blau / 3.5 liters, blue
2757/359	3,5 Liter, rot / 3.5 liters, red
2757/357	3,5 Liter, grau / 3.5 liters, grey
2757/354	3,5 Liter, caramel / 3.5 liters, caramel

**Ersatzteile / Spare Parts**

3596/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3588/131	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Spruce Base (H: 8 cm)
3588/130	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Spruce Base (H: 17 cm)





**RAISER VINTAGE 'Buffet Bowl'**

Porzellankugel 1,5 Liter, Porzellandeckel, Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER VINTAGE 'Buffet Bowl'**

China bowl 1.5 liters, china lid, base made of spruce wood white varnished in 'used look', decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white			
3560/010	1,5	22,8	30,5
3560/020			36,9
Porzellan, blau / China, blue			
3560/011	1,5	22,8	30,5
3560/021			36,9
Porzellan, rot / China, red			
3560/012	1,5	22,8	30,5
3560/022			36,9
Porzellan, grau / China, grey			
3560/013	1,5	22,8	30,5
3560/023			36,9
Porzellan, caramel / China, caramel			
3560/014	1,5	22,8	30,5
3560/024			36,9

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Bowl with Lid**

2757/150	1,5 Liter, weiß / 1.5 liters, white
2757/153	1,5 Liter, blau / 1.5 liters, white
2757/159	1,5 Liter, rot / 1.5 liters, red
2757/157	1,5 Liter, grau / 1.5 liters, grey
2757/154	1,5 Liter, caramel / 1.5 liters, caramel

**Ersatzteile / Spare Parts**

3595/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3587/131	Standfuß, Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
3587/130	Standfuß, Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)

**RAISER VINTAGE 'Buffet Bowl'**

Porzellankugel 3,5 Liter, Porzellandeckel, Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER VINTAGE 'Buffet Bowl'**

China bowl 3.5 liters, china lid, base made of spruce wood white varnished in 'used look', decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white			
3561/010	3,5	22,8	36,5
3561/020			43
Porzellan, blau / China, blue			
3561/011	3,5	22,8	36,5
3561/021			43
Porzellan, rot / China, red			
3561/012	3,5	22,8	36,5
3561/022			43
Porzellan, grau / China, grey			
3561/013	3,5	22,8	36,5
3561/023			43
Porzellan, caramel / China, caramel			
3561/014	3,5	22,8	36,5
3561/024			43

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Bowl with Lid**

2757/350	3,5 Liter, weiß / 3.5 liters, white
2757/353	3,5 Liter, blau / 3.5 liters, blue
2757/359	3,5 Liter, rot / 3.5 liters, red
2757/357	3,5 Liter, grau / 3.5 liters, grey
2757/354	3,5 Liter, caramel / 3.5 liters, caramel

**Ersatzteile / Spare Parts**

3596/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3587/131	Standfuß, Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce Base (H: 8 cm)
3587/130	Standfuß, Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce Base (H: 17 cm)



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white			
<b>3597/000</b>	1,5	23,6	23,5
<b>3597/010</b>			28,5
<b>3597/020</b>			33,5
Porzellan, blau / China, blue			
<b>3597/001</b>	1,5	23,6	23,5
<b>3597/011</b>			28,5
<b>3597/021</b>			33,5
Porzellan, rot / China, red			
<b>3597/002</b>	1,5	23,6	23,5
<b>3597/012</b>			28,5
<b>3597/022</b>			33,5
Porzellan, grau / China, grey			
<b>3597/003</b>	1,5	23,6	23,5
<b>3597/013</b>			28,5
<b>3597/023</b>			33,5
Porzellan, caramel / China, caramel			
<b>3597/004</b>	1,5	23,6	23,5
<b>3597/014</b>			28,5
<b>3597/024</b>			33,5

### Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Bowl with Lid

<b>2757/150</b>	1,5 Liter, weiß / 1.5 liters, white
<b>2757/153</b>	1,5 Liter, blau / 1.5 liters, blue
<b>2757/159</b>	1,5 Liter, rot / 1.5 liters, red
<b>2757/157</b>	1,5 Liter, grau / 1.5 liters, grey
<b>2757/154</b>	1,5 Liter, caramel / 1.5 liters, caramel

### Ersatzteile / Spare Parts

<b>3597/430</b>	Metall-Dekorplatte, schwarz / Black Metal Base Frame
<b>3586/132</b>	Metallstandfuß (H: 4 cm) / Steel Base (H: 4 cm)
<b>3586/131</b>	Metallstandfuß (H: 9 cm) / Steel Base (H: 9 cm)
<b>3586/130</b>	Metallstandfuß (H: 14 cm) / Steel Base (H: 14 cm)



### RAISER RUSTIC 'Buffet Bowl'

Porzellankugel 1,5 Liter, Porzellandeckel, schwarzer Metallstandfuß, schwarz pulverbeschichtete Dekor-Edelstahlplatte.

### RAISER RUSTIC 'Buffet Bowl'

China bowl 1.5 liters, china lid, black steel base, decore frame made of steel with black powder-coating.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white			
<b>3598/000</b>	3,5	23,6	29,5
<b>3598/010</b>			34,5
<b>3598/020</b>			39,5
Porzellan, blau / China, blue			
<b>3598/001</b>	3,5	23,6	29,5
<b>3598/011</b>			34,5
<b>3598/021</b>			39,5
Porzellan, rot / China, red			
<b>3598/002</b>	3,5	23,6	29,5
<b>3598/012</b>			34,5
<b>3598/022</b>			39,5
Porzellan, grau / China, grey			
<b>3598/003</b>	3,5	23,6	29,5
<b>3598/013</b>			34,5
<b>3598/023</b>			39,5
Porzellan, caramel / China, caramel			
<b>3598/004</b>	3,5	23,6	29,5
<b>3598/014</b>			34,5
<b>3598/024</b>			39,5

### Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Bowl with Lid

<b>2757/350</b>	3,5 Liter, weiß / 3.5 liters, white
<b>2757/353</b>	3,5 Liter, blau / 3.5 liters, blue
<b>2757/359</b>	3,5 Liter, rot / 3.5 liters, red
<b>2757/357</b>	3,5 Liter, grau / 3.5 liters, grey
<b>2757/354</b>	3,5 Liter, caramel / 3.5 liters, caramel

### Ersatzteile / Spare Parts

<b>3598/431</b>	Metall-Dekorplatte, schwarz / Black Metal Base Frame
<b>3586/130</b>	Metallstandfuß, schwarz (H: 14 cm) / Steel Base, black (H: 14 cm)
<b>3586/131</b>	Metallstandfuß, schwarz (H: 9 cm) / Steel Base, black (H: 9 cm)
<b>3586/132</b>	Metallstandfuß, schwarz (H: 4 cm) / Steel Base, black (H: 4 cm)



### RAISER RUSTIC 'Buffet Bowl'

Porzellankugel 3,5 Liter, Porzellandeckel, schwarzer Metallstandfuß, schwarz pulverbeschichtete Dekor-Edelstahlplatte.

### RAISER RUSTIC 'Buffet Bowl'

China bowl 3.5 liters, china lid, black steel base, decore frame made of steel with black powder-coating.





**RAISER INOX 'Buffet Bowl'**

Porzellankugel 1,5 Liter, Porzellandeckel, Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER INOX 'Buffet Bowl'**

China bowl 1.5 liters, china lid, base made of stainless steel in brush-polished, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white			
3595/000	1,5	21,1	23,3
3595/010			28,3
3595/020			33,3
Porzellan, blau / China, blue			
3595/001	1,5	21,1	23,3
3595/011			28,3
3595/021			33,3
Porzellan, rot / China, red			
3595/002	1,5	21,1	23,3
3595/012			28,3
3595/022			33,3
Porzellan, grau / China, grey			
3595/003	1,5	21,1	23,3
3595/013			28,3
3595/023			33,3
Porzellan, caramel / China, caramel			
3595/004	1,5	21,1	23,3
3595/014			28,3
3595/024			33,3

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Bowl with Lid**

2757/150	1,5 Liter, weiß / 1.5 liters, white
2757/153	1,5 Liter, blau / 1.5 liters, blue
2757/159	1,5 Liter, rot / 1.5 liters, red
2757/157	1,5 Liter, grau / 1.5 liters, grey
2757/154	1,5 Liter, caramel / 1.5 liters, caramel

**Ersatzteile / Spare Parts**

3595/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3585/132	Standfuß Edelstahl (H: 4 cm) / St/St Base (H: 4 cm)
3585/131	Standfuß Edelstahl (H: 9 cm) / St/St Base (H: 9 cm)
3585/130	Standfuß Edelstahl (H: 14 cm) / St/St Base (H: 14 cm)





Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Porzellan, weiß / China, white			
3596/000	3,5	22	29,6
3596/010			34,6
3596/020			39,6
Porzellan, blau / China, blue			
3596/001	3,5	22	29,6
3596/011			34,6
3596/021			39,6
Porzellan, rot / China, red			
3596/002	3,5	22	29,6
3596/012			34,6
3596/022			39,6
Porzellan, grau / China, grey			
3596/003	3,5	22	29,6
3596/013			34,6
3596/023			39,6
Porzellan, caramel / China, caramel			
3596/004	3,5	22	29,6
3596/014			34,6
3596/024			39,6

**Nachschubbehälter mit Deckel / Spare Bowl with Lid**

2757/350	3,5 Liter, weiß / 3.5 liters, white
2757/353	3,5 Liter, blau / 3.5 liters, blue
2757/359	3,5 Liter, rot / 3.5 liters, red
2757/357	3,5 Liter, grau / 3.5 liters, grey
2757/354	3,5 Liter, caramel / 3.5 liters caramel

**Ersatzteile / Spare Parts**

3596/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3585/132	Standfuß Edelstahl (H: 4 cm) / St/St Base (H: 4 cm)
3585/131	Standfuß Edelstahl (H: 9 cm) / St/St Base (H: 9 cm)
3585/130	Standfuß Edelstahl (H: 14 cm) / St/St Base (H: 14 cm)



**RAISER INOX 'Buffet Bowl'**

Porzellankugel 3,5 Liter, Porzellandeckel, Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER INOX 'Buffet Bowl'**

China bowl 3.5 liters, china lid, base made of stainless steel in brush-polished, decore stainless steel frame.

18/10  
EDELSTAHL  
STAINLESS STEEL

PORZELLAN  
PORCELAIN



**PURE NATURE 'Bowl Bar'**

Buffetkugeln aus Porzellan mit jeweils 0,5 Liter, 1,5 Liter oder 3,5 Liter Inhalt, inklusive Deckeln. Standfüßen aus Multiplex-Buchenholz in drei verschiedenen Höhen.

**PURE NATURE 'Bowl Bar'**

Buffet bowls incl. lids made of porcelain with a volume of 0.5 liters, 1.5 liters or 3.5 litres. Bases made of multiplex beech wood in three different heights.



HOLZ  
WOOD



PORZELLAN  
PORCELAIN

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
je 0,5 Liter, niedriger Standfuß / 0.5 liters each, lower base			
<b>3193/040</b>	12,5	45	21
je 1,5 Liter, mittlerer Standfuß / 1.5 liters each, medium base			
<b>3193/041</b>	19	60	28,5
je 3,5 Liter, hoher Standfuß / 3.5 liters each, high base			
<b>3193/042</b>	25	75	37,5

**Nachschubbehälter mit Deckel, weiß / Spare Bowl with Lid, white**

<b>2757/050</b>	0,5
<b>2757/150</b>	1,5
<b>2757/350</b>	3,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

Standfuß für Buffetkugeln 0,5 l / Base for Buffet Bowls 0.5 l			
<b>3193/905</b>	12,5	45	6
Standfuß für Buffetkugeln 1,5 l / Base for Buffet Bowls 1.5 l			
<b>3193/902</b>	19	60	9
Standfuß für Buffetkugeln 3,5 l / Base for Buffet Bowls 3.5 l			
<b>3193/901</b>	25	75	12



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3544/000	25	56,5	12

**Ersatzschild / Spare Label**

8187/980 Kunststoff mit individuellem Schriftzug / Plastic with Inscription of your choice

**Ersatzteile / Spare Parts**

3545/907 Melaminbehälter, creme (710 ml) / Melamine Container, creme (710 ml)

3544/300 Holzabdeckung, Walnuss / Cover made of Walnut Wood

3544/100 Holzbox aus Walnuss / Box made of Walnut Wood

Bitte beachten: Bei Bestellung Beschriftung der Sortenschilder angeben.  
Note: When ordering, indicate the labeling of the variety labels.



**BOX WALNUT 'Brain Food Display'**

Box mit Abdeckung aus Walnussholz mit 6 Behälter aus Melamin (je 710 ml), Sortenschilder mit individueller Beschriftung je Behälter.

**BOX WALNUT 'Brain Food Display'**

Box and cover made of walnut wood with 6 melamine container (each 710 ml), variety labels with individual inscription per container.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3545/000	25	56,5	12

**Ersatzschild / Spare Label**

8187/980 Kunststoff mit individuellem Schriftzug / Plastic with inscription of your choice

**Ersatzteile / Spare Parts**

3545/907 Melaminbehälter, creme (710 ml) / Melamine Container, creme (710 ml)

3545/300 Holzabdeckung, Eiche / Cover made of Oak Wood

3545/100 Holzbox, Eiche / Box made of Oak Wood

Bitte beachten: Bei Bestellung Beschriftung der Sortenschilder angeben.  
Note: When ordering, indicate the labeling of the variety labels



**BOX OAK 'Brain Food Display'**

Box mit Abdeckung aus Eichenholz mit 6 Behälter aus Melamin (je 710 ml), Sortenschilder mit individueller Beschriftung je Behälter.

**BOX OAK 'Brain Food Display'**

Box and cover made of oak wood with 6 melamine container (each 710 ml), variety labels with individual inscription per container.





**EARTH 'Frischeplatte'**

mit Porzellanplatte, Standfuß aus Speckstein, isolierter Standfußsinsatz, Kühlkissen. Mit EARTH/PICKNICK 'Haubensystem' kombinierbar.

**EARTH 'Freshness Plate'**

with porcelain plate, Base made of soapstone, insulated cooling inset, colling cushion. Can be combined with EARTH/PICKNICK 'Hood System'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3256/050	41	41	7

**Ersatzteile / Spare Parts**

- 2939/400 Porzellanplatte / China Plate
- 3255/550 Isolierensatz / Insulated Cooling Inset
- 3255/850 Kühlkissen / Cooling Cushion
- 3256/150 Standfuß aus Speckstein / Base made of Soapstone

Mit EARTH/PICKNICK 'Haubensystem' 8189/050 kombinierbar.  
Can be combined with EARTH/PICKNICK 'Hood System' 8189/050

**EARTH/PICKNICK 'Haubensystem'**

geeignet für EARTH/PICKNICK 'Frischeplatten'. Halterung aus Edelstahl mit zwei Öffnungsstufen, transparente Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff.

**EARTH/PICKNICK 'Hood System'**  
suitable for EARTH/PICKNICK 'Freshness Plates'. Holding device with two opening levels, transparent plastic hood with stainless steel knob.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
8189/050	40	40

**Ersatzteile / Spare Parts**

- 3259/940 Edelstahl-Haubenhalter / St/St Holding Device
- 3255/940 Kunststoffhaube (Ø 40 cm) / Plastic Dome (Ø 40 cm)

**EARTH 'Frischeschale'**

mit Porzellanschale, Standfuß aus Speckstein, isolierter Standfußsinsatz, Kühlkissen. Mit EARTH/PICKNICK 'Haubensystem' kombinierbar.

**EARTH 'Freshness Dish'**

with porcelain dish, base made of soapstone, insulated cooling inset, colling cushion. Can be combined with EARTH/PICKNICK 'Hood System'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3257/050	31	31	14,2

**Ersatzteile / Spare Parts**

- 2940/300 Porzellanschale / China Dish
- 3254/550 Isolierensatz / Insulated Cooling Inset
- 3254/850 Kühlkissen / Cooling Cushion
- 3257/150 Standfuß aus Speckstein / Base made of Soapstone

Mit EARTH/PICKNICK 'Haubensystem' 8188/050 kombinierbar.  
Can be combined with EARTH/PICKNICK 'Hood System' 8188/050

**EARTH/PICKNICK 'Haubensystem'**

geeignet für EARTH/PICKNICK 'Frischeschalen'. Halterung aus Edelstahl mit zwei Öffnungsstufen, transparente Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff.

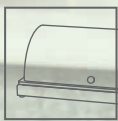
**EARTH/PICKNICK 'Hood System'**  
suitable for EARTH/PICKNICK 'Freshness Dishes'. Holding device with two opening levels, transparent plastic hood with stainless steel knob.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
8188/050	30	30

**Ersatzteile / Spare Parts**

- 3259/932 Edelstahl-Haubenhalter / St/St Holding Device
- 6240/320 Kunststoffhaube (Ø 30 cm) / Plastic Dome (Ø 30 cm)



BUFFET FÜR KALTE SPEISEN  
*COLD DISHES BUFFET*



**PICKNICK 'Frischeplatte'**

mit Porzellanplatte, Standfuß aus spülmaschinengeeignetem Polykorb, isolierter Standfußsinsatz, Kühlkissen. Mit EARTH/PICKNICK 'Haubensystem' kombinierbar.



**PICKNICK 'Freshness Plate'**

with porcelain plate, base made of dishwasher proof wicker basket (PP plastic), insulated cooling inset, cooling cushion. Can be combined with EARTH/PICKNICK 'Hood System'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Polykorb, beige / with Wicker Basket (PP), beige			
<b>3255/050</b>	41	41	7
mit Polykorb, grau / with Wicker Basket (PP), grey			
<b>3255/051</b>	41	41	7

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>2939/400</b>	Porzellanplatte / China Plate		
<b>3255/550</b>	Isoliereinsatz / Insulated Cooling Insert		
<b>3255/850</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion		
<b>3255/150</b>	Polykorb, beige / Wicker Basket (PP), beige		
<b>3255/151</b>	Polykorb, grau / Wicker Basket (PP), grey		

Mit EARTH/PICKNICK 'Haubensystem' 8189/050 kombinierbar.  
Can be combined with EARTH/PICKNICK 'Hood System' 8189/050

**EARTH/PICKNICK 'Haubensystem'**

geeignet für EARTH/PICKNICK 'Frischeplatten'. Halterung aus Edelstahl mit zwei Öffnungsstufen, transparente Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff.



**EARTH/PICKNICK 'Hood System'**

suitable for EARTH/PICKNICK 'Freshness Plates'. Holding device with two opening levels, transparent plastic hood with stainless steel knob.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
<b>8189/050</b>	40	40

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3259/940</b>	Edelstahl-Haubenhalter / St/St Holding Device	
<b>3255/940</b>	Kunststoffhaube (Ø 40 cm) / Plastic Dome (Ø 40 cm)	

**PICKNICK 'Frischeschale'**

mit Porzellanschale, Standfuß aus spülmaschinengeeignetem Polykorb, isolierter Standfußsinsatz, Kühlkissen. Mit EARTH/PICKNICK 'Haubensystem' kombinierbar.



**PICKNICK 'Freshness Dish'**

with Porcelain Dish, Base made of Dishwasher proof Wicker Basket (PP plastic), insulated cooling inset, cooling cushion. Can be combined with EARTH/PICKNICK 'Hood System'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Polykorb, beige / with Wicker Basket (PP), beige			
<b>3254/050</b>	31	31	14,5
mit Polykorb, grau / with Wicker Basket (PP), grey			
<b>3254/051</b>	31	31	14,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>2940/300</b>	Porzellanschale / China Dish		
<b>3254/550</b>	Isoliereinsatz / Insulated Cooling Insert		
<b>3254/850</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion		
<b>3254/150</b>	Polykorb, beige / Wicker Basket (PP), beige		
<b>3254/151</b>	Polykorb, grau / Wicker Basket (PP), grey		

Mit EARTH/PICKNICK 'Haubensystem' 8188/050 kombinierbar.  
Can be combined with EARTH/PICKNICK 'Hood System' 8188/050

**EARTH/PICKNICK 'Haubensystem'**

geeignet für EARTH/PICKNICK 'Frischeschalen'. Halterung aus Edelstahl mit zwei Öffnungsstufen, transparente Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff.



**EARTH/PICKNICK 'Hood System'**

suitable for EARTH/PICKNICK 'Freshness Dishes'. Holding device with two opening levels, transparent plastic hood with stainless steel knob.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
<b>8188/050</b>	30	30

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3259/932</b>	Edelstahl-Haubenhalter / St/St Holding Device	
<b>6240/320</b>	Kunststoffhaube (Ø 30 cm) / Plastic Dome (Ø 30 cm)	





**RAISER OAK 33x33 'Frischeplatte'**

Porzellanplatte, Standfuß aus Eiche,  
Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER OAK 33x33 'Freshness Plate'**

China plate, base made of oak wood, ice  
insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
3579/010	35,1	35,1	8,9
3579/020			18,3
mit Porzellanplatte, blau / mit China Plate, blue			
3579/011	35,1	35,1	8,9
3579/021			18,3
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
3579/012	35,1	35,1	8,9
3579/022			18,3
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate grey			
3579/013	35,1	35,1	8,9
3579/023			18,3
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
3579/014	35,1	35,1	8,9
3579/024			18,3

**Porzellanplatten 33x33 / Spare China Plates 33x33**

2935/330	weiß, 33x33 cm / white, 33x33 cm
2935/331	blau, 33 x 33 cm / blue, 33 x 33 cm
2935/332	rot, 33 x 33 cm / red, 33 x 33 cm
2935/333	grau, 33 x 33 cm / grey, 33 x 33 cm
2935/334	caramel, 35 x 35 cm / caramel, 33 x 33 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3575/880	Kühlkissen / Colling Cushion
3575/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3579/131	Standfuß Eiche (H: 8 cm) / Oak Base (H: 8 cm)
3579/130	Standfuß Eiche (H: 17 cm) / Oak Base (H: 17 cm)

**RAISER OAK 23x23 'Frischeplatte'**

Porzellanplatte, Standfuß aus Eiche,  
Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER OAK 23x23 'Freshness Plate'**

China plate, base made of oak wood, ice  
insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
3589/010	25,2	25,2	8,9
3589/020			18,4
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
3589/011	25,2	25,2	8,9
3589/021			18,4
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
3589/012	25,2	25,2	8,9
3589/022			18,4
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
3589/013	25,2	25,2	8,9
3589/023			18,4
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
3589/014	25,2	25,2	8,9
3589/024			18,4

**Porzellanplatten 23x23 / China Spare Plates 23x23**

2934/230	weiß, 23 x 23 cm / white, 23 x 23 cm
2934/231	blau, 23 x 23 cm / blue, 23 x 23 cm
2934/232	rot, 23 x 23 cm / red, 23 x 23 cm
2934/233	grau, 23 x 23 cm / grey, 23 x 23 cm
2934/234	caramel, 23 x 23 cm / caramel, 23 x 23 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3585/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3589/130	Standfuß Eiche (H: 17 cm) / Oak Base (H: 17 cm)
3589/131	Standfuß Eiche (H: 8 cm) / Oak Base (H: 8 cm)







**RAISER VINTAGE**

**33x33 'Frischeplatte'**

Porzellanplatte, Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER VINTAGE**

**33x33 'Freshness Plate'**

China plate, base made of spruce wood white varnished in 'used look', ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
3577/010	33	33	11,9
3577/020			18,4
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
3577/011	33	33	11,9
3577/021			18,4
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
3577/012	33	33	11,9
3577/022			18,4
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
3577/013	33	33	11,9
3577/023			18,4
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
3577/014	33	33	11,9
3577/024			18,4

**Porzellanplatten 33x33 / China Plates 33x33**

2935/330	weiß, 33 x 33 cm / white, 33 x 33 cm
2935/331	blau, 33 x 33 cm / blue, 33 x 33 cm
2935/332	rot, 33 x 33 cm / red, 33 x 33 cm
2935/333	grau, 33 x 33 cm / grey, 33 x 33 cm
2935/334	caramel, 33 x 33 cm / caramel, 33 x 33 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3575/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3577/131	Standfuß Fichte (H: 8cm) / Base Spruce (H: 8cm)
3577/130	Standfuß Fichte (H: 17cm) / Base Spruce (H: 17cm)

**RAISER VINTAGE**

**23x23 'Frischeplatte'**

Porzellanplatte, Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER VINTAGE**

**23x23 'Freshness Plate'**

China plate, base made of spruce wood white varnished in 'used look', ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
3587/010	23	23	11,9
3587/020			18,4
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
3587/011	23	23	11,9
3587/021			18,4
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
3587/012	23	23	11,9
3587/022			18,4
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
3587/013	23	23	11,9
3587/023			18,4
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
3587/014	23	23	11,9
3587/024			18,4

**Porzellanplatten 23x23 / China Plates 23x23**

2934/230	weiß, 23 x 23 cm / white, 23 x 23 cm
2934/231	blau, 23 x 23 cm / blue, 23 x 23 cm
2934/232	rot, 23 x 23 cm / red, 23 x 23 cm
2934/233	grau, 23 x 23 cm / grey, 23 x 23 cm
2934/234	caramel, 23 x 23 cm / caramel, 23 x 23 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3585/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3587/131	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
3587/130	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)

# BUFFET FÜR KALTE SPEISEN

## COLD DISHES BUFFET

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
<b>3578/010</b>	33	33	11,9
<b>3578/020</b>			18,4
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
<b>3578/011</b>	33	33	11,9
<b>3578/021</b>			18,4
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
<b>3578/012</b>	33	33	11,9
<b>3578/022</b>			18,4
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
<b>3578/013</b>	33	33	11,9
<b>3578/023</b>			18,4
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
<b>3578/014</b>	33	33	11,9
<b>3578/024</b>			18,4

### Porzellanplatten 33x33 / China Plates 33x33

<b>2935/330</b>	weiß, 33 x 33 cm / white, 33 x 33 cm
<b>2935/331</b>	blau, 33 x 33 cm / blue, 33 x 33 cm
<b>2935/332</b>	rot, 33 x 33 cm / red, 33 x 33 cm
<b>2935/333</b>	grau, 33 x 33 cm / grey, 33 x 33 cm
<b>2935/334</b>	caramel, 33 x 33 cm / caramel, 33 x 33 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

<b>3575/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3575/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3578/131</b>	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
<b>3578/130</b>	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)



### RAISER NATURE

#### 33x33 'Frischeplatte'

Porzellanplatte, Standfuß aus unbehandelter Fichte, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### RAISER NATURE

#### 33x33 'Freshness Plate'

China plate, base made of untreated spruce wood, ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
<b>3588/010</b>	23	23	11,9
<b>3588/020</b>			18,4
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
<b>3588/011</b>	23	23	11,9
<b>3588/021</b>			18,4
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
<b>3588/012</b>	23	23	11,9
<b>3588/022</b>			18,4
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
<b>3588/013</b>	23	23	11,9
<b>3588/023</b>			18,4
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
<b>3588/014</b>	23	23	11,9
<b>3588/024</b>			18,4

### Porzellanplatten 23x23 / China Plates 23x23

<b>2934/230</b>	weiß, 23 x 23 cm / white, 23 x 23 cm
<b>2934/231</b>	blau, 23 x 23 cm / blue, 23 x 23 cm
<b>2934/232</b>	rot, 23 x 23 cm / red, 23 x 23 cm
<b>2934/233</b>	grau, 23 x 23 cm / grey, 23 x 23 cm
<b>2934/234</b>	caramel, 23 x 23 cm / caramel, 23 x 23 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3585/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3588/131</b>	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
<b>3588/130</b>	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)



### RAISER NATURE

#### 23x23 'Frischeplatte'

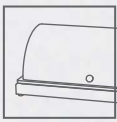
Porzellanplatte, Standfuß aus unbehandelter Fichte, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### RAISER NATURE

#### 23x23 'Freshness Plate'

China plate, base made of untreated spruce wood, ice insert with cooling cushion.





**RAISER RUSTIC**

**33x33 'Frischeplatte'**

Porzellanplatte, schwarzer Metallstandfuß,  
Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER RUSTIC**

**33x33 'Freshness Plate'**

China plate, black steel base, ice insert with  
cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
<b>3576/000</b>	33	33	7,6
<b>3576/010</b>			12,6
<b>3576/020</b>			17,6
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
<b>3576/001</b>	33	33	7,6
<b>3576/011</b>			12,6
<b>3576/021</b>			17,6
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
<b>3576/002</b>	33	33	7,6
<b>3576/012</b>			12,6
<b>3576/022</b>			17,6
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
<b>3576/003</b>	33	33	7,6
<b>3576/013</b>			12,6
<b>3576/023</b>			17,6
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
<b>3576/004</b>	33	33	7,6
<b>3576/014</b>			12,6
<b>3576/024</b>			17,6

**Porzellanplatten 33x33 / China Plates 33x33**

<b>2935/330</b>	weiß, 33 x 33 cm / white, 33 x 33 cm
<b>2935/331</b>	blau, 33 x 33 cm / blue, 33 x 33 cm
<b>2935/332</b>	rot, 33 x 33 cm / red, 33 x 33 cm
<b>2935/333</b>	grau, 33 x 33 cm / grey, 33 x 33 cm
<b>2935/334</b>	caramel, 33 x 33 cm / caramel, 33 x 33 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3575/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3575/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3576/132</b>	Metallstandfuß (H: 6,5cm) / Steel Base (H: 6.5cm)
<b>3576/131</b>	Metallstandfuß (H: 11,5cm) / Steel Base (H: 11.5cm)
<b>3576/130</b>	Metallstandfuß (H: 16,5cm) / Steel Base (H: 16.5cm)

**RAISER RUSTIC**

**23x23 'Frischeplatte'**

Porzellanplatte, schwarzer Metallstandfuß,  
Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER RUSTIC**

**23x23 'Freshness Plate'**

China plate, black steel base, ice insert with  
cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
<b>3586/000</b>	23	23	7,6
<b>3586/010</b>			12,6
<b>3586/020</b>			17,6
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
<b>3586/001</b>	23	23	7,6
<b>3586/011</b>			12,6
<b>3586/021</b>			17,6
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
<b>3586/002</b>	23	23	7,6
<b>3586/012</b>			12,6
<b>3586/022</b>			17,6
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, cgrey			
<b>3586/003</b>	23	23	7,6
<b>3586/013</b>			12,6
<b>3586/023</b>			17,6
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
<b>3586/004</b>	23	23	7,6
<b>3586/014</b>			12,6
<b>3586/024</b>			17,6

**Porzellanplatten 23x23 / China Plates 23x23**

<b>2934/230</b>	weiß, 23 x 23 cm / white, 23 x 23 cm
<b>2934/231</b>	blau, 23 x 23 cm / blue, 23 x 23 cm
<b>2934/232</b>	rot, 23 x 23 cm / red, 23 x 23 cm
<b>2934/233</b>	grau, 23 x 23 cm / grey, 23 x 23 cm
<b>2934/234</b>	caramel, 23 x 23 cm / caramel, 23 x 23 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3585/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3586/132</b>	Metallstandfuß (H: 4cm) / Steel Base (H: 4cm)
<b>3586/131</b>	Metallstandfuß (H: 9cm) / Steel Base (H: 9cm)
<b>3586/130</b>	Metallstandfuß (H: 14cm) / Steel Base (H: 14cm)

# BUFFET FÜR KALTE SPEISEN

## COLD DISHES BUFFET

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
3575/000	33	33	7,4
3575/010			12,4
3575/020			17,4
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
3575/001	33	33	7,4
3575/011			12,4
3575/021			17,4
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
3575/002	33	33	7,4
3575/012			12,4
3575/022			17,4
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
3575/003	33	33	7,4
3575/013			12,4
3575/023			17,4
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
3575/004	33	33	7,4
3575/014			12,4
3575/024			17,4

### Porzellanplatten 33x33 / China Plates 33x33

2935/330	weiß, 33 x 33 cm / white, 33 x 33 cm
2935/331	blau, 33 x 33 cm / blue, 33 x 33 cm
2935/332	rot, 33 x 33 cm / red, 33 x 33 cm
2935/333	grau, 33 x 33 cm / grey, 33 x 33 cm
2935/334	caramel, 33 x 33 cm / caramel, 33 x 33 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3575/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3575/132	Edelstahlstandfuß (H: 6,5cm) / St/St Base (H: 6.5cm)
3575/131	Edelstahlstandfuß (H: 11,5cm) / St/St Base (H: 11.5cm)
3575/130	Edelstahlstandfuß (H: 16,5cm) / St/St Base (H: 16.5cm)



### RAISER INOX 33x33 'Frischeplatte'

Porzellanplatte, Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### RAISER INOX 33x33 'Freshness Plate'

China plate, base made of stainless steel in brush-polished, ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
3585/000	23	23	7,4
3585/010			17,4
3585/020			12,4
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
3585/001	23	23	7,4
3585/011			12,4
3585/021			17,4
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
3585/002	23	23	7,4
3585/012			12,4
3585/022			17,4
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
3585/003	23	23	7,4
3585/013			12,4
3585/023			17,4
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
3585/004	23	23	7,4
3585/014			12,4
3585/024			17,4

### Porzellanplatten 23x23 / China Plates 23x23

2934/230	weiß, 23 x 23 cm / white, 23 x 23 cm
2934/231	blau, 23 x 23 cm / blue, 23 x 23 cm
2934/232	rot, 23 x 23 cm / red, 23 x 23 cm
2934/233	grau, 23 x 23 cm / grey, 23 x 23 cm
2934/234	caramel, 23 x 23 cm / caramel, 23 x 23 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3585/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3585/132	Edelstahlstandfuß (H: 4 cm) / St/St Base (H: 4 cm)
3585/131	Edelstahlstandfuß (H: 9 cm) / St/St Base (H: 9 cm)
3585/130	Edelstahlstandfuß (H: 14 cm) / St/St Base (H: 14 cm)



### RAISER INOX 23x23 'Frischeplatte'

Porzellanplatte, Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### RAISER INOX 23x23 'Freshness Plate'

China plate, base made of stainless steel in brush-polished, ice insert with cooling cushion.





**Rolltop-Haube GN 1/1**

Haube aus glasklarem Polycarbonat, temperaturbeständig bis +65°C, sehr robuste Qualität, nahezu unzerbrechlich.

**Rolltop Hood GN 1/1**

Hood made of clear polycarbonate, temperature resistant up to + 65 °C, very robust quality, almost unbreakable.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Griff aus Edelstahl / with Stainless Steel Knob			
<b>651/020</b>	55	35	24
mit Griff 24 Karat vergoldet / with Knob 24 Carat gold-plated			
<b>651/021</b>	55	35	24

**GUARD LOWFLEX**

**'Hygieneschutz GN'**

Hygieneschutz für Servierplatten und -schalen mit einer Breite bis 1/1 GN. Die Acrylglas-Haube ist im Neigungswinkel frei justierbar.

**GUARD LOWFLEX**  
**'Hygienic Cover GN'**

Hygienic Cover for all serving plates and dishes up to a GN 1/1 width. Acrylic glass board variable adjustable in the pitch.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3089/082</b>	42	65	39

**GN Porzellanplatten**

in fünf verschiedenen Farben, passend zu den RAISER GN 'Frischeplatten'.

**GN China Plates**

in five different colours, suitable for the RAISER GN 'Freshness Plates'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm	GN
GN Porzellanplatten, weiß / China Plates GN, white				
<b>2944/110</b>	325	530	1,6	1/1
<b>2944/120</b>	325	265	1,6	1/2
<b>2944/130</b>	325	160	1,6	1/3
<b>2944/240</b>	160	530	1,6	2/4
GN Porzellanplatten, blau / China Plates GN, blue				
<b>2944/111</b>	325	530	1,6	1/1
<b>2944/121</b>	325	265	1,6	1/2
<b>2944/131</b>	325	160	1,6	1/3
<b>2944/241</b>	160	530	1,6	2/4
GN Porzellanplatten, rot / China Plates GN, red				
<b>2944/112</b>	325	530	1,6	1/1
<b>2944/122</b>	325	265	1,6	1/2
<b>2944/132</b>	325	160	1,6	1/3
<b>2944/242</b>	160	530	1,6	2/4
GN Porzellanplatten, grau / China Plates GN, grey				
<b>2944/113</b>	325	530	1,6	1/1
<b>2944/123</b>	325	265	1,6	1/2
<b>2944/133</b>	325	160	1,6	1/3
<b>2944/243</b>	160	530	1,6	2/4
GN Porzellanplatten, caramel / China Plates GN, caramel				
<b>2944/114</b>	325	530	1,6	1/1
<b>2944/124</b>	325	265	1,6	1/2
<b>2944/134</b>	325	160	1,6	1/3
<b>2944/244</b>	160	530	1,6	2/4



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
6230/030	35	55,5	5,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
2733/910	Eiseinsatz / Ice Insert
6230/901	GN Standfuß Fichte / GN Base Spruce

Bitte beachten: GN Porzellanplatten, GN Rolltop-Haube bzw. Hygieneschutz separat bestellen auf Seite 68!  
Please note: GN China plates, GN roll top hood or hygienic cover must be ordered separately on page 68!



**RAISER NATURE GN 'Frischeplatte'**

Standfuß aus unbehandelter Fichte, Eiseinsatz mit zwei Kühlkissen.

**RAISER NATURE GN 'Freshness Plate'**

Base made of untreated spruce wood, ice insert with two cooling cushions.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
6231/030	35	55,5	5,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
2733/910	Eiseinsatz / Ice Insert
6231/901	GN Standfuß Fichte / GN Base Spruce

Bitte beachten: GN Porzellanplatten, GN Rolltop-Haube bzw. Hygieneschutz separat bestellen auf Seite 68!  
Please note: GN China plates, GN roll top hood or hygienic cover must be ordered separately on page 68!



**Raiser VINTAGE GN 'Frischeplatte'**

Standfuß aus Fichte, mit weißem Lack in 'used look', Eiseinsatz mit zwei Kühlkissen

**Raiser VINTAGE GN 'Freshness Plate'**

Base made of spruce wood white varnished in 'used look', ice insert with two cooling cushions



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
6234/030	37,5	58	8

**Ersatzteile / Spare Parts**

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
2733/910	Eiseinsatz / Ice Insert
6234/130	GN Standfuß Eiche / GN Base Oak

Bitte beachten: GN Porzellanplatten, GN Rolltop-Haube bzw. Hygieneschutz separat bestellen auf Seite 68!  
Please note: GN China plates, GN roll top hood or hygienic cover must be ordered separately on page 68!



**RAISER OAK GN 'Frischeplatte'**

Standfuß aus Eiche, Eiseinsatz mit zwei Kühlkissen.

**RAISER OAK GN 'Freshness Plate'**

Base made of oak wood, ice insert with two cooling cushions.





**Rolltop-Haube GN 1/1**

Haube aus glasklarem Polycarbonat, temperaturbeständig bis +65°C, sehr robuste Qualität, nahezu unzerbrechlich.

**Rolltop Hood GN 1/1**

Hood made of clear polycarbonate, temperature resistant up to + 65 °C, very robust quality, almost unbreakable.



PC  
POLY-CARBONATE

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Griff aus Edelstahl / with Stainless Steel Knob			
<b>651/020</b>	55	35	24
mit Griff 24 Karat vergoldet / with Knob 24 Carat gold-plated			
<b>651/021</b>	55	35	24

**GUARD LOWFLEX  
'Hygieneschutz GN'**

Hygieneschutz für Servierplatten und -schalen mit einer Breite bis 1/1 GN. Die Acrylglas-Haube ist im Neigungswinkel frei justierbar.

**GUARD LOWFLEX  
'Hygienic Cover GN'**

Hygienic Cover for all serving plates and dishes up to a GN 1/1 width. Acrylic glass board variable adjustable in the pitch.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3089/082</b>	42	65	39



18/10  
EDELSTAHL  
STAINLESS STEEL

ACRYL  
ACRYLIC

**UNISON GN 'Etagere'**

Mit der praktischen Etagere werden UNISON GN Frischeplatten bedienungsfreundlich auf zwei Ebenen platziert.

**UNISON GN 'Display Stand'**

The practical presentation stand for UNISON GN Freshness Plates offers a user-friendly display on two levels.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>8174/020</b>	30,5	63,5	50,5

18/10  
EDELSTAHL  
STAINLESS STEEL





Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte 1/1 GN / with China Plate GN 1/1			
<b>6254/020</b>	34,5	55	5,5
mit Porzellanplatten 1/2 GN / with China Plates 1/2 GN			
<b>6254/021</b>	34,5	55	5,5
mit Porzellanplatten 1/3 GN / with China Plates 1/3 GN			
<b>6254/022</b>	34,5	55	5,5

#### Nachschubplatten / Spare Plates

<b>2941/110</b>	Porzellanplatte 1/1 GN / China Plate 1/1 GN
<b>2941/120</b>	Porzellanplatte 1/2 GN / China Plate 1/2 GN
<b>2941/130</b>	Porzellanplatte 1/3 GN / China Plate 1/3 GN

#### Ersatzteile / Spare Parts

<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>6254/520</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>6254/120</b>	Edelstahlstandfuß / Stainless Steel Base

Bitte beachten: GN Rolltop-Haube oder GN Hygieneschutz separat bestellen!

Please note: GN Rolltop Hood or GN Hygienic Cover must be ordered separately!



#### UNISON GN 'Frischeplatte'

Edelstahlstandfuß mit GN Porzellanplatten, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

#### UNISON GN 'Freshness Plate'

Base made of stainless steel with GN china plates, ice insert with cooling cushions.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte 1/1 GN / with China Plate 1/1 GN			
<b>6255/020</b>	34,5	55	5,5
mit Porzellanplatten 1/2 GN / with China Plates 1/2 GN			
<b>6255/021</b>	34,5	55	5,5
mit Porzellanplatten 1/3 GN / with China Plates 1/3 GN			
<b>6255/022</b>	34,5	55	5,5

#### Nachschubplatten / Spare Plates

<b>2941/110</b>	Porzellanplatte 1/1 GN / China Plate 1/1 GN
<b>2941/120</b>	Porzellanplatte 1/2 GN / China Plate 1/2 GN
<b>2941/130</b>	Porzellanplatte 1/3 GN / China Plate 1/3 GN

#### Ersatzteile / Spare Parts

<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>6254/520</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>6255/120</b>	Edelstahlstandfuß, vergoldet / Stainless Steel Base, gold-plated

Bitte beachten: GN Rolltop-Haube oder GN Hygieneschutz separat bestellen!

Please note: GN Rolltop Hood or GN Hygienic Cover must be ordered separately!



#### UNISON GN 'Frischeplatte'

Edelstahlstandfuß, 24 Karat hartvergoldet, GN Porzellanplatten, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

#### UNISON GN 'Freshness Plate'

Base made of stainless steel, 24 carat gold-plated, GN china plates, ice insert with cooling cushions.





**RAISER OAK 33x33 'Frischeschale'**

Porzellanschale, Standfuß aus Eiche,  
Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER OAK 33x33 'Freshness Dish'**

China dish, base made of oak wood, ice  
insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Dish, white			
3584/010	35,3	35,3	12
3584/020			21,5
mit Porzellanschale, blau / with China Dish, blue			
3584/011	35,3	35,3	12
3584/021			21,5
mit Porzellanschale, rot / with China Dish, red			
3584/012	35,3	35,3	12
3584/022			21,5
mit Porzellanschale, grau / with China Dish, grey			
3584/013	35,3	35,3	12
3584/023			21,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Dish, caramel			
3584/014	35,3	35,3	12
3584/024			21,5

**Porzellanschalen 33x33 / China Dishes 33x33**

2937/330	weiß, 35 x 35 cm / white, 35 x 35 cm
2937/331	blau, 35 x 35 cm / blue, 35 x 35 cm
2937/332	rot, 35 x 35 cm / red, 35 x 35 cm
2937/333	grau, 35 x 35 cm / grey, 35 x 35 cm
2937/334	caramel, 35 x 35 cm / caramel, 35 x 35 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3575/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3579/130	Standfuß Eiche (H: 17 cm) / Base Oak (H: 17 cm)
3579/131	Standfuß Eiche (H: 8 cm) / Base Oak (H: 8 cm)

**RAISER OAK 23x23 'Frischeschale'**

Porzellanschale, Standfuß aus Eiche,  
Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER OAK 23x23 'Freshness Dish'**

China dish, base made of oak wood, ice  
insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Dish, white			
3594/010	25,4	25,4	14
3594/020			23,5
mit Porzellanschale, blau / with China Dish, blue			
3594/011	25,4	25,4	14
3594/021			23,5
mit Porzellanschale, rot / with China Dish, red			
3594/012	25,4	25,4	14
3594/022			23,5
mit Porzellanschale, grau / with China Dish, grey			
3594/013	25,4	25,4	14
3594/023			23,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Dish, caramel			
3594/014	25,4	25,4	14
3594/024			23,5

**Porzellanschalen 23x23 / China Dishes 23x23**

2936/230	weiß, 25 x 25 cm / white, 25 x 25 cm
2936/231	blau, 25 x 25 cm / blue, 25 x 25 cm
2936/232	rot, 25 x 25 cm / red, 25 x 25 cm
2936/233	grau, 25 x 25 cm / grey, 25 x 25 cm
2936/234	caramel, 25 x 25 cm / caramel, 25 x 25 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3585/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3589/130	Standfuß Eiche (H: 17 cm) / Base Oak (H: 17 cm)
3589/131	Standfuß Eiche (H: 8 cm) / Base Oak (H: 8 cm)





**RAISER VINTAGE**

**33x33 'Frischeschale'**

Porzellanschale, Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER VINTAGE**

**33x33 'Freshness Dish'**

China dish, base made of spruce wood white varnished in 'used look', ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Dish, white			
3582/010	35,3	35,3	15
3582/020			21,5
mit Porzellanschale, blau / with China Dish, blue			
3582/011	35,3	35,3	15
3582/021			21,5
mit Porzellanschale, rot / with China Dish, red			
3582/012	35,3	35,3	15
3582/022			21,5
mit Porzellanschale, grau / with China Dish, grey			
3582/013	35,3	35,3	15
3582/023			21,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Dish, caramel			
3582/014	35,3	35,3	15
3582/024			21,5

**Porzellanschalen 33x33 / China Dishes 33x33**

2937/330	weiß, 35 x 35 cm / white, 35 x 35 cm
2937/331	blau, 35 x 35 cm / blue, 35 x 35 cm
2937/332	rot, 35 x 35 cm / red, 35 x 35 cm
2937/333	grau, 35 x 35 cm / grey, 35 x 35 cm
2937/334	caramel, 35 x 35 cm / caramel, 35 x 35 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3575/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3577/131	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8cm)
3577/130	Standfuß Fichte (H: 17cm) / Base Spruce (H: 17cm)

**RAISER VINTAGE**

**23x23 'Frischeschale'**

Porzellanschale, Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER VINTAGE**

**23x23 'Freshness Dish'**

China dish, base made of spruce wood white varnished in 'used look', ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Dish, white			
3592/010	25,4	25,4	17
3592/020			23,5
mit Porzellanschale, blau / with China Dish, blue			
3592/011	25,4	25,4	17
3592/021			23,5
mit Porzellanschale, rot / with China Dish, red			
3592/012	25,4	25,4	17
3592/022			23,5
mit Porzellanschale, grau / with China Dish, grey			
3592/013	25,4	25,4	17
3592/023			23,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Dish, caramel			
3592/014	25,4	25,4	17
3592/024			23,5

**Porzellanschalen 23x23 / China Dishes 23x23**

2936/230	weiß, 25 x 25 cm / white, 25 x 25 cm
2936/231	blau, 25 x 25 cm / blue, 25 x 25 cm
2936/232	rot, 25 x 25 cm / red, 25 x 25 cm
2936/233	grau, 25 x 25 cm / grey, 25 x 25 cm
2936/234	caramel, 25 x 25 cm / caramel, 25 x 25 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3585/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3587/131	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
3587/130	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)

# BUFFET FÜR KALTE SPEISEN

## COLD DISHES BUFFET

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Dish, white			
3583/010	35,3	35,3	15
3583/020			21,5
mit Porzellanschale, blau / with China Dish, blue			
3583/011	35,3	35,3	15
3583/021			21,5
mit Porzellanschale, rot / with China Dish, red			
3583/012	35,3	35,3	15
3583/022			21,5
mit Porzellanschale, grau / with China Dish, grey			
3583/013	35,3	35,3	15
3583/023			21,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Dish, caramel			
3583/014	35,3	35,3	15
3583/024			21,5

### Porzellanschalen 33x33 / China Dishes 33x33

2937/330	weiß, 35 x 35 cm / white, 35 x 35 cm
2937/331	blau, 35 x 35 cm / blue, 35 x 35 cm
2937/332	rot, 35 x 35 cm / red, 35 x 35 cm
2937/333	grau, 35 x 35 cm / grey, 35 x 35 cm
2937/334	caramel, 35 x 35 cm / caramel, 35 x 35 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3575/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3578/131	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
3578/130	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)



### RAISER NATURE

#### 33x33 'Frischeschale'

Porzellanschale, Standfuß aus unbehandelter Fichte, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### RAISER NATURE

#### 33x33 'Freshness Dish'

China dish, base made of untreated spruce wood, ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Dish, white			
3593/010	25,4	25,4	17
3593/020			23,5
mit Porzellanplatte, blau / with China Dish, blue			
3593/011	25,4	25,4	17
3593/021			23,5
mit Porzellanplatte, rot / with China Dish, red			
3593/012	25,4	25,4	17
3593/022			23,5
mit Porzellanplatte, grau / with China Dish, grey			
3593/013	25,4	25,4	17
3593/023			23,5
mit Porzellanplatte, caramel / with China Dish, caramel			
3593/014	25,4	25,4	17
3593/024			23,5

### Porzellanschalen 23x23 / China Dishes 23x23

2936/230	weiß, 25 x 25 cm / white, 25 x 25 cm
2936/231	blau, 25 x 25 cm / blue, 25 x 25 cm
2936/232	rot, 25 x 25 cm / red, 25 x 25 cm
2936/233	grau, 25 x 25 cm / grey, 25 x 25 cm
2936/234	caramel, 25 x 25 cm / caramel, 25 x 25 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3585/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3588/131	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
3588/130	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)



### RAISER NATURE

#### 23x23 'Frischeschale'

Porzellanschale, Standfuß aus unbehandelter Fichte, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### RAISER NATURE

#### 23x23 'Freshness Dish'

China dish, base made of untreated spruce wood, ice insert with cooling cushion.





**RAISER RUSTIC**

**33x33 'Frischeschale'**

Porzellanschale, schwarzer Metallstandfuß, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER RUSTIC**

**33x33 'Freshness Dish'**

China dish, black steel base, ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Dish, white			
3581/000	35,3	35,3	10,7
3581/010			15,7
3581/020			20,7
mit Porzellanschale, blau / with China Dish, blue			
3581/001	35,3	35,3	10,7
3581/011			15,7
3581/021			20,7
mit Porzellanschale, rot / with China Dish, red			
3581/002	35,3	35,3	10,7
3581/012			15,7
3581/022			20,7
mit Porzellanschale, grau / with China Dish, grey			
3581/003	35,3	35,3	10,7
3581/013			15,7
3581/023			20,7
mit Porzellanschale, caramel / with China Dish, caramel			
3581/004	35,3	35,3	10,7
3581/014			15,7
3581/024			20,7

**Porzellanschalen 33x33 / China Dishes 33x33**

2937/330	weiß, 35 x 35 cm / white, 35 x 35 cm
2937/331	blau, 35 x 35 cm / blue, 35 x 35 cm
2937/332	rot, 35 x 35 cm / red, 35 x 35 cm
2937/333	grau, 35 x 35 cm / grey, 35 x 35 cm
2937/334	caramel, 35 x 35 cm / caramel, 35 x 35 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3575/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3576/132	Metallstandfuß (H: 6,5 cm) / Steel Base (H: 6.5 cm)
3576/131	Metallstandfuß (H: 11,5 cm) / Steel Base (H: 11.5 cm)
3576/130	Metallstandfuß (H: 16,5 cm) / Steel Base (H: 16.5 cm)

**RAISER RUSTIC**

**23x23 'Frischeschale'**

Porzellanschale, schwarzer Metallstandfuß, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**RAISER RUSTIC**

**23x23 'Freshness Dish'**

China dish, black steel base, ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Dish, white			
3591/000	25,4	25,4	12,7
3591/010			17,7
3591/020			22,7
mit Porzellanschale, blau / with China Dish, blue			
3591/001	25,4	25,4	12,7
3591/011			17,7
3591/021			22,7
mit Porzellanschale, rot / with China Dish, red			
3591/002	25,4	25,4	12,7
3591/012			17,7
3591/022			22,7
mit Porzellanschale, grau / with China Dish, grey			
3591/003	25,4	25,4	12,7
3591/013			17,7
3591/023			22,7
mit Porzellanschale, caramel / with China Dish, caramel			
3591/004	25,4	25,4	12,7
3591/014			17,7
3591/024			22,7

**Porzellanschalen 23x23 / China Dishes 23x23**

2936/230	weiß, 25 x 25 cm / white, 25 x 25 cm
2936/231	blau, 25 x 25 cm / blue, 25 x 25 cm
2936/232	rot, 25 x 25 cm / red, 25 x 25 cm
2936/233	grau, 25 x 25 cm / grey, 25 x 25 cm
2936/234	caramel, 25 x 25 cm / caramel, 25 x 25 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3585/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3586/132	Metallstandfuß (H: 4 cm) / Steel Base (H: 4 cm)
3586/131	Metallstandfuß (H: 9 cm) / Steel Base (H: 9 cm)
3586/130	Metallstandfuß (H: 14 cm) / Steel Base (H: 14 cm)

# BUFFET FÜR KALTE SPEISEN

## COLD DISHES BUFFET

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Dish, white			
3580/000	35,3	35,3	10,5
3580/010			15,5
3580/020			20,5
mit Porzellanschale, blau / with China Dish, blue			
3580/001	35,3	35,3	10,5
3580/011			15,5
3580/021			20,5
mit Porzellanschale, rot / with China Dish, red			
3580/002	35,3	35,3	10,5
3580/012			15,5
3580/022			20,5
mit Porzellanschale, grau / with China Dish, grey			
3580/003	35,3	35,3	10,5
3580/013			15,5
3580/023			20,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Dish, caramel			
3580/004	35,3	35,3	10,5
3580/014			15,5
3580/024			20,5

### Porzellanschalen 33x33 / China Dishes 33x33

2937/330	weiß, 35 x 35 cm / white, 35 x 35 cm
2937/331	blau, 35 x 35 cm / blue, 35 x 35 cm
2937/332	rot, 35 x 35 cm / red, 35 x 35 cm
2937/333	grau, 35 x 35 cm / grey, 35 x 35 cm
2937/334	caramel, 35 x 35 cm / caramel, 35 x 35 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

3575/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3575/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3575/132	Standfuß Edelstahl (H: 7 cm) / St/St Base (H: 7 cm)
3575/131	Standfuß Edelstahl (H: 12 cm) / St/St Base (H: 12 cm)
3575/130	Standfuß Edelstahl (H: 17 cm) / St/St Base (H: 17 cm)



### RAISER INOX

#### 33x33 'Frischeschale'

Porzellanschale, Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### RAISER INOX

#### 33x33 'Freshness Dish'

China dish, base made of stainless steel in brush-polished, ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Dish, white			
3590/000	25,4	25,4	12,5
3590/010			17,5
3590/020			22,5
mit Porzellanschale, blau / with China Dish, blue			
3590/001	25,4	25,4	12,5
3590/011			17,5
3590/021			22,5
mit Porzellanschale, rot / with China Dish, red			
3590/002	25,4	25,4	12,5
3590/012			17,5
3590/022			22,5
mit Porzellanschale, grau / with China Dish, grey			
3590/003	25,4	25,4	12,5
3590/013			17,5
3590/023			22,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Dish, caramel			
3590/004	25,4	25,4	12,5
3590/014			17,5
3590/024			22,5

### Porzellanschalen 23x23 / China Dishes 23x23

2936/230	weiß, 25 x 25 cm / white, 25 x 25 cm
2936/231	blau, 25 x 25 cm / blue, 25 x 25 cm
2936/232	rot, 25 x 25 cm / red, 25 x 25 cm
2936/233	grau, 25 x 25 cm / grey, 25 x 25 cm
2936/234	caramel, 25 x 25 cm / caramel, 25 x 25 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3585/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3585/132	Standfuß Edelstahl (H: 4 cm) / St/St Base (H: 4 cm)
3585/131	Standfuß Edelstahl (H: 9 cm) / St/St Base (H: 9 cm)
3585/130	Standfuß Edelstahl (H: 14 cm) / St/St Base (H: 14 cm)



### RAISER INOX

#### 23x23 'Frischeschale'

Porzellanschale, Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### RAISER INOX

#### 23x23 'Freshness Dish'

China dish, base made of stainless steel in brush-polished, ice insert with cooling cushion.





**RAISER OAK 'Buffetschale'**

Präsentationsschale aus Porzellan (Ø 28 cm), Standfuß aus Eiche, Eiseinsatz mit Kühlkissen, Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER OAK 'Buffet Bowl'**

Cascading china bowl (Ø 28 cm), base made of oak wood, ice insert with cooling cushion, decore stainless steel plate.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Bowl, white			
<b>3569/010</b>	28	28	19
<b>3569/020</b>			28,5
mit Porzellanschale, blau / with China Bowl, blue			
<b>3569/011</b>	28	28	19
<b>3569/021</b>			28,5
mit Porzellanschale, rot / with China Bowl, red			
<b>3569/012</b>	28	28	19
<b>3569/022</b>			28,5
mit Porzellanschale, grau / with China Bowl, grey			
<b>3569/013</b>	28	28	19
<b>3569/023</b>			28,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Bowl, caramel			
<b>3569/014</b>	28	28	19
<b>3569/024</b>			28,5

**Porzellanschalen / China Bowls**

<b>2930/200</b>	weiß, Ø 28 cm / white, Ø 28 cm
<b>2930/201</b>	blau, Ø 28 cm / blue, Ø 28 cm
<b>2930/202</b>	rot, Ø 28 cm / red, Ø 28 cm
<b>2930/203</b>	grau, Ø 28 cm / grey, Ø 28 cm
<b>2930/204</b>	caramel, Ø 28 cm / caramel, Ø 28 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3565/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3565/440</b>	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
<b>3589/131</b>	Standfuß Eiche (H: 8 cm) / Base Oak (H: 8 cm)
<b>3589/130</b>	Standfuß Eiche (H: 17 cm) / Base Oak (H: 17 cm)

**RAISER OAK 'Clochenplatte'**

Clochenplatte aus Porzellan (Ø 23 cm), Kunststoffcloche, Standfuß aus Eiche, Eiseinsatz mit Kühlkissen, Dekor-Edelstahlplatte.

**Raiser OAK 'Cloche Plate'**

China cloche plate (Ø 23 cm), cloche made of plastic, base made of oak wood, ice insert with cooling cushion, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
<b>3574/010</b>	25,2	25,2	22,3
<b>3574/020</b>			31,8
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
<b>3574/011</b>	25,2	25,2	22,3
<b>3574/021</b>			31,8
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
<b>3574/012</b>	25,2	25,2	22,3
<b>3574/022</b>			31,8
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
<b>3574/013</b>	25,2	25,2	22,3
<b>3574/023</b>			31,8
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
<b>3574/014</b>	25,2	25,2	22,3
<b>3574/024</b>			31,8

**Porzellanplatten / China Plates**

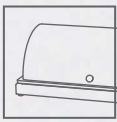
<b>2933/230</b>	weiß, Ø 23 cm / white, Ø 23 cm
<b>2933/231</b>	blau, Ø 23 cm / blue, Ø 23 cm
<b>2933/232</b>	rot, Ø 23 cm / red, Ø 23 cm
<b>2933/233</b>	grau, Ø 23 cm / grey, Ø 23 cm
<b>2933/234</b>	caramel, Ø 23 cm / caramel, Ø 23 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>6240/330</b>	Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff / Plastic Dome with Stainless Steel Knob
<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3565/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3565/440</b>	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
<b>3589/131</b>	Standfuß Eiche (H: 8 cm) / Base Oak (H: 8 cm)
<b>3589/130</b>	Standfuß Eiche (H: 17 cm) / Base Oak (H: 17 cm)







**RAISER VINTAGE 'Buffetschale'**

Präsentationsschale aus Porzellan (Ø 28 cm), Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Eiseinsatz mit Kühlkissen, Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER VINTAGE 'Buffet Bowl'**

Cascading china bowl (Ø 28 cm), base made of spruce wood white varnished in 'used look', ice insert with cooling cushion, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Bowl, white			
3567/010	28	28	22
3567/020			28,5
mit Porzellanschale, blau / with China Bowl, blue			
3567/011	28	28	22
3567/021			28,5
mit Porzellanschale, rot / with China Bowl, red			
3567/012	28	28	22
3567/022			28,5
mit Porzellanschale, grau / with China Bowl, grey			
3567/013	28	28	22
3567/023			28,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Bowl, caramel			
3567/014	28	28	22
3567/024			28,5

**Porzellanschalen / China Dishes**

2930/200	weiß, Ø 28 cm / white, Ø 28 cm
2930/201	blau, Ø 28 cm / blue, Ø 28 cm
2930/202	rot, Ø 28 cm / red, Ø 28 cm
2930/203	grau, Ø 28 cm / grey, Ø 28 cm
2930/204	caramel, Ø 28 cm / caramel, Ø 28 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3565/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3565/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3587/131	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
3587/130	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)

**RAISER VINTAGE 'Clochenplatte'**

Clochenplatte aus Porzellan (Ø 23 cm), Kunststoffcloche, Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Eiseinsatz mit Kühlkissen, Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER VINTAGE 'Cloche Plate'**

China cloche plate (Ø 23 cm), cloche made of plastic, base made of spruce wood white varnished in 'used look', ice insert with cooling cushion, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
3572/010	22,8	22,8	25,3
3572/020			31,8
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
3572/011	22,8	22,8	25,3
3572/021			31,8
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
3572/012	22,8	22,8	25,3
3572/022			31,8
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
3572/013	22,8	22,8	25,3
3572/023			31,8
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
3572/014	22,8	22,8	25,3
3572/024			31,8

**Porzellanplatten / China Plates**

2933/230	weiß, Ø 23 cm / white, Ø 23 cm
2933/231	blau, Ø 23 cm / blue, Ø 23 cm
2933/232	rot, Ø 23 cm / red, Ø 23 cm
2933/233	grau, Ø 23 cm / grey, Ø 23 cm
2933/234	caramel, Ø 23 cm / caramel, Ø 23 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

6240/330	Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff / Plastic Dome with Stainless Steel Knob
3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3565/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3565/440	Edelstahl-Dekorplatte
3587/131	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
3587/130	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)

# BUFFET FÜR KALTE SPEISEN

## COLD DISHES BUFFET

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Bowl, white			
<b>3568/010</b>	28	28	22
<b>3568/020</b>			28,5
mit Porzellanschale, blau / with China Bowl, blue			
<b>3568/011</b>	28	28	22
<b>3568/021</b>			28,5
mit Porzellanschale, rot / with China Bowl, red			
<b>3568/012</b>	28	28	22
<b>3568/022</b>			28,5
mit Porzellanschale, grau / with China Bowl, grey			
<b>3568/013</b>	28	28	22
<b>3568/023</b>			28,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Bowl, caramel			
<b>3568/014</b>	28	28	22
<b>3568/024</b>			28,5

### Porzellanschalen / China Dishes

<b>2930/200</b>	weiß, Ø 28 cm / white, Ø 28 cm
<b>2930/201</b>	blau, Ø 28 cm / blue, Ø 28 cm
<b>2930/202</b>	rot, Ø 28 cm / red, Ø 28 cm
<b>2930/203</b>	grau, Ø 28 cm / grey, Ø 28 cm
<b>2930/204</b>	caramel, Ø 28 cm / caramel, Ø 28 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3565/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3565/440</b>	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
<b>3588/131</b>	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
<b>3588/130</b>	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)



### RAISER NATURE 'Buffetschale'

Präsentationsschale aus Porzellan (Ø 28 cm), Standfuß aus unbehandelter Fichte, Eiseinsatz mit Kühlkissen, Dekor-Edelstahlplatte.

### RAISER NATURE 'Buffet Bowl'

Cascading china bowl (Ø 28 cm), base made of untreated spruce wood, ice insert with cooling cushion, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
<b>3573/010</b>	22,8	22,8	25,3
<b>3573/020</b>			31,8
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
<b>3573/011</b>	22,8	22,8	25,3
<b>3573/021</b>			31,8
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
<b>3573/012</b>	22,8	22,8	25,3
<b>3573/022</b>			31,8
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
<b>3573/013</b>	22,8	22,8	25,3
<b>3573/023</b>			31,8
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
<b>3573/014</b>	22,8	22,8	25,3
<b>3573/024</b>			31,8

### Porzellanplatten / China Plates

<b>2933/230</b>	weiß, Ø 23 cm / white, Ø 23 cm
<b>2933/231</b>	blau, Ø 23 cm / blue, Ø 23 cm
<b>2933/232</b>	rot, Ø 23 cm / red, Ø 23 cm
<b>2933/233</b>	grau, Ø 23 cm / grey, Ø 23 cm
<b>2933/234</b>	caramel, Ø 23 cm / caramel, Ø 23 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

<b>6240/330</b>	Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff / Plastic Dome with Stainless Steel Knob
<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3565/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3565/440</b>	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
<b>3588/131</b>	Standfuß Fichte (H: 8 cm) / Base Spruce (H: 8 cm)
<b>3588/130</b>	Standfuß Fichte (H: 17 cm) / Base Spruce (H: 17 cm)



### RAISER NATURE 'Clochenplatte'

Clochenplatte aus Porzellan (Ø 23 cm), Kunststoffcloche, Standfuß aus unbehandelter Fichte, Eiseinsatz mit Kühlkissen, Dekor-Edelstahlplatte.

### RAISER NATURE 'Cloche Plate'

China cloche plate (Ø 23 cm), cloche made of plastic, base made of untreated spruce wood, ice insert with cooling cushion, decore stainless steel frame.





**RAISER RUSTIC 'Buffetschale'**

Präsentationsschale aus Porzellan (Ø 28 cm), schwarzer Metallstandfuß, Eiseinsatz mit Kühlkissen, schwarz pulverbeschichtete Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER RUSTIC 'Buffet Bowl'**

Cascading china bowl (Ø 28 cm), black steel base, ice insert with cooling cushion, decore frame made of steel with black powder-coating.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Bowl, white			
<b>3566/000</b>	28	28	17,7
<b>3566/010</b>			22,7
<b>3566/020</b>			27,7
mit Porzellanschale, blau / with China Bowl, blue			
<b>3566/001</b>	28	28	17,7
<b>3566/011</b>			22,7
<b>3566/021</b>			27,7
mit Porzellanschale, rot / with China Bowl, red			
<b>3566/002</b>	28	28	17,7
<b>3566/012</b>			22,7
<b>3566/022</b>			27,7
mit Porzellanschale, grau / with China Bowl, grey			
<b>3566/003</b>	28	28	17,7
<b>3566/013</b>			22,7
<b>3566/023</b>			27,7
mit Porzellanschale, caramel / with China Bowl, caramel			
<b>3566/004</b>	28	28	17,7
<b>3566/014</b>			22,7
<b>3566/024</b>			27,7

**Porzellanschalen / China Dishes**

<b>2930/200</b>	weiß, Ø 28 cm / white, Ø 28 cm
<b>2930/201</b>	blau, Ø 28 cm / blue, Ø 28 cm
<b>2930/202</b>	rot, Ø 28 cm / red, Ø 28 cm
<b>2930/203</b>	grau, Ø 28 cm / grey, Ø 28 cm
<b>2930/204</b>	caramel, Ø 28 cm / caramel, Ø 28 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3565/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3566/432</b>	Metall-Dekorplatte, schwarz / Black Metal Base Frame
<b>3586/132</b>	Metallstandfuß (H: 4cm) / Steel Base (H: 4cm)
<b>3586/131</b>	Metallstandfuß (H: 9 cm) / Steel Base (H: 9 cm)
<b>3586/130</b>	Metallstandfuß (H: 14cm) / Steel Base (H: 14cm)

**RAISER RUSTIC 'Clochenplatte'**

Clochenplatte aus Porzellan (Ø 23 cm), Kunststoffcloche, schwarzer Metallstandfuß, Eiseinsatz mit Kühlkissen, schwarz pulverbeschichtete Dekor-Edelstahlplatte.

**RAISER RUSTIC 'Cloche Plate'**

China cloche plate (Ø 23 cm), cloche made of plastic, black steel base, ice insert with cooling cushion, decore frame made of steel with black powder-coating.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
<b>3571/000</b>	23	23	21
<b>3571/010</b>			26
<b>3571/020</b>			
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
<b>3571/001</b>	23	23	21
<b>3571/011</b>			26
<b>3571/021</b>			31
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
<b>3571/002</b>	23	23	21
<b>3571/012</b>			26
<b>3571/022</b>			31
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
<b>3571/003</b>	23	23	21
<b>3571/013</b>			26
<b>3571/023</b>			31
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
<b>3571/004</b>	23	23	21
<b>3571/014</b>			26
<b>3571/024</b>			31

**Porzellanplatten / China Plates**

<b>2933/230</b>	weiß, Ø 23 cm / white, Ø 23 cm
<b>2933/231</b>	blau, Ø 23 cm / blue, Ø 23 cm
<b>2933/232</b>	rot, Ø 23 cm / red, Ø 23 cm
<b>2933/233</b>	grau, Ø 23 cm / grey, Ø 23 cm
<b>2933/234</b>	caramel, Ø 23 cm / caramel, Ø 23 cm

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>6240/330</b>	Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff / Plastic Dome with Stainless Steel Knob
<b>3585/880</b>	Kühlkissen / Cooling Cushion
<b>3565/550</b>	Eiseinsatz / Ice Insert
<b>3566/432</b>	Metall-Dekorplatte, schwarz / Black Metal Base Frame
<b>3586/132</b>	Metallstandfuß (H: 4cm) / Steel Base (H: 4 cm)
<b>3586/131</b>	Metallstandfuß (H: 9cm) / Steel Base (H: 9 cm)
<b>3586/130</b>	Metallstandfuß (H: 14cm) / Steel Base (H:14 cm)

# BUFFET FÜR KALTE SPEISEN

## COLD DISHES BUFFET

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanschale, weiß / with China Bowl, white			
3565/000	28	28	17,5
3565/010			22,5
3565/020			27,5
mit Porzellanschale, blau / with China Bowl, blue			
3565/001	28	28	17,5
3565/011			22,5
3565/021			27,5
mit Porzellanschale, rot / with China Bowl, red			
3565/002	28	28	17,5
3565/012			22,5
3565/022			27,5
mit Porzellanschale, grau / with China Bowl, grey			
3565/003	28	28	17,5
3565/013			22,5
3565/023			27,5
mit Porzellanschale, caramel / with China Bowl, caramel			
3565/004	28	28	17,5
3565/014			22,5
3565/024			27,5

### Porzellanschalen / China Dishes

2930/200	weiß, Ø 28 cm / white, Ø 28 cm
2930/201	blau, Ø 28 cm / blue, Ø 28 cm
2930/202	rot, Ø 28 cm / red, Ø 28 cm
2930/203	grau, Ø 28 cm / grey, Ø 28 cm
2930/204	caramel, Ø 28 cm / caramel, Ø 28 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3565/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3565/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3585/132	Standfuß Edelstahl (H: 4 cm) / St/St Base (H: 4 cm)
3585/131	Standfuß Edelstahl (H: 9 cm) / St/St Base (H: 9 cm)
3585/130	Standfuß Edelstahl (H: 14 cm) / St/St Base (H: 14 cm)



### RAISER INOX 'Buffetschale'

Präsentationschale aus Porzellan (Ø 28 cm), Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Eiseinsatz mit Kühlkissen, Dekor-Edelstahlplatte.

### RAISER INOX 'Buffet Bowl'

Cascading china bowl (Ø 28 cm), base made of stainless steel in brushed-polished, ice insert with cooling cushion, decore stainless steel frame.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Porzellanplatte, weiß / with China Plate, white			
3570/000	23	23	20,8
3570/010			25,8
3570/020			30,8
mit Porzellanplatte, blau / with China Plate, blue			
3570/001	23	23	20,8
3570/011			25,8
3570/021			30,8
mit Porzellanplatte, rot / with China Plate, red			
3570/002	23	23	20,8
3570/012			25,8
3570/022			30,8
mit Porzellanplatte, grau / with China Plate, grey			
3570/003	23	23	20,8
3570/013			25,8
3570/023			30,8
mit Porzellanplatte, caramel / with China Plate, caramel			
3570/004	23	23	20,8
3570/014			25,8
3570/024			30,8

### Porzellanplatten / China Plates

2933/230	weiß, Ø 23 cm / white, Ø 23 cm
2933/231	blau, Ø 23 cm / blue, Ø 23 cm
2933/232	rot, Ø 23 cm / red, Ø 23 cm
2933/233	grau, Ø 23 cm / grey, Ø 23 cm
2933/234	caramel, Ø 23 cm / caramel, Ø 23 cm

### Ersatzteile / Spare Parts

6240/330	Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff / Plastic Dome with Stainless Steel Knob
3585/880	Kühlkissen / Cooling Cushion
3565/550	Eiseinsatz / Ice Insert
3565/440	Edelstahl-Dekorplatte / Stainless Steel Decore Frame
3585/132	Standfuß Edelstahl (H: 4 cm) / St/St Base (H: 4 cm)
3585/131	Standfuß Edelstahl (H: 9 cm) / St/St Base (H: 9 cm)
3585/130	Standfuß Edelstahl (H: 14 cm) / St/St Base (H: 14 cm)



### RAISER INOX 'Clochenplatte'

Clochenplatte aus Porzellan (Ø 23 cm), Kunststoffcloche, Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Eiseinsatz mit Kühlkissen, Dekor-Edelstahlplatte.

### RAISER INOX 'Cloche Plate'

China cloche plate (Ø 23 cm), cloche made of plastic, base made of stainless steel in brushed-polished, ice insert with cooling cushion, decore stainless steel frame.





**UNISON 'Buffetschale'**

Edelstahlstandfuß, Präsentationsschale aus Porzellan (Ø 28 cm), Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**UNISON 'Buffet Bowl'**

Base made of stainless steel, cascading china bowl (Ø 28 cm), ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6248/020	28,5	14

**Nachschubschale / Spare Bowl**

2930/200 Porzellanschale (Ø 280 mm) / China Bowl (Ø 280 mm)

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880 Kühlkissen / Cooling Cushion

6248/520 Eiseinsatz / Ice Insert

6248/120 Standfuß / Base

Bitte beachten: UNISON 'Haubenhalter' separat bestellen!  
Please note: UNISON 'Hood Holder' must be ordered separately!

**UNISON 'Haubenhalter'**

für UNISON 'Buffetschale' in Edelstahl. Kunststoffhaube inkl. Haubenhalter aus Edelstahl.

**Unison 'Hood Holder'**

for UNISON 'Buffet Bowl' made of stainless steel. Plastic hood incl. hood holder made of stainless steel.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm
Haube incl. Haubenhalter Edelstahl / Hood incl. Hood holder Stainless Steel	30
8181/020	30

**Ersatzteile / Spare Parts**

8181/321 Kunststoffhaube / Plastic Hood

9092/860 Haubenhalter aus Edelstahl / Hood Holder made of Stainless Steel



**UNISON 'Buffetschale'**

Edelstahlstandfuß, 24 Karat hartvergoldet, Präsentationsschale aus Porzellan (Ø 28 cm), Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**UNISON 'Buffet Bowl'**

Base made of stainless steel, 24 carat gold-plated, cascading china bowl (Ø 28 cm), ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6249/020	28,5	14

**Nachschubschale / Spare Bowl**

2930/200 Porzellanschale (Ø 280 mm) / China Bowl (Ø 280 mm)

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880 Kühlkissen / Cooling Cushion

6248/520 Eiseinsatz / Ice Insert

6249/120 Standfuß, vergoldet / Base, gold-plated

Bitte beachten: UNISON 'Haubenhalter' separat bestellen!  
Please note: UNISON 'Hood Holder' must be ordered separately!

**UNISON 'Haubenhalter'**

für UNISON 'Buffetschale', Kunststoffhaube inkl. Haubenhalter aus Edelstahl, 24 Karat hartvergoldet.

**UNISON 'Hood Holder'**

for UNISON 'Buffet Bowl', Plastic hood incl. hood holder made of 24 carat gold-plated stainless steel.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm
Haube incl. Haubenhalter, Gold 24 Karat / Hood incl. Hood holder, 24 carat gold-plated	30
8182/020	30

**Ersatzteile / Spare Parts**

8182/321 Kunststoffhaube / Plastic Hood

9097/025 Haubenhalter, 24 Karat hartvergoldet / Hood Holder, 24 carat gold-plated



# BUFFET FÜR KALTE SPEISEN

## COLD DISHES BUFFET

Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6252/020	23	17

### Nachschubplatte / Spare Plate

2933/230 Rundplatte (Ø 230 mm) / Circular Platter (Ø 230 mm)

### Ersatzteile / Spare Parts

- 6240/330 Abdeckhaube mit Griff / Cover Hood with Knob
- 3585/880 Kühlkissen / Cooling Cushion
- 6248/520 Eiseinsatz / Ice Insert
- 6248/120 Standfuß / Base



### UNISON 'Clochenplatte'

Edelstahlstandfuß mit Clochenplatte aus Porzellan (Ø 23 cm), Kunststoffcloche, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### UNISON 'Cloche Plate'

Base made of stainless steel with china cloche plate (Ø 23 cm), cloche made of plastic, ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6253/020	23	17

### Nachschubplatte / Spare Platter

2933/230 Rundplatte (Ø 230 mm) / Circular Platter (Ø 230 mm)

### Ersatzteile / Spare Parts

- 6239/320 Abdeckhaube mit Griff, vergoldet / Cover Hood with Knob, gold-plated
- 3585/880 Kühlkissen / Cooling Cushion
- 6248/520 Eiseinsatz / Ice Insert
- 6249/120 Standfuß, hartvergoldet / Base, gold-plated



### UNISON 'Clochenplatte'

Edelstahlstandfuß, 24 Karat hartvergoldet mit Clochenplatte aus Porzellan (Ø 23 cm), Kunststoffcloche, Eiseinsatz mit Kühlkissen.

### UNISON 'Cloche Plate'

Base made of stainless steel, 24 carat gold-plated, with china cloche plate (Ø 23 cm), cloche made of plastic, ice insert with cooling cushion.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3189/040	25	25	27
3189/041	25	25	30

### Nachschubbehälter / Spare Container

8153/040 Behälter mit Deckel und Deckelhalterung / Dish with Lid and Lid Holder

### Ersatzteile / Spare Parts

- 2938/220 Porzellandeckel / China Lid
- 2938/230 Deckelhalter / Lid Holder
- 3585/880 Kühlkissen / Cooling Cushion
- 6248/520 Eiseinsatz / Ice Insert
- 3189/141 niedriger Standfuß / low Base
- 3189/140 hoher Standfuß / high Base



### PURE NATURE 'Frischedose'

in zwei unterschiedlichen Höhen. Schale mit Deckel aus Porzellan (2 Liter), inkl. Deckelhalterung, Eiseinsatz mit Kühlkissen, Multiplex-Standfuß aus Buche.

### PURE NATURE 'Freshness Bowl'

in two different heights. China bowl with lid (2 liters), incl. lid holder, ice insert with cooling cushion, Multiplex-base made of beech wood.





**UNISON 400 'Frischeplatte'**

Edelstahlstandfuß mit Porzellanrundplatte (Ø 400 mm), Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**UNISON 400 'Freshness Plate'**

Base made of stainless steel with china round plate (Ø 400 mm), ice insert with cooling cushions.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6242/020	41	5

**Nachschubplatte / Spare Plate**

2943/400 Porzellanplatte (Ø 40 cm) / China Plate (Ø 40 cm)

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880 Kühlkissen / Cooling Cushion

6242/520 Eiseinsatz / Ice Insert

6242/120 Edelstahlstandfuß / Base made of Stainless Steel

Bitte beachten: GN Rolltop-Haube oder Hygieneschutz separat bestellen!  
Please note: GN Rolltop Hood or Hygienic Cover must be ordered separately!

**UNISON 400 'Frischeplatte'**

Edelstahlstandfuß, 24 Karat hartvergoldet, mit Porzellanrundplatte (Ø 400 mm), Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**UNISON 400 'Freshness Plate'**

Base made of stainless steel, 24 carat gold-plated, with china round plate (Ø 400 mm), ice insert with cooling cushions.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6243/020	41	5

**Nachschubplatte / Spare Plate**

2943/400 Porzellanplatte (Ø 40 cm) / China Plate (Ø 40 cm)

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880 Kühlkissen / Cooling Cushion

6242/520 Eiseinsatz / Ice Insert

6243/120 Edelstahlstandfuß, hartvergoldet /  
Base made of Stainless Steel, gold-plated

Bitte beachten: GN Rolltop-Haube oder Hygieneschutz separat bestellen!  
Please note: GN Rolltop Hood or Hygienic Cover must be ordered separately!

**Rolltop-Haube Ø 400**

Haube aus glasklarem Polycarbonat, temperaturbeständig bis +65°C, sehr robuste Qualität, nahezu unzerbrechlich.

**Rolltop Hood Ø 400**

Hood made of clear polycarbonate, temperature resistant up to + 65 °C, very robust quality, almost unbreakable.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
8175/020	40	40	20

mit Griff aus Edelstahl / with Stainless Steel Knob

8175/020 mit Griff, 24 Karat vergoldet / with Knob, 24 Carat gold-plated

8176/020 mit Griff, 24 Karat vergoldet / with Knob, 24 Carat gold-plated

8176/020 mit Griff, 24 Karat vergoldet / with Knob, 24 Carat gold-plated

8176/020 mit Griff, 24 Karat vergoldet / with Knob, 24 Carat gold-plated

8176/020 mit Griff, 24 Karat vergoldet / with Knob, 24 Carat gold-plated

**GUARD LOWFLEX 'Hygieneschutz 400'**

Hygieneschutz für Servierplatten und -schalen mit einer Breite bis 300 mm. Die Acrylglas-Haube ist im Neigungswinkel frei justierbar.

**GUARD LOWFLEX 'Hygienic Cover 400'**

Hygienic Cover for all serving plates and dishes up to a 400 mm width. Acrylic glass board variable adjustable in the pitch.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3089/081	42	47	39



**UNISON 'Etagere Rund'**

Mit der praktischen Etagere werden alle FRILICH Frischeschalen und Frischeplatten im Rundformat platzsparend auf zwei Ebenen platziert. Die Etagerenplatte ist aus eloxiertem Aluminium mit Fixierungsvorrichtung für die obere Schale/Platte.

**UNISON 'Display Stand Round'**

With the convenient display stand all round freshness dishes and plates can be placed on two tiers. The display board is made of anodised aluminium with fixation device for dish/plate in the upper tier.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
8173/020	41	49	41,5







**UNISON 300 'Frischeplatte'**

Edelstahlstandfuß mit Porzellanrundplatte (Ø 300 mm), Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**UNISON 300 'Freshness Plate'**

Base made of stainless steel with china round plate (Ø 300 mm), ice insert with cooling cushions.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6240/020	30,5	4,5

**Nachschubplatte / Spare Plate**

2942/300 Porzellanplatte (Ø 30 cm) / China Plate (Ø 30 cm)

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880 Kühlkissen / Cooling Cushion

6240/520 Eiseinsatz / Ice Insert

6240/120 Edelstahlstandfuß / Base made of Stainless Steel

Bitte beachten: Aufstellhaube oder Hygieneschutz separat bestellen!  
Please note: Set-up-Hood or Hygienic Cover must be ordered separately!

**UNISON 300 'Frischeplatte'**

Edelstahlstandfuß, 24 Karat hartvergoldet, mit Porzellanrundplatte (Ø 300 mm), Eiseinsatz mit Kühlkissen.

**UNISON 300 'Freshness Plate'**

Base made of stainless steel, 24 carat gold-plated, with china round plate (Ø 300 mm), ice insert with cooling cushions.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6241/020	30,5	4,5

**Nachschubplatte / Spare Plate**

2942/300 Porzellanplatte (Ø 30 cm) / China Plate (Ø 30 cm)

**Ersatzteile / Spare Parts**

3585/880 Kühlkissen / Cooling Cushion

6240/520 Eiseinsatz / Ice Insert

6241/120 Edelstahlstandfuß, hartvergoldet /  
Base made of Stainless Steel, gold-plated

Bitte beachten: Aufstellhaube oder Hygieneschutz separat bestellen!  
Please note: Set-up-Hood or Hygienic Cover must be ordered separately!

**UNISON 300 'Haubensystem'**

Geeignet für UNISON 300 'Frischeplatten'. Halterung aus Edelstahl mit zwei Öffnungsstufen, transparente Kunststoffhaube mit Edelstahlgriff.

**UNISON 300 'Hood System'**

Suitable for UNISON 300 'Freshness Plates'. Holding device with two opening levels, transparent plastic hood with stainless steel knob.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Edelstahl / Stainless Steel			
8177/020	30	30	26
Gold / Gold			
8178/020	30	30	26

**Ersatzteile / Spare Parts**

6240/320 Haube mit Edelstahlgriff / Hood with St/St Knob

6241/320 Haube mit Griff, vergoldet / Hood with Knob, gold-plated

6240/321 Edelstahl-Haubenhalter /  
St/St Holding Device

6241/321 Edeltstah-Haubenhalter, hartvergoldet /  
St/St Holding Device, gold-plated

**GUARD LOWFLEX  
'Hygieneschutz 300'**

Hygieneschutz für Servierplatten und -schalen mit einer Breite bis 300 mm. Die Acrylglas-Haube ist im Neigungswinkel frei justierbar.

**GUARD LOWFLEX  
'Hygienic Cover 300'**

Hygienic Cover for all serving plates and dishes up to a 300 mm width. Acrylic glass board variable adjustable in the pitch.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3089/080	42	37	39



# BUFFET FÜR KALTE SPEISEN

## COLD DISHES BUFFET

Art.-Nr. Part No.	l	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6244/010	1,5	18,5	18,5
6244/011	2,5	18,5	22,5

### Ersatzteile / Spare Parts

6246/310	Deckel mit Löffelaussparung / Lid with Spoon Recess		
6244/210	Kunststoffring, 1,5 Liter / Plastic Ring, 1.5 liters		
6244/211	Kunststoffring, 2,5 Liter / Plastic Ring, 2.5 liters		
6244/510	Einlegeplatte / Insert Plate		
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack		
3133/511	Eiseinsatz / Ice Insert		
6246/110	Standfuß / Base		



### UNISON 'Butterschale'

Butterschale aus Edelstahl, Kunststoffring mit Einlegeplatte aus Edelstahl, Edelstahlstandfuß, Eiseinsatz mit Kühlakku und Edelstahldeckel.

### UNISON 'Butter Dish'

Butter dish made of stainless steel, plastic ring with insert plate made of stainless steel, ice insert with cooling pack, base and lid made of stainless steel.



Art.-Nr. Part No.	l	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6245/010	1,5	18,5	18,5
6245/011	2,5	18,5	22,5

### Ersatzteile / Spare Parts

6247/310	Deckel mit Löffelaussparung, hartvergoldet / Lid with Spoon Recess, gold-plated		
6244/210	Kunststoffring, 1,5 Liter / Plastic Ring, 1.5 liters		
6244/211	Kunststoffring, 2,5 Liter / Plastic Ring, 2.5 liters		
6244/510	Einlegeplatte / Insert Plate		
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack		
3133/511	Eiseinsatz / Ice Insert		
6247/110	Standfuß, hartvergoldet / Base, gold-plated		



### UNISON 'Butterschale'

Butterschale aus Edelstahl, 24 Karat hartvergoldet, Kunststoffring mit Einlegeplatte aus Edelstahl, Edelstahlstandfuß, Eiseinsatz mit Kühlakku und Edelstahldeckel.

### UNISON 'Butter Dish'

Butter dish made of stainless steel, 24 carat gold-plated, plastic ring with insert plate made of stainless steel, ice insert with cooling pack, base and lid made of stainless steel.



Art.-Nr. Part No.	l	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6246/010	1,5	18,5	18,5
6246/011	2,5	18,5	22,5

### Ersatzteile / Spare Parts

6246/310	Deckel mit Löffelaussparung / Lid with Spoon Recess		
6246/210	Kunststoffschale, 1,5 Liter / Plastic Dish, 1.5 liters		
6246/211	Kunststoffschale, 2,5 Liter / Plastic Dish, 2.5 liters		
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack		
3133/511	Eiseinsatz / Ice Insert		
6246/110	Standfuß / Base		



### UNISON 'Frischeschale'

Frischeschale aus Edelstahl, Kunststoffschale, Edelstahlstandfuß, Eiseinsatz mit Kühlakku und Edelstahldeckel.

### UNISON 'Freshness Bowl'

Freshness bowl made of stainless steel, plastic bowl, ice insert with cooling pack, base and lid made of stainless steel.



Art.-Nr. Part No.	l	Ø dia. cm	Höhe Height cm
6247/010	1,5	18,5	18,5
6247/011	2,5	18,5	22,5

### Ersatzteile / Spare Parts

6247/310	Deckel mit Löffelaussparung, hartvergoldet / Lid with Spoon Recess, gold-plated		
6246/210	Kunststoffschale, 1,5 Liter / Plastic Dish, 1.5 liters		
6246/211	Kunststoffschale, 2,5 Liter / Plastic Dish, 2.5 liters		
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack		
3133/511	Eiseinsatz / Ice Insert		
6247/110	Standfuß, hartvergoldet / Base, gold-plated		



### UNISON 'Frischeschale'

Frischeschale aus Edelstahl, 24 Karat hartvergoldet, Kunststoffschale, Edelstahlstandfuß, Eiseinsatz mit Kühlakku und Edelstahldeckel.

### UNISON 'Freshness Bowl'

Freshness bowl made of stainless steel, 24 carat gold-plated, plastic bowl, ice insert with cooling pack, base and lid made of stainless steel.





**RAISER VINTAGE 'Brotstation'**

Eingehängte Brotschütte im Ständer aus Fichte mit weißem Lack in 'used look'. Teiler zum Bilden von zusätzlichen Präsentationsfächern in der Brotschütte.

**RAISER VINTAGE 'Bread Station'**

Hinged bread chute and stand made of spruce wood white varnished in 'used look'. Divider to create additional presentation divisions in bread chute.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3532/030</b>	74	33	33

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3532/230</b>	Brotschütte zum Einhängen / Bread Chute for hanging		
<b>3532/530</b>	Teiler für Brotschütte / Divider for Bread Chute		
<b>3532/130</b>	Ständer / Stand		

**Zum Einstellen in die obere Fläche des Ständers**

**To set in the upper platform of the stand:**

Porzellanplatte, weiß / China Plate, white			
<b>2935/330</b>	33	33	1,9
Porzellanplatte, blau / China Plate, blue			
<b>2935/331</b>	33	33	1,9
Porzellanplatte, rot / China Plate, red			
<b>2935/332</b>	33	33	1,9
Porzellanplatte, grau / China Plate, grey			
<b>2935/333</b>	33	33	1,9
Porzellanplatte, caramel / China Plate, caramel			
<b>2935/334</b>	33	33	1,9
Korb Polypropylene, beige (9 Liter) / Polypropylene Basket, beige (9 liters)			
<b>3758/231</b>	30,5	30,5	12
Korb Polypropylene, grau (9 Liter) / Polypropylene Basket, grey (9 liters)			
<b>3758/232</b>	30,5	30,5	12
Metallkorb (siehe Seite 96) / Metal Basket (see page 96)			
<b>3750/230</b>	35	35	14

Lieferumfang der RAISER VINTAGE 'Brotstation' ohne Korb, Polypropylene. Diesen bzw. andere Aufsätze bitte separat bestellen!

Exklusive Lebensmitteldekoration.

*RAISER VINTAGE 'Bread Station' will be delivered without basket, polypropylene. Please order this or other display options separately! Exclusive food decoration.*

**RAISER VINTAGE 'Obststation'**

Eingehängte Obststeige im Ständer aus Fichte mit weißem Lack in 'used look'.

**RAISER VINTAGE 'Fruit Station'**

Hinged fruit crate and stand made of spruce wood white varnished in 'used look'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3533/030</b>	74	33	33

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3533/230</b>	Obststeige zum Einhängen / Fruit Crate for hanging		
<b>3532/130</b>	Ständer / Stand		

**Zum Einstellen in die obere Fläche des Ständers**

**To set in the upper platform of the stand:**

Porzellanplatte, weiß / China Plate, white			
<b>2935/330</b>	33	33	1,9
Porzellanplatte, blau / China Plate, blue			
<b>2935/331</b>	33	33	1,9
Porzellanplatte, rot / China Plate, red			
<b>2935/332</b>	33	33	1,9
Porzellanplatte, grau / China Plate, grey			
<b>2935/333</b>	33	33	1,9
Porzellanplatte, caramel / China Plate, caramel			
<b>2935/334</b>	33	33	1,9
Korb Polypropylene, beige (9 Liter) / Polypropylene Basket, beige (9 liters)			
<b>3758/231</b>	30,5	30,5	12
Korb Polypropylene, grau (9 Liter) / Polypropylene Basket, grey (9 liters)			
<b>3758/232</b>	30,5	30,5	12
Metallkorb (siehe Seite 96) / Metal Basket (see page 96)			
<b>3750/230</b>	35	35	14

Lieferumfang der RAISER VINTAGE 'Obststation' ohne Korb, Polypropylene. Diesen bzw. andere Aufsätze bitte separat bestellen!

Exklusive Lebensmitteldekoration.

*RAISER VINTAGE 'Fruit Station' will be delivered without basket, polypropylene. Please order this or other display options separately! Exclusive food decoration.*



BUFFET FÜR OBST & BACKWARE  
*FRUIT & BAKED GOODS BUFFET*



**RAISER NATURE 'Brotstation'**

Eingehängte Brotschütte im Ständer aus unbehandelter Fichte. Teiler zum Bilden von zusätzlichen Präsentationsfächern in der Brotschütte.

**RAISER NATURE 'Bread Station'**

Hinged bread chute and stand made of untreated spruce wood. Divider to create additional presentation divisions in bread chute.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3530/030	74	33	33

**Ersatzteile / Spare Parts**

3530/230	Brotschütte zum Einhängen / Bread Chute for hanging		
3530/530	Teiler für Brotschütte / Divider for Bread Chute		
3530/130	Ständer / Stand		

**Zum Einstellen in die obere Fläche des Ständers**

**To set in the upper platform of the stand:**

Porzellanplatte, weiß / China Plate, white			
2935/330	33	33	1,9
Porzellanplatte, blau / China Plate, blue			
2935/331	33	33	1,9
Porzellanplatte, rot / China Plate, red			
2935/332	33	33	1,9
Porzellanplatte, grau / China Plate, grey			
2935/333	33	33	1,9
Porzellanplatte, caramel / China Plate, caramel			
2935/334	33	33	1,9
Korb Polypropylene, beige (9 Liter) / Polypropylene Basket, beige (9 liters)			
3758/231	30,5	30,5	12
Korb Polypropylene, grau (9 Liter) / Polypropylene Basket, grey (9 liters)			
3758/232	30,5	30,5	12
Metallkorb (siehe Seite 96) / Metal Basket (see page 96)			
3750/230	35	35	14

Lieferumfang der RAISER NATURE 'Brotstation' ohne Korb, Polypropylene. Diesen bzw. andere Aufsätze bitte separat bestellen!

Exklusive Lebensmitteldekoration.

RAISER NATURE 'Bread Station' will be delivered without basket, polypropylene. Please order this or other display options separately! Exclusive food decoration.

**RAISER NATURE 'Obststation'**

Eingehängte Obststeige im Ständer aus unbehandelter Fichte.

**RAISER NATURE 'Fruit Station'**

Hinged fruit crate and stand made of untreated spruce wood.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3531/030	75	33	33

**Ersatzteile / Spare Parts**

3531/230	Obststeige zum Einhängen / Fruit Crate for hanging		
3530/130	Ständer / Stand		

**Zum Einstellen in die obere Fläche des Ständers**

**To set in the upper platform of the stand:**

Porzellanplatte, weiß / China Plate, white			
2935/330	33	33	1,9
Porzellanplatte, blau / China Plate, blue			
2935/331	33	33	1,9
Porzellanplatte, rot / China Plate, red			
2935/332	33	33	1,9
Porzellanplatte, grau / China Plate, grey			
2935/333	33	33	1,9
Porzellanplatte, caramel / China Plate, caramel			
2935/334	33	33	1,9
Korb Polypropylene, beige (9 Liter) / Polypropylene Basket, beige (9 liters)			
3758/231	30,5	30,5	12
Korb Polypropylene, grau (9 Liter) / Polypropylene Basket, grey (9 liters)			
3758/232	30,5	30,5	12
Metallkorb (siehe Seite 96) / Metal Basket (see page 96)			
3750/230	35	35	14

Lieferumfang der RAISER NATURE 'Obststation' ohne Korb, Polypropylene. Diesen bzw. andere Aufsätze bitte separat bestellen! Exklusive Lebensmitteldekoration.

RAISER NATURE 'Fruit Station' will be delivered without basket, polypropylene. Please order this or other display options separately! Exclusive food decoration.

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3534/030	75,4	33,8	33,3

### Ersatzteile / Spare Parts

3534/230	Brottschütte zum Einhängen / Bread Chute for hinging		
3534/530	Teiler für Brotschütte / Divider for Bread Chute		
3534/130	Ständer / Stand		

### Zum Einstellen in die obere Fläche des Ständers

#### To set in the upper platform of the stand:

Porzellanplatte, weiß / China Plate, white			
2935/330	33	33	1,9
Porzellanplatte, blau / China Plate, blue			
2935/331	33	33	1,9
Porzellanplatte, rot / China Plate, red			
2935/332	33	33	1,9
Porzellanplatte, grau / China Plate, grey			
2935/333	33	33	1,9
Porzellanplatte, caramel / China Plate, caramel			
2935/334	33	33	1,9
Korb Polypropylene, beige (9 Liter) / Polypropylene Basket, beige (9 liters)			
3758/231	30,5	30,5	12
Korb Polypropylene, grau (9 Liter) / Polypropylene Basket, grey (9 liters)			
3758/232	30,5	30,5	12
Metallkorb (siehe Seite 96) / Metal Basket (see page 96)			
3750/230	35	35	14

Lieferumfang der RAISER OAK 'Brotstation' ohne Korb, Polypropylene.

Diesen bzw. andere Aufsätze bitte separat bestellen!

Exklusive Lebensmitteldekoration.

RAISER OAK 'Bread Station' will be delivered without basket, polypropylene.

Please order this or other display options separately!

Exclusive food decoration.



### RAISER OAK 'Brotstation'

Eingehängte Brotschütte im Ständer aus Eiche. Teiler zum Bilden von zusätzlichen Präsentationsfächern in der Brotschütte.

### RAISER OAK 'Bread Station'

Hinged bread chute and stand made of oak wood. Divider to create additional presentation divisions in bread chute.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3535/030	76,4	33,8	33,3

### Ersatzteile / Spare Parts

3535/230	Obststiege zum Einhängen / Fruit Crate for hinging		
3534/130	Ständer / Stand		

### Zum Einstellen in die obere Fläche des Standfußes

#### To set in the upper platform of the stand:

Porzellanplatte, weiß / China Plate, white			
2935/330	33	33	1,9
Porzellanplatte, blau / China Plate, blue			
2935/331	33	33	1,9
Porzellanplatte, rot / China Plate, red			
2935/332	33	33	1,9
Porzellanplatte, grau / China Plate, grey			
2935/333	33	33	1,9
Porzellanplatte, caramel / China Plate, caramel			
2935/334	33	33	1,9
Korb Polypropylene, beige (9 Liter) / Polypropylene Basket, beige (9 liters)			
3758/231	30,5	30,5	12
Korb Polypropylene, grau (9 Liter) / Polypropylene Basket, grey (9 liters)			
3758/232	30,5	30,5	12
Metallkorb (siehe Seite 96) / Metal Basket (see page 96)			
3750/230	35	35	14

Lieferumfang der RAISER OAK 'Obststation' ohne Korb, Polypropylene.

Diesen bzw. andere Aufsätze bitte separat bestellen!

Exklusive Lebensmitteldekoration.

RAISER OAK 'Fruit Station' will be delivered without basket, polypropylene.

Please order this or other display options separately!

Exclusive food decoration.



### RAISER OAK 'Obststation'

Eingehängte Obststiege im Ständer aus Eiche.

### RAISER OAK 'Fruit Station'

Hinged fruit crate and stand made of oak wood.





**BOX OAK 'Bits & Pieces Largo'**

Stapelbare Box für Gastro-Utensilien aus Eiche mit Acryl-Schubfach.

**BOX OAK 'Bits & Pieces Largo'**

Stackable box for Gastro utensils made of oak wood with acrylic drawer.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3541/185	20	18,5	7,9

**Ersatzteile / Spare Parts**

3541/918	Acryl-Schubfach / Acrylic Drawer
3541/901	Holzbox aus Eiche / Box made of Oak Wood

**BOX OAK 'Bits & Pieces Slender'**

Stapelbare Box für Gastro-Utensilien aus Eiche mit Acryl-Schubfach.

**BOX OAK 'Bits & Pieces Slender'**

Stackable box for Gastro utensils made of oak wood with acrylic drawer.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3541/093	37,7	18	18

**Ersatzteile / Spare Parts**

3541/909	Acryl-Schubfach / Acrylic Drawer
3541/902	Holzbox aus Eiche / Box made of Oak Wood





Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3541/000	37,7	36	15

**Ersatzteile / Spare Parts**

3541/200	Acryl-Schubfach mit Edelstahlgriff / Acrylic Drawer with St/St Knob		
3541/100	Holzbox aus Eiche / Box made of Oak Wood		



**BOX OAK 'Bread Largo'**

Stapelbare Brotbox aus Eiche mit Acryl-Schubfach mit Edelstahlgriff.

**BOX OAK 'Bread Largo'**

Stackable bread box made of oak wood with acrylic drawer with stainless steel knob.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3540/000	37,7	18	18

**Ersatzteile / Spare Parts**

3540/200	Acryl-Schubfach mit Edelstahlgriff / Acrylic Drawer with St/St Knob		
3540/100	Holzbox aus Eiche / Box made of Oak Wood		



**BOX OAK 'Bread Slender'**

Stapelbare Brotbox aus Eiche mit Acryl-Schubfach mit Edelstahlgriff.

**BOX OAK 'Bread Slender'**

Stackable bread box made of oak wood with acrylic drawer with stainless steel knob.





**RAISER OAK 33x33 'Brotkorb'**

Standfuß aus Eiche, spülmaschinen-geeigneter Korb aus Polypropylene, Auffangschale für Brotkrümel.

**RAISER OAK 33x33 'Bread Basket'**

Base made of oak wood, Basket made of polypropylene, suitable for dishwasher use. reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm	Farbe Colour
---------------------	-----------------------	-----------------------	----------------------	-----------------

mit Korb Polypropylene, beige / with Polypropylene Basket, beige				
<b>3762/010</b>	35,1	35,1	30,3	
<b>3762/020</b>			39,7	
Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey				
<b>3762/011</b>	35,1	35,1	30,3	
<b>3762/021</b>			39,7	

**Ersatzteile / Spare Parts**

Korb Polypropylene, beige / Polypropylene Basket, beige				
<b>3758/231</b>	30,5	30,5	12	
Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey				
<b>3758/232</b>	30,5	30,5	12	
<b>3575/550</b>	Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray			
<b>3579/131</b>	Standfuß 33x33 (H: 8 cm) / Base 33x33 (H: 8 cm)			
<b>3579/130</b>	Standfuß 33x33 (H: 17 cm) / Base 33x33 (H: 17 cm)			

**RAISER OAK 23x23 'Brotkorb'**

Standfuß aus Eiche, spülmaschinen-geeigneter Korb aus Polypropylene, Auffangschale für Brotkrümel.

**RAISER OAK 23x23 'Bread Basket'**

Base made of oak wood, Basket made of polypropylene, suitable for dishwasher use. reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
---------------------	-----------------------	-----------------------	----------------------

mit Korb Polypropylene, beige / with Polypropylene Basket, beige			
<b>3768/010</b>	25,2	25,2	30,2
<b>3768/020</b>			39,6
mit Korb Polypropylene, grau / with Polypropylene Basket, grey			
<b>3768/011</b>	25,2	25,2	30,2
<b>3768/021</b>			39,6

**Ersatzteile / Spare Parts**

Korb Polypropylene, beige / Basket Polypropylene, beige			
<b>4845/914</b>	21	21	23
Korb Polypropylene, grau / Basket Polypropylene, grey			
<b>4845/917</b>	21	21	23
<b>3585/550</b>	Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray		
<b>3589/131</b>	Standfuß 23x23 (H: 8 cm) / Base 23x23 (H: 8 cm)		
<b>3589/130</b>	Standfuß 23x23 (H: 17 cm) / Base 23x23 (H: 17 cm)		

**RAISER OAK 33x33 'Obstkorb'**

Standfuß aus Eiche, Metallkorb aus Edelstahl.

**RAISER OAK 33x33 'Fruit Basket'**

Base made of oak wood, metal basket made of stainless steel.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
---------------------	-----------------------	-----------------------	----------------------

<b>3752/010</b>	34,8	34,8	21,3
<b>3752/020</b>			30,7

**Ersatzteile / Spare Parts**

Metallkorb aus Edelstahl / Basket made of Stainless Steel			
<b>3750/230</b>	34,8	34,8	14,3
<b>3579/131</b>	Standfuß 33x33 (H: 8 cm) / Base 33x33 (H: 8 cm)		
<b>3579/130</b>	Standfuß 33x33 (H: 17 cm) / Base 33x33 (H: 17 cm)		

**RAISER OAK 33x33 'Zutaten-Korb'**

Standfuß aus Eiche, verchromter Metallkorb.

**RAISER OAK 33x33 'Condiment Basket'**

Base made of oak wood, chromium plated metal basket.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
---------------------	-----------------------	-----------------------	----------------------

<b>3757/020</b>	35,1	35,1	30,7
-----------------	------	------	------

**Ersatzteile / Spare Parts**

Metallkorb, verchromt / Chromium Plated Metal Basket			
<b>3755/230</b>	30,5	30,5	10
<b>3579/130</b>	Standfuß 33x33 (H: 17 cm) / Base 33x33 (H: 17 cm)		





**RAISER VINTAGE 33x33 'Brotkorb'**

Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', spülmaschineneigneter Korb aus Polypropylene, Auffangschale für Brotkrümel.

**RAISER VINTAGE 33x33 'Bread Basket'**

Base made of spruce wood, white varnished in 'used look'. Basket made of polypropylene, suitable for dishwasher use, reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / mit Polypropylene Basket, beige			
<b>3760/010</b>	32,7	32,7	33,3
<b>3760/020</b>			39,8
mit Korb Polypropylene, grau / mit Polypropylene Basket, grey			
<b>3760/011</b>	32,7	32,7	33,3
<b>3760/021</b>			39,8

**Ersatzteile / Spare Parts**

Korb Polypropylene, beige / Polypropylene Basket, beige			
<b>3758/231</b>	30,5	30,5	12
Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey			
<b>3758/232</b>	30,5	30,5	12
<b>3575/550</b>	Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray		
<b>3577/131</b>	Standfuß 33x33 (H: 10 cm) / Base 33x33 (H: 10 cm)		
<b>3577/130</b>	Standfuß 33x33 (H: 16 cm) / Base 33x33 (H: 16 cm)		

**RAISER VINTAGE 23x23 'Brotkorb'**

Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', spülmaschineneigneter Korb aus Polypropylene, Auffangschale für Brotkrümel.

**RAISER VINTAGE 23x23 'Bread Basket'**

Base made of spruce wood, white varnished in 'used look'. Basket made of polypropylene, suitable for dishwasher use, reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / with Polypropylene Basket, beige			
<b>3766/010</b>	22,8	22,8	33,2
<b>3766/020</b>			39,7
mit Korb Polypropylene, grau / with Polypropylene Basket, grey			
<b>3766/011</b>	22,8	22,8	33,2
<b>3766/021</b>			39,7

**Ersatzteile / Spare Parts**

Korb Polypropylene, beige / Polypropylene Basket, beige			
<b>4845/914</b>	21	21	23
Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey			
<b>4845/917</b>	21	21	23
<b>3585/550</b>	Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray		
<b>3587/131</b>	Standfuß 23x23 (H: 10 cm) / Base 23x23 (H: 10 cm)		
<b>3587/130</b>	Standfuß 23x23 (H: 16 cm) / Base 23x23 (H: 16 cm)		

**RAISER VINTAGE 33x33 'Obstkorb'**

Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', Metallkorb aus Edelstahl.

**RAISER VINTAGE 33x33 'Fruit Basket'**

Base made of spruce wood, white varnished in 'used look', metal basket made of stainless steel.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / mit Polypropylene Basket, beige			
<b>3751/010</b>	34,8	34,8	24,3
<b>3751/020</b>			30,8

**Ersatzteile / Spare Parts**

Metallkorb aus Edelstahl / Basket made of Stainless Steel			
<b>3750/230</b>	34,8	34,8	14,3
<b>3577/131</b>	Standfuß 33x33 (H: 10 cm) / Base 33x33 (H: 10 cm)		
<b>3577/130</b>	Standfuß 33x33 (H: 16 cm) / Base 33x33 (H: 16 cm)		

**RAISER VINTAGE**

**33x33 'Zutaten-Korb'**

Standfuß aus Fichte mit weißem Lack in 'used look', verchromter Metallkorb.

**RAISER VINTAGE**

**33x33 'Condiment Basket'**

Base made of spruce wood, white varnished in 'used look', chromium plated metal basket.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / mit Polypropylene Basket, beige			
<b>3755/010</b>	35,1	35,1	11
<b>3755/020</b>			17,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

Metallkorb, verchromt / Chromium Plated Metal Basket			
<b>3755/230</b>	30,5	30,5	10
<b>3577/131</b>	Standfuß 33x33 (H: 10 cm) / Base 33x33 (H: 10 cm)		
<b>3577/130</b>	Standfuß 33x33 (H: 16 cm) / Base 33x33 (H: 16 cm)		

# BUFFET FÜR OBST & BACKWARE

## FRUIT & BAKED GOODS BUFFET

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / mit Polypropylene Basket, beige			
<b>3761/010</b>	32,7	32,7	33,3
<b>3761/020</b>			39,8
mit Korb Polypropylene, grau / mit Polypropylene Basket, grey			
<b>3761/011</b>	32,7	32,7	33,3
<b>3761/021</b>			39,8

### Ersatzteile / Spare Parts

<b>3758/231</b>	Korb Polypropylene, beige / Polypropylene Basket, beige
<b>3758/232</b>	Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey
<b>3575/550</b>	Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray
<b>3578/131</b>	Standfuß 33x33 (H: 10 cm) / Base 33x33 (H: 10 cm)
<b>3578/130</b>	Standfuß 33x33 (H: 16 cm) / Base 33x33 (H: 16 cm)



### RAISER NATURE 33x33 'Brotkorb'

Standfuß aus unbehandelter Fichte, spülmaschinengeeigneter Korb aus Polypropylene, Auffangschale für Brotkrümel.

### RAISER NATURE 33x33 'Bread Basket'

Base made of untreated spruce wood, Basket made of polypropylene, suitable for dishwasher use, reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / with Polypropylene Basket, beige			
<b>3767/010</b>	22,8	22,8	33,2
<b>3767/020</b>			39,7
mit Korb Polypropylene, grau / with Polypropylene Basket, grey			
<b>3767/011</b>	22,8	22,8	33,2
<b>3767/021</b>			39,7

### Ersatzteile / Spare Parts

Korb Polypropylene, beige / Polypropylene Basket, beige			
<b>4845/914</b>	21	21	23
Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey			
<b>4845/917</b>	21	21	23
<b>3585/550</b>	Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray		
<b>3588/131</b>	Standfuß 23x23 (H: 10 cm) / Base 23x23 (H: 10 cm)		
<b>3588/130</b>	Standfuß 23x23 (H: 16 cm) / Base 23x23 (H: 16 cm)		



### RAISER NATURE 23x23 'Brotkorb'

Standfuß aus unbehandelter Fichte, spülmaschinengeeigneter Korb aus Polypropylene, Auffangschale für Brotkrümel.

### RAISER NATURE 23x23 'Bread Basket'

Base made of untreated spruce wood, Basket made of polypropylene, suitable for dishwasher use, reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3753/010</b>	34,8	34,8	24,3
<b>3753/020</b>			30,8

### Ersatzteile / Spare Parts

Metallkorb aus Edelstahl / Basket made of Stainless Steel			
<b>3750/230</b>	34,8	34,8	14,3
<b>3578/131</b>	Standfuß 33x33 (H: 10 cm) / Base 33x33 (H: 10 cm)		
<b>3578/130</b>	Standfuß 33x33 (H: 16 cm) / Base 33x33 (H: 16 cm)		



### RAISER NATURE 33x33 'Obstkorb'

Standfuß aus unbehandelter Fichte, Metallkorb aus Edelstahl.

### RAISER NATURE 33x33 'Fruit Basket'

Base made of untreated spruce wood, metal basket made of stainless steel.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3756/010</b>	35,1	35,1	11
<b>3756/020</b>			17,5

### Ersatzteile / Spare Parts

Metallkorb, verchromt / Chromium Plated Metal Basket			
<b>3755/230</b>	30,5	30,5	10
<b>3578/131</b>	Standfuß 33x33 (H: 10 cm) / Base 33x33 (H: 10 cm)		
<b>3578/130</b>	Standfuß 33x33 (H: 16 cm) / Base 33x33 (H: 16 cm)		



### RAISER NATURE 33x33 'Zutaten-Korb'

Standfuß aus unbehandelter Fichte, verchromter Metallkorb.

### RAISER NATURE 33x33 'Condiment Basket'

Base made of untreated spruce wood, chromium plated metal basket.





**RAISER RUSTIC 33x33 'Brotkorb'**

Schwarzer Metallstandfuß,  
spülmaschineneigneter Korb aus  
Polypropylene, Auffangschale für  
Brotkrümel.

**RAISER RUSTIC 33x33 'Bread Basket'**

Black steel base. Basket made of  
polypropylene, suitable for dishwasher use,  
reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / mit Polypropylene Basket, beige			
<b>3759/000</b>	33,6	33,6	28,9
<b>3759/010</b>			33,9
<b>3759/020</b>			38,9
mit Korb Polypropylene, grau / mit Polypropylene Basket, grey			
<b>3759/001</b>	33,6	33,6	28,9
<b>3759/011</b>			33,9
<b>3759/021</b>			38,9

**Ersatzteile / Spare Parts**

Korb Polypropylene, beige / Polypropylene Basket, beige			
<b>3758/231</b>	30,5	30,5	12
Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey			
<b>3758/232</b>	30,5	30,5	12
<b>3575/550</b> Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray			
<b>3576/132</b> Standfuß 33x33 (7 cm) / Base 33x33 (7 cm)			
<b>3576/131</b> Standfuß 33x33 (12 cm) / Base 33x33 (12 cm)			
<b>3576/130</b> Standfuß 33x33 (17 cm) / Base 33x33 (17 cm)			

**RAISER RUSTIC 23x23 'Brotkorb'**

Schwarzer Metallstandfuß,  
spülmaschineneigneter Korb aus  
Polypropylene, Auffangschale für  
Brotkrümel.

**RAISER RUSTIC 23x23 'Bread Basket'**

Black steel base. Basket made of  
polypropylene, suitable for dishwasher use,  
reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / with Polypropylene Basket, beige			
<b>3765/000</b>	23,6	23,6	26,4
<b>3765/010</b>			31,4
<b>3765/020</b>			36,4
mit Korb Polypropylene, grau / with Polypropylene Basket, grey			
<b>3765/001</b>	23,6	23,6	26,4
<b>3765/011</b>			31,4
<b>3765/021</b>			36,4

**Ersatzteile / Spare Parts**

Korb Polypropylene, beige / Polypropylene Basket, beige			
<b>4845/914</b>	21	21	23
Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey			
<b>4845/917</b>	21	21	23
<b>3585/550</b> Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray			
<b>3586/132</b> Standfuß 23x23 (H: 4 cm) / Base 23x23 (H: 4 cm)			
<b>3586/131</b> Standfuß 23x23 (H: 9 cm) / Base 23x23 (H: 9 cm)			
<b>3586/130</b> Standfuß 23x23 (H: 14 cm) / Base 23x23 (H: 14 cm)			

**Obstkorb RAISER RUSTIC**

Schwarzer Metallstandfuß, Metallkorb aus  
Edelstahl.

**RAISER RUSTIC 33x33 'Fruit Basket'**

Black steel base, metal basket made of  
stainless steel.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3754/000</b>	34,8	34,8	20
<b>3754/010</b>			25
<b>3754/020</b>			30

**Ersatzteile / Spare Parts**

Metallkorb aus Edelstahl / Basket made of Stainless Steel			
<b>3750/230</b>	35	35	14
<b>3576/132</b> Standfuß 33x33 (H: 7 cm) / Base 33x33 (H: 7 cm)			
<b>3576/131</b> Standfuß 33x33 (H: 12 cm) / Base 33x33 (H: 12 cm)			
<b>3576/130</b> Standfuß 33x33 (H: 17 cm) / Base 33x33 (H: 17 cm)			

**RAISER RUSTIC  
33x33 'Zutaten-Korb'**

Schwarzer Metallstandfuß, verchromter  
Metallkorb.

**RAISER RUSTIC**

**33x33 'Condiment Basket'**

Black steel base, chromium plated metal  
basket.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>4842/420</b>	33,6	33,6	11,7
<b>4842/440</b>			16,7

**Ersatzteile / Spare Parts**

<b>3755/230</b> Metallkorb, verchromt / Chromium Plated Metal Basket			
<b>3576/131</b> Standfuß 33x33 (H: 12 cm) / Base 33x33 (H: 12 cm)			
<b>3576/130</b> Standfuß 33x33 (H: 17 cm) / Base 33x33 (H: 17 cm)			

# BUFFET FÜR OBST & BACKWARE

## FRUIT & BAKED GOODS BUFFET

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / mit Polypropylene Basket, beige			
3758/000	31,1	31,1	28,7
3758/010			33,7
3758/020			38,7
mit Korb Polypropylene, grau / mit Polypropylene Basket, grey			
3758/001	31,1	31,1	28,7
3758/011			33,7
3758/021			38,7

### Ersatzteile / Spare Parts

Korb Polypropylene, beige / Polypropylene Basket, beige			
3758/231	30,5	30,5	12
Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey			
3758/232	30,5	30,5	12
3575/550	Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray		
3585/132	Standfuß 33x33 (7 cm) / Base 33x33 (7 cm)		
3585/131	Standfuß 33x33 (12 cm) / Base 33x33 (12 cm)		
3585/130	Standfuß 33x33 (17 cm) / Base 33x33 (17 cm)		



### RAISER INOX 33x33 'Brotkorb'

Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, spülmaschinengeigneter Korb aus Polypropylene, Auffangschale für Brotkrümel.

### RAISER INOX 33x33 'Bread Basket'

Base made of stainless steel in brush-polished. Basket made of polypropylene, suitable for dishwasher use, reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Korb Polypropylene, beige / with Polypropylene Basket, beige			
3764/000	21,1	21,1	26,2
3764/010			31,2
3764/020			36,2
mit Korb Polypropylene, grau / with Polypropylene Basket, grey			
3764/001	21,1	21,1	26,2
3764/011			31,2
3764/021			36,2

### Ersatzteile / Spare Parts

Korb Polypropylene, beige / Polypropylene Basket, beige			
4845/914	21	21	23
Korb Polypropylene, grau / Polypropylene Basket, grey			
4845/917	21	21	23
3585/550	Auffangschale aus Kunststoff / Plastic Reservoir Tray		
3585/132	Standfuß 23x23 (H: 4 cm) / Base 23x23 (H: 4 cm)		
3585/131	Standfuß 23x23 (H: 9 cm) / Base 23x23 (H: 9 cm)		
3585/130	Standfuß 23x23 (H: 14 cm) / Base 23x23 (H: 14 cm)		



### RAISER INOX 23x23 'Brotkorb'

Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, spülmaschinengeigneter Korb aus Polypropylene, Auffangschale für Brotkrümel.

### RAISER INOX 23x23 'Bread Basket'

Base made of stainless steel in brush-polished. Basket made of polypropylene, suitable for dishwasher use, reservoir tray for bread crumbs.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3750/000	34,8	34,8	20
3750/010			25
3750/020			30

### Ersatzteile / Spare Parts

Metallkorb aus Edelstahl / Basket made of Stainless Steel			
3750/230	34,8	34,8	14,3
3575/132	Standfuß 33x33 (H: 4 cm) / Base 33x33 (H: 4 cm)		
3575/131	Standfuß 33x33 (H: 9 cm) / Base 33x33 (H: 9 cm)		
3575/130	Standfuß 33x33 (H: 14 cm) / Base 33x33 (H: 14 cm)		



### RAISER INOX 33x33 'Obstkorb'

Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Metallkorb aus Edelstahl.

### RAISER INOX 33x33 'Fruit Basket'

Base made of stainless steel in brush-polished, metal basket made of stainless steel.





**UNISON 'Brotbrett'**

Holzbrett mit Auffangschale für Brotkrümel aus Edelstahl.

**UNISON 'Bread Tray'**

Wooden bread board with reservoir for bread crumbs made of stainless steel.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3856/010	37,5	58	3,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

3856/610 Holzbrett / Bread Board

3856/110 Auffangschale / Reservoir Tray

Bitte beachten: GN Rolltop-Haube oder GN Hygieneschutz ggf. separat bestellen!

Please note: GN Rolltop Hood or GN Hygienic Cover order separately if applicable!

**Rolltop-Haube GN 1/1**

Haube aus glasklarem Polycarbonat, temperaturbeständig bis +65°C, sehr robuste Qualität, nahezu unzerbrechlich.

**Rolltop Hood GN 1/1**

Hood made of clear polycarbonate, temperature resistant up to + 65 °C, very robust quality, almost unbreakable.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
651/020	55	35	24
651/021	55	35	24

mit Griff aus Edelstahl / with Stainless Steel Knob

mit Griff 24 Karat vergoldet / with Knob 24 Carat gold-plated

mit Griff 24 Karat vergoldet / with Knob 24 Carat gold-plated

mit Griff 24 Karat vergoldet / with Knob 24 Carat gold-plated

**GUARD LOWFLEX  
'Hygieneschutz GN'**

Hygieneschutz für Servierplatten und -schalen mit einer Breite bis 1/1 GN. Die Acrylglas-Haube ist im Neigungswinkel frei justierbar.

**GUARD LOWFLEX  
'Hygienic Cover GN'**

Hygienic Cover for all serving plates and dishes up to a GN 1/1 width. Acrylic glass board variable adjustable in the pitch.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3089/082	42	65	39







**PURE NATURE 23x23 'Butcher Block'**

Quadratischer Holzblock aus Buche zur Präsentation von Käse und sonstigen Buffetspeisen.

**PURE NATURE 23x23 'Cheese Stand'**

*Cube chock block made of beech wood for the presentation of cheese and other buffet dishes.*



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3651/040	22	22	12
3651/041			16,5
3651/042			21

**PURE NATURE 23x33 'Butcher Block'**

Rechteckiger Holzblock aus Buche zur Präsentation von Käse und sonstigen Buffetspeisen.

**PURE NATURE 23x33 'Cheese Stand'**

*Oblong chock block made of beech wood for the presentation of cheese and other buffet dishes.*



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3653/040	22	32,5	12
3653/041			16,5
3653/042			21

**PURE NATURE 33x33 'Butcher Block'**

Quadratischer Holzblock aus Buche zur Präsentation von Käse und sonstigen Buffetspeisen.

**PURE NATURE 33x33 'Cheese Stand'**

*Cube chock block made of beech wood for the presentation of cheese and other buffet dishes.*



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3652/040	32,5	32,5	12
3652/041			16,5
3652/042			21



SCHNEIDBRETTER FÜR DAS BUFFET  
*BUFFET CHEESE BOARDS*



### RAISER OAK 33x33 'Butcher Block'

Standfuß aus Eiche, Holzblock aus Buche zur Präsentation von Käse und sonstigen Buffetspeisen.

### RAISER OAK 'Cheese Stand'

Base made of oak wood, chock block made of beech wood for the presentation of cheese and other buffet dishes.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3671/010	35,1	35,1	13,5
3671/020			22,5

#### Ersatzteile / Spare Parts

Holzblock aus Buche / Chock Block made of Beech Wood

3671/630 30,5 30,5 6

3579/131 Standfuß 33x33 (H:8cm) / Base 33x33 (H: 8 cm)

3579/130 Standfuß 33x33 (H:17cm) / Base 33x33 (H:17 cm)

### RAISER NATURE 33x33 'Butcher Block'

Standfuß aus unbehandelter Fichte, Holzblock aus Buche zur Präsentation von Käse und sonstigen Buffetspeisen.

### RAISER NATURE 33x33 'Cheese Stand'

Base made of untreated spruce wood, chock block made of beech wood for the presentation of cheese and other buffet dishes.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3672/010	32,7	32,7	15
3672/020			21

#### Ersatzteile / Spare Parts

Holzblock aus Buche / Chock Block made of Beech Wood

3671/630 30,5 30,5 6

3578/131 Standfuß 33x33 (H: 10 cm) / Base 33x33 (H: 10 cm)

3578/130 Standfuß 33x33 (H: 16 cm) / Base 33x33 (H: 16 cm)

### RAISER VINTAGE 33x33 'Butcher Block'

Standfuß aus Fichte mit weißem Lack, in 'used look'. Holzblock aus Buche zur Präsentation von Käse und sonstigen Buffetspeisen.

### RAISER VINTAGE 33x33 'Cheese Stand'

Base made of spruce wood white, varnished in 'used look', chock block made of beech wood for the presentation of cheese and other buffet dishes.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3673/010	32,7	32,7	15
3673/020			21

#### Ersatzteile / Spare Parts

Holzblock aus Buche / Chock Block made of Beech Wood

3671/630 30,5 30,5 6

3577/131 Standfuß 33x33 (H: 10 cm) / Base 33x33 (H: 10 cm)

3577/130 Standfuß 33x33 (H: 16 cm) / Base 33x33 (H: 16 cm)



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3674/010	31,1	31,1	12,5
3674/020			17,5
3674/030			22,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

Holzblock aus Buche / Chock Block made of Beech Wood

3671/630	30,5	30,5	6
3575/132	Standfuß 33x33 (H: 7 cm) / Base 33x33 (H: 7 cm)		
3575/131	Standfuß 33x33 (H: 12 cm) / Base 33x33 (H: 12 cm)		
3575/130	Standfuß 33x33 (H: 17 cm) / Base 33x33 (H: 17 cm)		



**RAISER INOX 33x33 'Butcher Block'**

Standfuß aus strichpoliertem Edelstahl, Holzblock aus Buche zur Präsentation von Käse und sonstigen Buffetspeisen.

**RAISER INOX 33x33 'Cheese Stand'**

Base made of stainless steel in brush-polished, chock block made of beech wood for the presentation of cheese and other buffet dishes.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3675/010	33,6	33,6	12,5
3675/020			17,5
3675/030			22,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

Holzblock aus Buche / Chock Block made of Beech Wood

3671/630	30,5	30,5	6
3576/132	Standfuß 33x33 (H: 6,5 cm) / Base 33x33 (H: 6,5 cm)		
3576/131	Standfuß 33x33 (H: 11,5 cm) / Base 33x33 (H: 11,5 cm)		
3576/130	Standfuß 33x33 (H: 16,5 cm) / Base 33x33 (H: 16,5 cm)		



**RAISER RUSTIC 33x33 'Butcher Block'**

Schwarzer Metallstandfuß, Holzblock aus Buche zur Präsentation von Käse und sonstigen Buffetspeisen.

**RAISER RUSTIC 33x33 'Cheese Stand'**

Black steel base, chock block made of beech wood for the presentation of cheeses and other buffet dishes.





**GUARD LOWFLEX 'Hygieneschutz'**

Abdeckung aus Acrylglas, Drahtbeine mit Gummifüßen, Neigung stufenlos verstellbar. Höhe: 390 mm

**GUARD LOW FLEX 'Hygienic Cover'**

Cover made of acrylic glass, Wire Stand with rubber feet, infinitely adjustable in the pitch. Height: 390 mm



Art-Nr. Part No.	Höhe Height cm	Länge Length cm	Breite Width cm
LowFlex 300			
<b>3089/080</b>	39	42	37
LowFlex 400			
<b>3089/081</b>	39	42	47
LowFlex GN			
<b>3089/082</b>	39	42	65
LowFlex 700			
<b>3089/083</b>	39	42	74,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

Ersatzabdeckungen 300 / Spare Cover 300			
<b>3089/380</b>	2,5	42	3,7
Ersatzabdeckung 400 / Spare Cover 400			
<b>3089/381</b>	2,5	42	4,7
Ersatzabdeckung GN / Spare Cover GN			
<b>3089/382</b>	2,5	42	65
Ersatzabdeckung 700 / Spare Cover 700			
<b>3089/383</b>	2,5	42	74,5
LowFlex Drahtbügel / LowFlex Wire Stand			
<b>3089/180</b>	39,3	31,1	6

**GUARD HIGHFLEX 'Hygieneschutz'**

Abdeckung aus Acrylglas, Drahtbeine mit Gummifüßen, Neigung stufenlos verstellbar. Höhe: 600 mm

**GUARD HIGHFLEX 'Hygienic Cover'**

Cover made of Acrylic glass, Wire Stand with rubber feet, infinitely adjustable in the pitch. Height: 600 mm



Art-Nr. Part No.	Höhe Height cm	Länge Length cm	Breite Width cm
HighFlex 300			
<b>3090/080</b>	60	42	37
HighFlex 400			
<b>3090/081</b>	60	42	47
HighFlex GN			
<b>3090/082</b>	60	42	65
HighFlex 700			
<b>3090/083</b>	60	42	74,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

Ersatzabdeckung 300 / Spare Cover 300			
<b>3089/380</b>	2,5	42	37
Ersatzabdeckung 400 / Spare Cover 400			
<b>3089/381</b>	2,5	42	47
Ersatzabdeckung GN / Spare Cover GN			
<b>3089/382</b>	2,5	42	65
Ersatzabdeckung 700 / Spare Cover 700			
<b>3089/383</b>	2,5	42	74,5
HighFlex Drahtbügel / HighFlex Wire Stand			
<b>3090/181</b>	60,3	35,6	6



HYGIENE AM BUFFET  
*HYGIENE AT THE BUFFET*



**GUARD COUNTER 'Hygieneschutz'**

ohne Durchreiche, Hygieneschutz aus kratzfestem Acrylglas, Drahtbeine mit Gummifüßen.

**GUARD COUNTER 'Hygienic Shield'**

without service hatch, hygienic shield made of scratch resistant acrylic glass, wirestand with rubber feet.



Art-Nr. Part No.	Tiefe Depth cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3106/080	25	60	86,5
3106/081	25	90	86,5
3106/082	25	115	86,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

Ersatzscheibe (Breite: 60 cm) / Spare Shield (Width: 60 cm)

3106/388

Ersatzscheibe (Breite: 90 cm) / Spare Shield (Width: 90 cm)

3106/384

Ersatzscheibe (Breite: 115 cm) / Spare Shield (Width: 115 cm)

3106/386

3106/180 Drahtbein, links / Wire Stand, left

3106/181 Drahtbein, rechts / Wire Stand, right

**GUARD COUNTER 'Hygieneschutz'**

mit Durchreiche, Hygieneschutz aus kratzfestem Acrylglas, Drahtbeine mit Gummifüßen.

**GUARD COUNTER 'Hygienic Shield'**

with service hatch, hygienic shield made of scratch resistant acrylic glass, wirestand with rubber feet.



Art-Nr. Part No.	Tiefe Depth cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Durchreiche 400 x 200 mm / with Service Hatch 400 x 200 mm			
3107/080	25	60	86,5
mit Durchreiche 600 x 200 mm / with Service Hatch 600 x 200 mm			
3107/081	25	90	86,5
mit Durchreiche 850 x 200 mm / with Service Hatch 850 x 200 mm			
3107/082	25	115	86,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

Ersatzscheibe (Breite: 60 cm) / Spare Shield (Width: 60 cm)

3107/389

Ersatzscheibe (Breite: 90 cm) / Spare Shield (Width: 90 cm)

3107/385

Ersatzscheibe (Breite: 115 cm) / Spare Shield (Width: 115 cm)

3107/387

3106/180 Drahtbein, links / Wire Stand, left

3106/181 Drahtbein, rechts / Wire Stand, right





Art-Nr. Part No.	Tiefe Depth cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
mit Bedienöffnung 500 x 400 mm / with Operating Hatch 500 x 400 mm			
<b>3108/080</b>	25	60	86,5
mit Bedienöffnung 700 x 400 mm / with Operating Hatch 700 x 400 mm			
<b>3108/081</b>	25	90	86,5
mit Bedienöffnung 900 x 400 mm / with Operating Hatch 900 x 400 mm			
<b>3108/082</b>	25	115	86,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

Ersatzscheibe (Breite: 60 cm) / Spare Shield (Width: 60 cm)

**3108/392**

Ersatzscheibe (Breite: 90 cm) / Spare Shield (Width: 90 cm)

**3108/390**

Ersatzscheibe (Breite: 115 cm) / Spare Shield (Width: 115 cm)

**3108/391**

**3106/180** Drahtbein, links / Wire Stand, left

**3106/181** Drahtbein, rechts / Wire Stand, right



**GUARD BUFFET 'Hygieschutz'**  
mit Bedienöffnung, Hygieschutz aus kratzfestem Acrylglas, Drahtbeine mit Gummifüßen.

**GUARD BUFFET 'Hygienic Shield'**  
with operating hatch, hygienic shield made of scratch resistant acrylic glass, wirestand with rubber feet.

18/10  
EDELSTAHL  
STAINLESS STEEL

ACRYL  
ACRYLIC



**GUARD TABLE 'Hygieneschild'**

Hygieneschild aus kratzfestem Acrylglas, zum Aufstellen auf Tischen, schnelle Montage durch Einhängen der Scheibe in die Standfüße.

**GUARD TABLE 'Hygienic Shield'**

Hygienic shield made of scratch resistant acrylic glass, for displaying on tables, quick to assemble, the shield is simply hooked into the feet.



18/10  
EDELSTAHL  
STAINLESS STEEL

ACRYL  
ACRYLIC

Art-Nr. Part No.	Tiefe Depth cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3127/080	32,5	70	63,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

3127/380	Acrylglasscheibe / Acrylic Glass Shield		
3127/180	Drahtbein mit Gummifuß / Wire Stand with Rubber Feet		



Art-Nr. Part No.	Breite Width cm	Höhe Height cm
3126/080	63	60
<b>Ersatzteile / Spare Parts</b>		
3126/390	Acrylglascheibe mit Edelstahlfuß / Acrylic Glass Shield with st/st feet	
3126/190	Klemmgriff / Screw Clamp	



**GUARD WINDOW 'Hygieneschild'**

Hygieneschutz aus kratzfestem Acrylglas, zur Montage auf Tischplatten mit einer Stärke von 2,3 bis 14,6 cm. Schnelles Anbringen ohne Bohren, mit Hilfe eines Klemmgriffes.

**GUARD WINDOW 'Hygienic Shield'**

Hygienic shield made of scratch resistant acrylic glass. Suitable for tabletops with a thickness of 2.3 to 14.6 cm. Quick to assemble, without drilling, with the help of a screw clamp.

ACRYL  
ACRYLIC



**GUARD SOLID 'Hygieneschutz'**

Breiter Hygieneschutz aus Acrylglas, in 5 Höhen verstellbar, Stabile Halterung aus Edelstahl, sehr flache FüÙe (4 mm)

**GUARD SOLID 'Hygienic Cover'**

Wide hygienic cover made of acrylic glass, 5 different height options, stable stand made of stainless steel, very flat designed feet (4 mm)



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3128/080</b>	56	99,5	61,5
<b>Ersatzhaube / Spare Cover</b>			
<b>3128/980</b>	mit Klemmösen / with Clamping Bails		
<b>Ersatzteile / Spare Parts</b>			
<b>3128/393</b>	Haube inkl. Trägerrahmen / Hood incl. Support Frame		
<b>3128/180</b>	Standfuß mit senkrechten Justierstangen / Base with upright Adjusting Bars		



BUFFET FÜR KAFFEE & BEILAGEN  
COFFEE & SUPPLEMENTS BUFFET

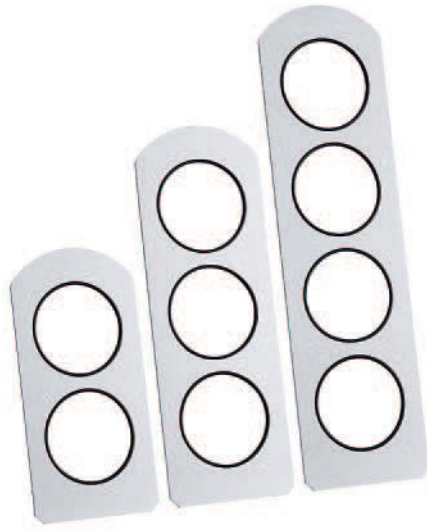


**GASTRO VARIO RACK  
'Trägerplatte'**

aus Aluminium. Mit 'Standfuß' oder 'Wandhalterung' zu kombinieren. 'Behälter' auswählen nach Bedarf. 'Frischeschale' kann optional in den Standfuß eingehängt werden.

**GASTRO VARIO RACK  
'Mounting Plate'**

made of aluminium. Can be combined with 'Base' or 'Wall Mounting'. Select 'Container' as required. 'Freshness Dish' can be optionally suspended in the stand.



ALU  
ALUMINIUM

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Trägerplatte mit 2 Aufnahmen / Mounting Plate with 2 location holes <b>6272/110</b>	21	15	29,4
Trägerplatte mit 3 Aufnahmen / Mounting Plate with 3 location holes <b>6272/111</b>	21	15	42,7
Trägerplatte mit 4 Aufnahmen / Mounting Plate with 4 location holes <b>6272/112</b>	21	15	54,9

Maße inkl. GASTRO VARIO RACK 'Standfuß'  
Dimension incl. GASTRO VARIO RACK 'Base'

**GASTRO VARIO RACK 'Standfuß'**

aus Kunststoff, schwarz. Zum Einstecken der GASTRO VARIO RACK 'Trägerplatten'.

**GASTRO VARIO RACK 'Base'**

made of plastic, black. For insertion of GASTRO VARIO RACK 'Mounting Plates'.



PE  
POLY-ETHYLEN

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>6270/110</b>	21	16	6,6

**GASTRO VARIO RACK  
'Wandhalterung'**

aus Metall, schwarz pulverbeschichtet inkl. Schraubensatz. Für Montage der GASTRO VARIO RACK 'Trägerplatten'.

**GASTRO VARIO RACK  
'Wall Mounting'**

made of steel, black powder coated incl. screw set. For Installation of the GASTRO VARIO RACK 'Mounting Plates'.



18/0  
EDELSTAHL  
STAINLESS STEEL

HAARBRÜNNEN  
POWDER COATED

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>6271/110</b>	20	14,5	8

**GASTRO VARIO RACK  
'Frischeschale'**

aus Edelstahl. Mit innenliegenden Kühlakku.

**GASTRO VARIO RACK  
'Freshness Dish'**

made of stainless steel. With inside cooling pack.



18/10  
EDELSTAHL  
STAINLESS STEEL

KÜHLBAR  
CHILLABLE

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>6276/010</b>	12	15	3

**Ersatzteile / Spare Parts**

- zum Einhängen in den GASTRO VARIO RACK 'Standfuß'
- for hook in GASTRO VARIO RACK 'Base'



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
<b>3195/210</b>	Becher 0,6 Liter (SAN) / Cup 0.6 liters (SAN)		
<b>3195/510</b>	Becherteiler für Sachets (PC) / Cup Divider for sachets (PC)		
<b>3195/511</b>	Becherverlängerung für Bestecke (PC) / Cup Extension for Cutlery (PC)		
<b>6273/210</b>	Schütte 0,6 Liter (PC) / Product Dish 0.6 liters (PC)		
<b>6274/210</b>	Schütte 1,0 Liter (PC) / Product Dish 1.0 liters (PC)		
<b>6275/210</b>	Schütte 2,0 Liter (SAN) / Product Dish 2.0 liters (SAN)		

- für 6275/210 werden zwei Aufnahmen der GASTRO VARIO RACK  
'Trägerplatte' benötigt  
- for 6275/210 two location holes of the GASTRO VARIO RACK 'Mounting  
Plate' are required.



**GASTRO VARIO RACK 'Behälter'**  
aus Kunststoff. Mit verschiedenen  
Volumen und Anwendungsmöglichkeiten.

**GASTRO VARIO RACK 'Container'**  
made of plastic. With various volumes and  
possible applications.





**PICKNICK VARIO RACK 'Beige'**

Displaykörbe aus beigen Polypropylenen, abnehmbar und spülmaschinengeeignet. Edelstahlrahmen mit Standfüßeinlage aus Holz,

**PICKNICK VARIO RACK 'Beige'**

Display baskets made of polypropylene, beige, removable and dishwasher safe. Stainless steel frame with wooden stand insert.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Display mit schmalen Körben / Display with slim baskets			
4891/050	31	18	37
Display mit breiten Körben / Display with wide baskets			
4891/051	31	33,5	37

**Ersatzteile / Spare Parts**

4891/251	Ersatzkorb, schmal / Slim Spare Basket		
4891/250	Ersatzkorb, breit / Wide Spare Basket		
4891/155	Standfüßeinlage, schmal / Slim Wooden Base Insert		
4891/156	Standfüßeinlage, breit / Wide Wooden Base Insert		
4891/150	Edelstahlrahmen, schmal / Slim Stainless Steel Frame		
4891/151	Edelstahlrahmen, breit / Wide Stainless Steel Frame		

**BAMBOO ONE 'Etagere'**

Etagere aus Bambus (Set aus 2 Stück).

**BAMBOO ONE 'Tier Server'**

Tier Server made of bamboo (set of 2).



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Tiefe Depth cm	Höhe Height cm
Set aus 2 Stück / Set of 2			
4770/304	30,4	30,4	15,2

**BAMBOO SET 'Etagere'**

Etageren aus Bambus in drei verschiedenen Größen.

**BAMBOO SET 'Tier Server'**

Tier Server made of bamboo in three different sizes.



Art-Nr. Part No.	Tiefe Depth cm
Set aus drei Größen / Set of three sizes	
4771/610	30,4
Groß: Breite: 610 mm; Höhe: 203 mm	
Mittel: Breite: 457 mm; Höhe: 152 mm	
Klein: Breite: 304 mm; Höhe: 102 mm	
Large: Width: 610 mm; Height: 203 mm	
Medium: Width: 457 mm; Height: 152 mm	
Small: Width: 304 mm; Height: 102 mm	







**GASTRO TRIO**

**'Streuzucker-Spender'**

Inhalt: 2 Liter Kaffeesahne und 1 kg Streuzucker. Spender aus Edelstahl mit Beschriftung 'Zucker'/'Milch'. Ablagepodest für Süßstoffsponder. Zuckerdosierung entspricht einem Teelöffel. Dosierventil stets trocken reinigen. Kaffeesahnebehälter aus Edelstahl inkl. Kühlakku und Edelstahlhahn.



**GASTRO TRIO**

**'Granulated Sugar Dispenser'**

Content: 2 liters coffee cream and 1kg granulated sugar. Stainless steel dispenser comes with product lettering 'Zucker'/'Milch' or with sticker 'Sugar'/'Milk'. Display platform for sweetener. Press once to get teaspoon of sugar. Always keep dispenser valve dry. Coffee cream container made of stainless steel incl. cooling pack and stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
6264/010	34	33,5	44,5

**Nachschubbehälter / Spare Container**

8159/010	Edelstahlbehälter für Kaffeesahne inkl. Edelstahlhahn / St/St Container for Coffee Cream incl. St/St Faucet		
----------	---	--	--

**Ersatzteile / Spare Parts**

6262/310	Edelstahldeckel für Kaffeesahnebehälter / Stainless Steel Lid for Coffee Cream Container		
6263/310	Edelstahldeckel für Streuzuckerbehälter / Stainless Steel Lid for Granulated Sugar Container		
6262/210	Edelstahlbehälter für Kaffeesahne / Stainless Steel Container for Coffee Cream		
6263/210	Kunststoffbehälter für Streuzucker / Plastic Container for Granulated Sugar		
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet		
6263/710	Dosier-Einheit für Streuzucker / Valve Unit for Granulated Sugar		
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack		
6262/910	Kühlakkuauflage / Insert for Cooling Pack		
6264/811	Tropfgitter / Drip Grille		
6264/812	Tropfschaleneinsatz / Drip Grill Insert		

**GASTRO UNO**

**'Streuzucker-Spender'**

Inhalt: 1 kg Streuzucker. Spender aus Edelstahl mit Beschriftung 'Zucker'. Zuckerdosierung entspricht einem Teelöffel. Dosierventil stets trocken reinigen.



**GASTRO UNO**

**'Granulated Sugar Dispenser'**

Content: 1kg granulated sugar. Stainless steel dispenser comes with product lettering 'Zucker' or with sticker 'Sugar'. Press once to get teaspoon of sugar. Always keep dispenser valve dry.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
6263/010	34	20,8	44,5

**Ersatzteile / Spare Parts**

6263/310	Edelstahldeckel / Stainless Steel Lid		
6263/210	Kunststoffbehälter / Plastic Container		
6263/710	Dosier-Einheit / Valve Unit		
3170/812	Tropfgitter / Drip Grille		

**GASTRO UNO**

**'Kaffeesahne-Spender'**

Inhalt: 2 Liter Kaffeesahne. Spender aus Edelstahl mit Beschriftung 'Milch'. Kaffeesahnebehälter aus Edelstahl inkl. Kühlakku und Edelstahlhahn.



**GASTRO UNO**

**'Coffee Cream Dispenser'**

Content: 2 liters coffee cream. Stainless steel dispenser comes with product lettering 'Milch' or with sticker 'Milk'. Coffee cream container made of stainless steel incl. cooling pack and stainless steel faucet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
6262/010	34	20,8	36

**Nachschubbehälter / Spare Container**

8159/010	Edelstahlbehälter inkl. Edelstahlhahn / St/St Container incl. St/St Faucet		
----------	--	--	--

**Ersatzteile / Spare Parts**

6262/310	Edelstahldeckel / Stainless Steel Lid		
6262/210	Edelstahlbehälter / Stainless Steel Container		
8080/000	Edelstahlhahn / Stainless Steel Faucet		
3131/810	Kühlakku / Cooling Pack		
6262/910	Kühlakkuauflage / Insert for Cooling Pack		
3170/812	Tropfgitter / Drip Grille		





**DOVE GRAY 'Buffetplatten'**

Ovale Buffetplatten aus Melamin in Beton-Optik.

**DOVE GRAY 'Buffet Platters'**

Oval buffet platters made of melamine in look of 'Concrete'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
Buffetplatte S / Buffet Platter S		
<b>3317/190</b>	30	23,5
Buffetplatte M / Buffet Platter M		
<b>3317/191</b>	38	28
Buffetplatte L / Buffet Platter L		
<b>3317/192</b>	45,7	33

**DOVE GRAY 'Buffetschalen'**

Runde Buffetschalen aus Melamin in Beton-Optik.

**DOVE GRAY 'Buffet Bowls'**

Round buffet bowls made of melamine in look of 'Concrete'.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm	l
Buffetschale S / Buffet Bowl S			
<b>3319/190</b>	25,4	5,7	1,4
Buffetschale M / Buffet Bowl M			
<b>3319/191</b>	31	8,3	3,8
Buffetschale L / Buffet Bowl L			
<b>3319/192</b>	34,3	9,5	5,2

**CHOPSTIX 'Buffetständer'**

Faltbare, schwarze Metallständer zur Präsentation von Buffetplatten und -schalen.

**CHOPSTIX 'Buffet Stands'**

Foldable black metal bars for the presentation of serving platters and bowls.



Art-Nr. Part No.	Höhe Height cm
Chopstix S	
<b>2544/090</b>	20,3
Chopstix M	
<b>2544/091</b>	30,5
Chopstix L	
<b>2544/092</b>	40,6



PLATTEN & SCHALEN FÜR DAS BUFFET  
*PLATES & BOWLS BUFFET*



**CREAM 'Buffetplatten'**

Ovale Buffetplatten aus Melamin in  
 Mediterrane-Optik.

**CREAM 'Buffet Platters'**

Oval buffet platters made of melamine in  
 look of 'Mediterrane'.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
Buffetplatte S / Buffet Plate S <b>3316/190</b>	30	23,5
Buffetplatte M / Buffet Plate M <b>3316/191</b>	38	28
Buffetplatte L / Buffet Plate L <b>3316/192</b>	45,7	33

**CREAM Buffetschalen**

Runde Buffetschalen aus Melamin in  
 Mediterrane-Optik.

**CREAM Buffet Bowls**

Round buffet bowls made of melamine in  
 look of 'Mediterrane'.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm	l
Buffetschale S / Buffet Bowl S <b>3318/190</b>	25,4	5,7	1,4
Buffetschale M / Buffet Bowl M <b>3318/191</b>	31	8,3	3,8
Buffetschale L / Buffet Bowl L <b>3318/192</b>	34,3	9,5	5,2



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Buffetplatte S / Buffet Platter S <b>2546/690</b>	24	17	3,2
Buffetplatte M / Buffet Platter M <b>2546/691</b>	38,5	19	3,2
Buffetplatte L ( glänzende Oberfläche ) / Buffet Platter L (Glossy Surface) <b>2546/692</b>	40	30	1,3
Buffetplatte L / Buffet Platter L <b>2546/693</b>	40	30	1,3
Buffetplatte XL / Buffet Platter XL <b>2546/694</b>	54	26,5	1,9



**MOONSTONE 'Buffetplatten'**  
Platten in unterschiedlichen Größen aus Malamin gefertigt, mit rauer Oberfläche in perfekter 'Mondoptik'.

**MOONSTONE 'Buffet Platters'**  
Platters in different sizes made of Malamine, with a playful rough surface, coupled with a perfect 'Moonscape Gray'.



Art-Nr. Part No.	Höhe Height cm	Breite Width cm	Tiefe Depth cm
Etagere S / Tier Server S <b>4774/090</b>	8	35	19
Etagere M / Tier Server M <b>4774/091</b>	15	40	21
Etagere L / Tier Server L <b>4774/092</b>	23	50	25



**HEIGHT RISER 'Etageren'**  
Etageren aus Holz mit klappbaren Metallfüßen in drei verschiedenen Höhen und Größen.

**HEIGHT RISER 'Tier Server'**  
Tier server made of wood. Foldable metal legs in three different heights and sizes.





**INFUSE 'Buffetplatten'**

Tiefe Buffetplatten mit Kantenrand aus steingrauem/schwarzem Melamin.

**INFUSE 'Buffet Platters'**

Deep plate with edge rim made of stone grey/black melamine.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Buffetplatte S / Buffet Platter S		
<b>3313/190</b>	20,7	2,8
Buffetplatte M / Buffet Platter M		
<b>3313/191</b>	25,4	3,6
Buffetplatte L / Buffet Platter L		
<b>3313/192</b>	30,5	4,1
Buffetplatte XL / Buffet Platter XL		
<b>3313/193</b>	40,6	7,6





Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Buffetplatte S / Buffet Platter S <b>3314/190</b>	28	28	3,8
Buffetplatte M / Buffet Platter M <b>3314/191</b>	43,9	31	4,6
Buffetplatte L / Buffet Platter L <b>3314/192</b>	49,8	35,6	5,1



**TRANSFORM 'Buffetplatten'**  
Rechteckige Buffetplatten aus Melamin in 'Holzoptik'.

**TRANSFORM 'Buffet Platters'**  
Rectangular buffet platters made of melamine in 'Wooden Look'.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Buffetschale S / Buffet Bowl S <b>3315/190</b>	25,4	9,5
Buffetschale L / Buffet Bowl L <b>3315/191</b>	33	10,2



**TRANSFORM 'Buffetschalen'**  
Buffetschalen aus Melamin in 'Holzoptik'.

**TRANSFORM 'Buffet Bowls'**  
Buffet bowls made of melamine in 'Wooden Look'.





**MADISON AVENUE BLANC**  
**'Buffetständer'**

Rundplatte aus Melamin, weiß. Optional sind Platten mit Podest und mit Kugelhaube erhältlich.

**MADISON AVENUE BLANC**  
**'Buffet Stand'**

Round platter made of melamine, white. Optionally plates are available with pedestal and with dome cover.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Rundplatte (passend zu Haube 653/260) / Round Platter (suitable for Dome Cover 653/260)		
<b>2545/692</b>	28,5	1,5
Rundplatte (passend zu Haube 653/310) / Round Platter (suitable for Dome Cover 653/310)		
<b>2545/693</b>	35,5	1,5
Rundplatte mit Podest kombinierbar (passend zu Haube 653/260) / Round Platter combinable with pedestral (suitable for Dome Cover 653/260)		
<b>2545/691</b>	30	1,5
Rundplatte mit Podest kombinierbar (passen zu Haube 653/310) / Round Platter combinable with pedestral (suitable for Dome Cover 653/310)		
<b>2545/690</b>	35,5	1,5
Podest / Pedestral		
<b>2545/190</b>	8	13

**MADISON AVENUE 'Kugelhaube'**  
aus glasklarem Polycarbonat, temperaturbeständig bis +65°C, sehr robuste Qualität, nahezu unzerbrechlich.

**MADISON AVENUE 'Dome Cover'**  
made of clear polycarbonate, temperature resistant up to + 65 ° C, very robust quality, almost unbreakable.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
für 2545/692 und 2545/691 / for 2545/692 und 2545/691		
<b>653/260</b>	26	19
für 2545/693, 2545/690 und Serie 3263 auf Seite 130 / for 2545/693, 2545/690 and serie 3263 on page 130		
<b>653/310</b>	31	23





**MADISON AVENUE**  
**'Buffetplatte, rund'**

Rundplatte aus Melamin, in drei verschiedenen Ausführungen. Buffetplatten mit den Standfuß-Serien 2542 und 2543 kombinieren.

**MADISON AVENUE**  
**'Round Buffet Board'**

Round buffet board made of melamine, in three different colors. Combine buffet boards with serial of stands 2542 and 2543.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Weißer Granit / Granite White <b>3263/690</b>	34	2
Eiche / Oak Wood <b>3263/691</b>	34	2
Weißer Birke / White Birch <b>3263/692</b>	34	2

passend für Kugelhaube 653/310 auf Seite 128  
suitable for Dome Cover 653/310 on page 128

**MADISON AVENUE**  
**'Buffetplatte, quadratisch'**

Quadratische Platte aus Melamin, in drei verschiedenen Ausführungen. Buffetplatten mit den Standfuß-Serien 2542 und 2543 kombinieren.

**MADISON AVENUE**  
**'Square Buffet Board'**

Square plate made of melamine, in three different colors. Combine buffet boards with serial of bases 2542 and 2543.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Weißer Granit / Granite White <b>3264/690</b>	30	30	2
Eiche / Oak Wood <b>3264/691</b>	30	30	2
Weißer Birke / White Birch <b>3264/692</b>	30	30	2

**MADISON AVENUE**  
**'Rundstandfuß, tief'**

Metallstandfuß in zwei verschiedenen Ausführungen, für Melaminplatten der Serien 3263 und 3264.

**MADISON AVENUE**  
**'Lower Round Stand'**

Metal stand in two different finish, for melamine boards of series 3263 and 3264.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Metal Gray <b>2542/190</b>	23	8
Antique Brass <b>2542/191</b>	23	8

**MADISON AVENUE**  
**'Rundstandfuß, hoch'**

Metallstandfuß in zwei verschiedenen Ausführungen, für Melaminplatten der Serien 3263 und 3264.

**MADISON AVENUE**  
**'Higher Round Stand'**

Metal stand in two different finish, for melamine boards of series 3263 and 3264.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Metal Gray <b>2543/190</b>	23	15
Antique Brass <b>2543/191</b>	23	15

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Weißer Granit / Granite White			
<b>3261/690</b>	37	15	2
Eiche / Oak Wood			
<b>3261/691</b>	37	15	2
Weiße Birke / White Birch			
<b>3261/692</b>	37	15	2



### MADISON AVENUE 'Buffetplatte, schmal'

Rechteckplatte aus Melamin, in drei verschiedenen Ausführungen. Buffetplatten mit den Standfuß-Serien 2540 und 2541 kombinieren.

### MADISON AVENUE 'Small Buffet Board'

Square plate made of melamine, in three different colors. Combine buffet boards with serial of bases 2540 and 2541.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Weißer Granit / Granite White			
<b>3262/690</b>	46	31	2
Eiche / Oak Wood			
<b>3262/691</b>	46	31	2
Weiße Birke / White Birch			
<b>3262/692</b>	46	31	2



### MADISON AVENUE 'Buffetplatte, breit'

Rechteckplatte aus Melamin, in drei verschiedenen Ausführungen. Buffetplatten mit den Standfuß-Serien 2540 und 2541 kombinieren.

### MADISON AVENUE 'Wide Buffet Board'

Square plate made of melamine, in three different colors. Combine buffet boards with serial of bases 2540 and 2541.



pro Platte werde 2. Ovalstandfüße in gleicher Höhe benötigt!  
2 oval stands of the same height are required per board!

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Metal Gray			
<b>2540/190</b>	26	12	8
Antique Brass			
<b>2540/191</b>	26	12	8



### MADISON AVENUE 'Ovalstandfuß, tief'

Metallstandfuß in zwei verschiedenen Ausführungen, für Melaminplatten der Serien 3261 und 3262.

### MADISON AVENUE 'Lower Oval Stand'

Metal stand in two different finish, for melamine boards of series 3261 and 3262.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Metal Gray			
<b>2541/190</b>	26	12	15
Antique Brass			
<b>2541/191</b>	26	12	15



### MADISON AVENUE 'Ovalstandfuß, hoch'

Metallstandfuß in zwei verschiedenen Ausführungen, für Melaminplatten der Serien 3261 und 3262.

### MADISON AVENUE 'Higher Oval Stand'

Metal stand in two different finish, for melamine boards of series 3261 and 3262.





**UNISON 33x33 'Buffet Etagere'**

Dreistufige Etagere, verchromt mit Porzellanplatten.

**UNISON 33x33 'Buffet Display Stand'**

Chromium plated display stand on three tiers with china plates.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3243/000	36	52	76

**Ersatzteile / Spare Parts**

Porzellanplatte / China Platter

2935/330 33 33 1,9

Etagere / Display Stand

3243/100 36 52 76

**UNISON 33x11 'Buffet Etagere'**

Zweistufige Etagere, verchromt mit Porzellanplatten.

**UNISON 33x11 'Buffet Display Stand'**

Chromium plated display stand on two tiers with china plates.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3246/000	36	52	66

**Ersatzteile / Spare Parts**

Porzellanplatte / China Platter

2777/313 33 10,8 1,9

Etagere / Display Stand

3246/100 36 52 66

**UNISON 23x23 'Buffet Etagere'**

Zweistufige Etagere, verchromt mit Porzellanplatten.

**UNISON 23x23 'Buffet Display Stand'**

Chromium plated display stand on two tiers with china plates.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3245/000	34	52	66

**Ersatzteile / Spare Parts**

Porzellanplatte / China Plate

2934/230 23 23 1,9

Etagere / Display Stand

3245/100 34 52 66





**RAISER RUSTIC 'Teller Etagere klein'**

Zweistufige Etagere aus schwarzem Metall, pulverbeschichtet. Porzellan Platte mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**RAISER RUSTIC 'Small Display Stand'**

Two-tier metal stand, black powder coated. China plate with titanium coating, food safe, dishwasher safe, ovenproof up to 175 °.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Telleretagere, klein / Small Cake Stand			
<b>3278/130</b>	15	17	34

Porzellanplatte / China Plate			
<b>2586/250</b>	25,4	15,2	1,9

Porzellanplatten extra bestellen!  
China Plates have to be ordered separately!

**RAISER RUSTIC 'Teller Etagere groß'**

Zweistufige Etagere aus schwarzem Metall, pulverbeschichtet. Kombinierbar mit Rindenbrett aus Esche, lebensmittelecht lackiert oder Porzellanplatte, titanbeschichtet, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**RAISER RUSTIC 'Large Display Stand'**

Two-tier metal stand, black powder coated. Combined with wooden board made of ash, food safe lacquered or china plate, titanium coated, food safe, dishwasher safe, ovenproof up to 175 °.



Art-Nr. Part No.	Länge max. Maximum Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Telleretagere, groß / Large Cake Stand			
<b>3279/130</b>	20	23	39

Porzellanplatte / China Plate			
<b>2586/320</b>	31,1	17,8	2
Rindenbrett / Wooden Board			
<b>3863/026</b>	26	26	2,5

Porzellanplatten bzw. Rindenbretter extra bestellen!  
Order China Plates or Wooden Boards separately!

**UNISON 33x11 'Tisch Etagere'**

Etagere, verchromt mit Porzellanplatten für Präsentationen am Tisch und Buffet.

**UNISON 33x11 'Table Display Stand'**

Chromium plated table display stand with china plates for presentations on tables and buffets.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Zweistufige Tisch-Etagere inkl. Porzellanplatten / Two Tiers Table Display Stand incl. China Plates			
<b>3244/000</b>	32,5	19	30,5
Dreistufige Tisch-Etagere inkl. Porzellanplatten / Three Tiers Table Display Stand incl. China Plates			
<b>3244/001</b>	32,5	19	45,5

Ersatzteile / Spare Parts			
Porzellanplatte / China Plate			
<b>2777/313</b>	32,5	10,8	1,9
Etagere, zweistufig / Stand, two tier			
<b>3244/100</b>	32,5	19	30,5
Etagere, dreistufig / Stand, three tier			
<b>3244/101</b>	32,5	19	45,5







**SALERNO 'Schale für Vorlegebesteck'**

Schale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**SALERNO 'Spoon Rest'**

Spoon rest made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
Schale für Vorlegebesteck / Spoon Rest <b>2439/106</b>	24	10

**SALERNO 'Tortenplatte'**

Runde Platte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**SALERNO 'Cake Stand'**

Round cake stand made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Tortenplatte / Cake Stand <b>2472/280</b>	28	13

**SALERNO 'Amuse-Bouche Platte'**

Runde Platte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**SALERNO 'Amuse-Bouche Stand'**

Round Stand made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Amuse-Bouche Platte / Amuse-Bouche Stand <b>2480/130</b>	12,5	7,5

**SALERNO 'Servierschale'**

Rechteckige Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**SALERNO 'Serving Platter'**

Rectangular serving platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Servierschale / Serving Platter <b>2478/460</b>	46	30,5	7,5



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Snackschale / Cracker Tray <b>2471/356</b>	35	8,5	3,5



**SALERNO 'Snackschale'**

Lange Snackschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**SALERNO 'Cracker Tray'**

Cracker tray made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm	
Snackschale / Snack Bowl <b>2470/140</b>	14x12	5	200 ml



**SALERNO 'Snackschale'**

Runde Snackschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**SALERNO 'Snack Bowl'**

Round snack bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.





**SALERNO 'Flachschale'**

Flache Rundschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschineneeignet, ofenfest bis 175°.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Flache Rundschale / Round Shallow Bowl <b>2468/370</b>	37	7

**SALERNO 'Shallow Bowl'**

Round shallow bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



**SALERNO 'Maxischale'**

Maxischale mit Fuß aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschineneeignet, ofenfest bis 175°.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Maxischale mit Fuß / Oversized Footed Bowl <b>2591/330</b>	33	14

**SALERNO 'Oversized Bowl'**

Oversized Footed Bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



**SALERNO 'Servierschale'**

3-geteilte Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschineneeignet, ofenfest bis 175°.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
3-geteilte Servierschale / 3-Section Serving Tray <b>2469/455</b>	45,5	9	5

**SALERNO 'Serving Tray'**

3-section serving tray made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Rechteckige Servierplatte / Rectangular Serving Tray			
<b>2482/480</b>	48	16,5	4,5



**SALERNO 'Servierplatte'**  
Rechteckige Servierplatte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**SALERNO 'Serving Tray'**  
Rectangular serving tray made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
Servierplatte / Serving Platter		
<b>2489/306</b>	27	30



**SALERNO 'Servierplatte'**  
Servierplatte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**SALERNO 'Serving Platter'**  
Serving platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Große Servierschale / Large Serving Bowl		
<b>2476/370</b>	37	
Mittlere Servierschale / Mid-Size Serving Bowl		
<b>2476/280</b>	26,5	10



**SALERNO 'Servierschale'**  
Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**SALERNO 'Serving Bowl'**  
Serving bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Servierplatte, schmal / Serving Platter, long			
<b>2477/520</b>	52	18	5
Servierplatte, breit / Serving Platter, wide			
<b>2477/470</b>	47	33	3,8



**SALERNO 'Servierplatte'**  
Ovale Servierplatte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**SALERNO 'Serving Platter'**  
Oval serving platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.





**VERONA 'Maxischale'**

Maxischale mit Fuß aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschineneeignet, ofenfest bis 175°.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Maxischale mit Fuß / Oversized Footed Bowl <b>2580/330</b>	33	14

**VERONA 'Oversized Bowl'**

Oversized Footed Bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



**VERONA 'Servierschale'**

Runde Servierplatte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschineneeignet, ofenfest bis 175°.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Servierschale / Serving Platter <b>2565/360</b>	35,5	6,5

**VERONA 'Serving Platter'**

Round Serving Platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



**VERONA 'Buffet Teller'**

Kleiner Buffetteller aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschineneeignet, ofenfest bis 175°.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm
Buffetteller / Buffet Plate <b>2575/180</b>	18

**VERONA 'Buffet Plate'**

Small buffet plate made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.





Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Snackschale / Cracker Tray <b>2561/350</b>	35,5	8,5	3,5



**VERONA 'Snackschale'**

Lange Snackschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**VERONA 'Cracker Tray'**

Cracker tray made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm	l
Snackschale / Snack Bowl <b>2563/140</b>	14 x 12	5	200 ml



**VERONA 'Snackschale'**

Runde Snackschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**VERONA 'Snack Bowl'**

Round snack bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.





**VERONA 'Servierplatte'**

Ovale Servierplatte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Ovale Servierplatte / Oval Serving Platter <b>2571/470</b>	47	33	4

**VERONA 'Serving Platter'**

Oval serving platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



**VERONA 'Tortenplatte'**

Runde Platte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Tortenplatte / Cake Stand <b>2562/280</b>	28	13

**VERONA 'Round Cake Stand'**

Round cake stand made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



**VERONA 'Amuse-Bouche Platte'**

Runde Platte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Amuse-Bouche Platte / Amuse-Bouche Stand <b>2574/130</b>	12,7	7,5

**VERONA 'Amuse-Bouche Stand'**

Round Stand made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.





Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm	l
Servierschale / Serving Bowl			
<b>2570/280</b>	26,5	11,5	2,6



### VERONA 'Servierschale'

Tiefe Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

### VERONA 'Serving Bowl'

Deep serving bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Große Servierschale / Large Serving Bowl			
<b>2560/370</b>	37	37	10
Mittelgroße Servierschale / Mid-Size Serving Bowl			
<b>2560/300</b>	30,5	23	7,5



### VERONA 'Servierschale'

Servierschalen aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

### VERONA 'Serving Bowl'

Serving bowls made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm	l
Kleine Servierschale / Small Serving Bowl			
<b>2564/220</b>	22 x 21	8,3	1,2



### VERONA 'Servierschale'

Kleine Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

### VERONA 'Serving Bowl'

Small serving bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm
Servierplatte / Serving Platter	
<b>2567/380</b>	38 x 340



### VERONA 'Servierplatte'

Servierplatte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

### VERONA 'Serving Platter'

Serving platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.





**GOLDEN SALERNO**  
**'Servierschalen'**

Servierschalen aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.



**GOLDEN SALERNO 'Serving Bowls'**  
*Serving bowls made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.*



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm	l
Große Servierschale / Large Serving Bowl			
2463/370	37	10	
Mittlere Servierschale / Mid-Size Serving Bowl			
2463/280	26,5	12,5	2,6

**GOLDEN SALERNO 'Servierschale'**

3-geteilte Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.



**GOLDEN SALERNO 'Serving Tray'**  
*3-section serving tray made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.*



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2466/465	45,5	9	5

**GOLDEN SALERNO 'Servierschale'**

Rechteckige Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.



**GOLDEN SALERNO 'Serving Platter'**  
*Rectangular serving platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.*



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Servierschale / Serving Platter			
2464/460	46	30,5	7,5

**GOLDEN SALERNO 'Snackschale'**

Lange Snackschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.



**GOLDEN SALERNO 'Cracker Tray'**  
*Cracker tray made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.*



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Snackschale / Cracker Tray			
2461/370	35,5	9	4



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Ovale Servierplatte, breit / Oval Serving Platter, wide <b>2445/470</b>	47	33	4



**GOLDEN SALERNO 'Servierplatte'**

Ovale Servierplatte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**GOLDEN SALERNO 'Serving Platter'**

Oval serving platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Rechteckige Servierplatte / Rectangular Serving Tray <b>2460/480</b>	48	16,5	4,5



**GOLDEN SALERNO 'Servierplatte'**

Rechteckige Servierplatte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**GOLDEN SALERNO 'Serving Tray'**

Rectangular serving tray made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.





**MONACO 'Servierschale'**

Mittelgroße Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**Serving Bowl MONACO**

Mid-size serving bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Mittelgroße Servierschale / Mid-Size Serving Bowl <b>2431/300</b>	30,5	23	7,5

**MONACO 'Servierplatte'**

Ovale Servierplatte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**MONACO 'Serving Platter'**

Oval serving platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm
Ovale Servierplatte / Oval Serving Platter <b>2430/470</b>	47	33

**MONACO 'Servierschale'**

Runder Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**MONACO 'Serving Platter'**

Round serving platter made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Servierschale / Serving Platter <b>2436/361</b>	35,5	6,5

**MONACO 'Amuse-Bouche Platte'**

Runde Platte aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**MONACO 'Amuse-Bouche Stand'**

Round Stand made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Amuse-Bouche Platte / Amuse-Bouche Stand <b>2438/125</b>	12,5	7,5



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm	
Snackschale / Snack Bowl <b>2432/140</b>	14 x 12	5	0,2 l



**MONACO 'Snackschale'**  
Runde Snackschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**MONACO 'Snack Bowl'**  
Round snack bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Snackschale / Cracker Tray <b>2437/370</b>	35,5	8,5	3,5



**MONACO 'Snackschale'**  
Lange Snackschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**Cracker Tray MONACO**  
Cracker Tray made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



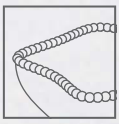
Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm	l
Kleine Servierschale / Small Serving Bowl <b>2433/210</b>	22x21	8,3	1,2



**MONACO 'Servierschale'**  
Kleine Servierschale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°C.

**MONACO 'Serving Bowl'**  
Small serving bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.





**SET THE TABLE 'Teller'**

Runder Teller aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.



**SET THE TABLE 'Plate'**

Round plate made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Frühstücksteller / Salad Plate		
<b>2495/215</b>	21,5	2,5

**SET THE TABLE 'Teller'**

Runder Teller aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.



**SET THE TABLE 'Plate'**

Round plate made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Frühstücksteller / Salad Plate		
<b>2494/215</b>	21,5	2,5
Speiseteller / Dinner Plate		
<b>2494/280</b>	28	2,5

**SET THE TABLE 'Schale'**

Runde Schale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.



**SET THE TABLE 'Bowl'**

Round bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Höhe Height cm
Müslischale / Muesli Bowl		
<b>2491/150</b>	15	7,5



GEDECKTER TISCH  
*TABLE TOP*



**SET THE TABLE 'Teller'**

Quadratischer Teller aus Porzellan mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**SET THE TABLE 'Plate'**

Square plate made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Frühstücksteller / Salad Plate			
<b>2496/190</b>	19	19	2,5

**SET THE TABLE 'Teller'**

Quadratischer Teller aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**SET THE TABLE 'Teller'**

Square plate made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Frühstücksteller / Salad Plate			
<b>2493/190</b>	19	19	2,5
Speiseteller / Dinner Plate			
<b>2493/265</b>	26,5	26,5	2,5

**SET THE TABLE 'Schale'**

Quadratische Schale aus Porzellan, mit Titanbeschichtung, lebensmittelecht, spülmaschinengeeignet, ofenfest bis 175°.

**SET THE TABLE 'Bowl'**

Square bowl made of titanium coated porcelain, food safe, dishwasher safe, oven safe, heat resistant up to 175°C.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Müslischale / Muesli Bowl			
<b>2492/150</b>	15	15	7







**CARAFINE 'Tafelschild'**

Selbstklebendes Tafelschild zum Anbringen auf Flaschen und Karaffen. 20 Stück, inkl. Kreidemarker, weiß.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
7681/256	1,3	8,5	7

**CARAFINE 'Blackboard Sticker'**

Self-adhesive blackboard sticker to attach to bottles and carafes. 20 pieces, incl. chalk marker, white.

**CARAFINE 'Kettenschild'**

Kettenschild für Bügelflaschen, aus Birkenholz mit Kugelkette. Bitte beachten: Bei Bestellung Beschriftung angeben.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Dicke Thickness cm
7637/062	2,2	5	0,3

**CARAFINE 'Label Chain'**

Label chain for flip-top bottles, made of birch wood with ballchain. Note: Specify labeling when ordering.



**CARAFINE 'Steckschild'**

Steckschild für CARAFINE 'Trio' aus Birkenholz bzw. Edelstahl. Bitte beachten: Bei Bestellung Beschriftung angeben.



Art-Nr. Part No.	Breite Width cm	Höhe Height cm	Dicke Thickness cm
Schild aus Birkenholz (1 Stk.) / Label made of Birch Wood (1 pcs.)			
7581/050	8	4	0,3
Edelstahlschilder (3 Stück) / Stainless Steel Label (3 pcs.)			
7582/050	8	4	0,1

**CARAFINE 'Insert Label'**

Insert label for CARAFINE 'Trio' made of birch wood and stainless steel respectively. Note: Specify labeling when ordering.



**CONNECT 'Reinigungsbürste'**

Reinigungsbürste für Kunststoffröhren der CONNECT 'Juicer' und CONNECT 'Hopper'.



Art-Nr. Part No.	Ø dia. cm	Länge Length cm
8190/970	9,5	65

**CONNECT 'Cleaning Brush'**

Cleaning brush for plastic tubes of CONNECT 'Juicer' and CONNECT 'Hopper'.

**CARAFINE 'Reinigungsbürste'**

Reinigungsbürste für CARAFINE Karaffen und CARAFINE Glasflasche mit Milch Motiv.



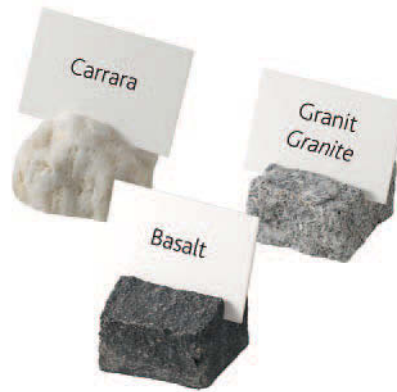
Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Ø Bürste Ø Brush cm
5889/002	40	8

**CARAFINE 'Cleaning Brush'**

Cleaning brush for CARAFINE carafes and CARAFINE glass bottle with milk motif.

Art-Nr. Part No.	
1065/050	Carrara / Carrara
1065/051	Granit / Granite
1065/052	Basalt / Basalt

Naturstein: tatsächliche Maße können von den angegebenen abweichen.  
Natural Stone: actual dimensions may differ from those indicated.



**EARTH 'Naturstein-Schilderhalter'**  
Schilderhalter aus Naturstein, ca. 70 x 80 x 40 mm, zum Einstecken von Tischkarten und Platzkarten..

**EARTH 'Natural Stone Label Holder'**  
Label holder made of natural stone, approx. 70 x 80 x 40 mm, to insert name or place cards.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
1074/040	9	4	2



**PURE NATURE 'Schilderhalter'**  
Schilderhalter aus Holz, Dekor Kirsche, zum Einstecken von Tischkarten und Platzkarten.

**PURE NATURE 'Label Holder'**  
Label holder made of wood, decor cherry, to insert name or place cards.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
1079/001	6	3,7	4,6



**UNISON 'Schilderfeder'**  
Schilderfeder aus Edelstahl, zum Einklemmen von Tischkarten und Platzkarten.

**UNISON 'Label Clip'**  
Label clip made of stainless steel, to clip name or place cards

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
Edelstahl, poliert / Stainless Steel, polished			
1063/010	9	4	4
24 Karat vergoldet / 24 carat gold plated			
1063/011	9	4	4



**UNISON 'Aufstellschilder'**  
Aufstellschilder aus Edelstahl, poliert oder 24 Karat hart vergoldet, gelaserte Beschriftung. Bitte beachten: Bei Bestellung Beschriftung angeben, bis zu drei verschiedene Sprachen pro Schild möglich.

**UNISON 'Free Standing Labels'**  
Free standing labels made of stainless steel, polished or 24 carat gold-plated, laser-engraved inscription. Note: Specify labeling when ordering, up to three languages per label possible.





**UNISON**

**'Ablage für Vorlegebesteck'**

Schälchen aus Porzellan, zur Platzierung für Vorlegebesteck am Buffet.



**UNISON 'Spoon Rest'**

Spoon rest made of Porcelain, for placement for serving cutlery at the buffet.



Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
2760/180	8	6	1,8

**UNISON 'Vorlegebesteck'**

Vorlegebesteck aus Kunststoff, klar.



**UNISON 'Serving Cutlery'**

Serving Cutlery made of clear plastic.

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm
4902/230	Joghurt-/Salatlöffel (25 cm) / Spoon for Yoghurts/Salads (25 cm)
4908/200	Konfitürenlöffel / Spoon for Jam

**UNISON 'Vorlegebesteck'**

Vorlegebesteck aus Edelstahl



**UNISON 'Serving Cutlery'**

Serving cutlery made of stainless steel

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm
8950/090	Vorlegegabel (29 cm) / Serving Fork (29 cm)
8950/091	Vorlegelöffel (29 cm) / Serving Spoon (29 cm)
8950/092	Schöpfkelle, klein (18 cm) / Ladle, small (18 cm)
8950/093	Schöpfkelle, mittel (21 cm) / Ladle, mid-size (21 cm)
8950/094	Schöpfkelle, groß (26 cm) / Ladle, large (26 cm)
8950/095	Aufschnittgabel (18 cm) / Slicing Fork (18 cm)
8950/096	Servierzange (20 cm) / Serving Gripper (20 cm)
8950/097	Konfitürenlöffel (18 cm) / Jam Spoon (18 cm)

**RAISER RUSTIC 'Lackstift'**

Schwarzer Lackstift zur Ausbesserung von Lackschäden an den Standfüßen der RAISER RUSTIC Serie.

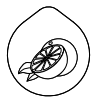
**RAISER RUSTIC 'Lacquer Pen'**

Black lacquer pen for mending of lacquer faults on stands of the RAISER RUSTIC serial.



Art-Nr. Part No.
7705/001

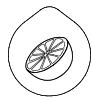
Lackstift, schwarz / Black Lacquer Pen



**Motiv ,Orange'**  
*Motif 'Orange'*  
7231/905



**Motiv ,Apfel'**  
*Motif 'Apple'*  
7231/906



**Motiv ,Grapefruit'**  
*Motif 'Grapefruit'*  
7231/910



**Motiv ,Multifrukt'**  
*Motif 'Mixed Fruits'*  
7231/913



**Motiv ,Tomate'**  
*Motif 'Tomato'*  
7231/914



**Motiv ,Banane'**  
*Motif 'Banana'*  
7231/918



**Motiv ,Pflirsich'**  
*Motif 'Peach'*  
7231/920



**Motiv ,Erdbeere'**  
*Motif 'Strawberry'*  
7231/921



**Motiv ,Birne'**  
*Motif 'Pear'*  
7231/907



**Motiv ,Kirsche'**  
*Motif 'Cherry'*  
7231/908



**Motiv ,Traube'**  
*Motif 'Grape'*  
7231/909



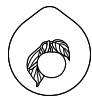
**Motiv ,Kiwi'**  
*Motif 'Kiwi'*  
7231/922



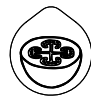
**Motiv ,Wassermelone'**  
*Motif 'Water Melon'*  
7231/923



**Motiv ,Ananas'**  
*Motif 'Pineapple'*  
7231/924



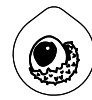
**Motiv ,Pflaume'**  
*Motif 'Plum'*  
7231/926



**Motiv ,Guave'**  
*Motif 'Guava'*  
7231/927



**Motiv ,Johannisbeere'**  
*Motif 'Currant'*  
7231/931



**Motiv ,Litschi'**  
*Motif 'Lychee'*  
7231/929



**Motiv ,Milch'**  
*Motif 'Milk'*  
7231/911



**Motiv ,Wasser'**  
*Motif 'Water'*  
7231/912



**Motiv ,Sojamilch'**  
*Motif 'Soya Milk'*  
7231/930



**Motiv ,Joghurt'**  
*Motif 'Yoghurt'*  
7231/928

Art-Nr. Part No.	Länge Length cm	Breite Width cm	Höhe Height cm
7231/904	Beschriftung nach Wahl / Inscription of Choice		
7231/905	Orange / Orange		
7231/906	Apfel / Apple		
7231/910	Grapefruit / Grapefruit		
7231/913	Multifrukt / Mixed Fruits		
7231/914	Tomate / Tomato		
7231/918	Banane / Banana		
7231/920	Pflirsich / Peach		
7231/921	Erdbeere / Strawberry		
7231/907	Birne / Pear		
7231/908	Kirsche / Cherry		
7231/909	Traube / Grape		
7231/922	Kiwi / Kiwi		
7231/923	Wassermelone / Water Melon		
7231/924	Ananas / Pineapple		
7231/926	Pflaume / Plum		
7231/927	Guave / Guava		
7231/931	Johannisbeere / Currant		
7231/929	Litschi / Lychee		
7231/911	Milch / Milk		
7231/912	Wasser / Water		
7231/930	Sojamilch / Soya Milk		
7231/928	Joghurt / Yoghurt		

Bitte beachten: Bei Bestellung Beschriftung angeben.  
Please note: Specify labeling when ordering.



**CARAFINE & CONNECT  
'Laserbeschriftung'**

Beschriftungsservice für alle FRILICH Edelstahl-Deckel nach Kundenwunsch. Daneben stehen folgende Motive zur Auswahl.

**CARAFINE & CONNECT  
'Laser Marking'**

Description service for all FRILICH stainless steel lids according to customer requirements. In addition, the following motifs are available for selection.



	Seite Page				
651020.....10078.....	102	2561350.....P01.007.0005.....	141	2934234.....3PO062.....	62
651021.....10079.....	102	2562280.....P01.007.0008.....	142	2935330.....3PO027.....	62
653260.....G04.053.0016.....	128	2563140.....P01.007.0010.....	141	2935331.....3PO055.....	62
653310.....G04.053.0025.....	128	2564220.....P01.007.0007.....	143	2935332.....3PO122.....	62
1063010.....3SC330E.....	153	2565360.....P01.007.0000.....	140	2935333.....3PO057.....	62
1063011.....3SC330G.....	153	2567380.....P01.007.0011.....	143	2935334.....3PO058.....	62
1065050.....3SH010.....	153	2570280.....P01.007.0004.....	143	2936230.....3PO135.....	72
1065051.....3SH011.....	153	2571470.....P01.007.0003.....	142	2936231.....3PO136.....	72
1065052.....3SH012.....	153	2574130.....P01.007.0009.....	142	2936232.....3PO137.....	72
1074040.....3SH013.....	153	2575180.....P01.007.0006.....	140	2936233.....3PO138.....	72
1079001.....8SH001.....	153	2580330.....Neu/New.....	140	2936234.....3PO139.....	72
2430470.....P01.008.0002.....	146	2586250.....Neu/New.....	134	2937330.....8PO005.....	72
2431300.....P01.008.0001.....	146	2586320.....Neu/New.....	134	2937331.....3PO131.....	72
2432140.....P01.008.0006.....	147	2591330.....Neu/New.....	138	2937332.....3PO132.....	72
2433210.....P01.008.0004.....	147	2709061.....3GL003.....	47	2937333.....3PO133.....	72
2436361.....P01.008.0000.....	146	2709076.....EB 577.....	47	2937334.....3PO134.....	72
2437370.....P01.008.0003.....	147	2733910.....3EI117.....	69	2938220.....3DE080.....	85
2438125.....P01.008.0005.....	146	2733918.....RB 708.....	27	2938230.....5ZU003.....	85
2439106.....P01.006.0024.....	136	2747740.....LB 605.....	21	2939400.....3PO048.....	58
2445470.....Neu/New.....	145	2749940.....LB 606.....	21	2940300.....3PO049.....	58
2460480.....P01.009.0003.....	145	2757050.....RB 567.....	56	2941110.....3PO001.....	71
2461370.....P01.009.0001.....	144	2757150.....RB 568.....	48	2941120.....3PO003.....	71
2463280.....P01.009.0000.....	144	2757153.....RB 582.....	48	2941130.....3PO004.....	71
2463370.....Neu/New.....	144	2757154.....RB 585.....	48	2942300.....3PO006.....	88
2464460.....Neu/New.....	144	2757157.....RB 584.....	48	2943400.....3PO005.....	86
2466465.....P01.009.0018.....	144	2757159.....RB 652.....	48	2944110.....3PO099.....	68
2468370.....Neu/New.....	138	2757350.....RB 569.....	48	2944111.....3PO100.....	68
2469455.....Neu/New.....	138	2757353.....RB 586.....	48	2944112.....3PO124.....	68
2470140.....P01.006.0005.....	137	2757354.....RB 589.....	48	2944113.....3PO102.....	68
2471356.....P01.006.0002.....	137	2757357.....RB 588.....	48	2944114.....3PO103.....	68
2472280.....P01.006.0003.....	136	2757359.....RB 651.....	48	2944120.....3PO104.....	68
2476280.....P01.006.0001.....	139	2760180.....3PO054.....	154	2944121.....3PO105.....	68
2476370.....Neu/New.....	139	2761060.....LSC 030 H 001.....	38	2944122.....3PO125.....	68
2477470.....P01.006.0000.....	139	2761160.....5ST047.....	38	2944123.....3PO107.....	68
2477520.....Neu/New.....	139	2761560.....5EI012.....	38	2944124.....3PO108.....	68
2478460.....Neu/New.....	136	2761860.....3KU011.....	24	2944130.....3PO109.....	68
2480130.....P01.006.0004.....	136	2762061.....LSC 030 H 003.....	38	2944131.....3PO110.....	68
2482480.....P01.006.0014.....	139	2762161.....5ST048.....	38	2944132.....3PO126.....	68
2489306.....P01.006.0015.....	139	2763060.....LSC 070 H 001.....	21	2944133.....3PO112.....	68
2491150.....Neu/New.....	148	2763160.....5ST044.....	21	2944134.....3PO113.....	68
2492150.....Neu/New.....	150	2763460.....5ME005.....	21	2944240.....3PO114.....	68
2493190.....Neu/New.....	150	2763560.....5EI011.....	21	2944241.....3PO115.....	68
2493265.....Neu/New.....	150	2764061.....LSC 070 H 002.....	21	2944242.....3PO127.....	68
2494215.....Neu/New.....	148	2764260.....5ST045.....	21	2944243.....3PO117.....	68
2494280.....Neu/New.....	148	2765060.....LB 609.....	20	2944244.....3PO118.....	68
2495215.....Neu/New.....	148	2765260.....5ST077.....	20	2945006.....3PO040.....	42
2496190.....Neu/New.....	150	2765560.....5EI013.....	20	2945020.....3PO036.....	40
2540190.....G04.053.0000.....	131	2766060.....LB 610.....	20	3031643.....Neu/New.....	34
2540191.....G04.053.0004.....	131	2766260.....5ST078.....	20	3089080.....EB 700 E.....	88
2541190.....G04.053.0001.....	131	2767060.....Neu/New.....	38	3089081.....EB 701 E.....	86
2541191.....G04.053.0005.....	131	2767560.....Neu/New.....	38	3089082.....EB 702 E.....	102
2542190.....G04.053.0002.....	130	2777313.....3PO029.....	132	3089083.....EB 703 E.....	108
2542191.....G04.053.0006.....	130	2798030.....Neu/New.....	16	3089180.....3ST136.....	108
2543190.....G04.053.0003.....	130	2798630.....Neu/New.....	16	3089380.....EB 715 K.....	108
2543191.....G04.053.0007.....	130	2798631.....Neu/New.....	16	3089381.....EB 716 K.....	108
2544090.....G06.006.0000.....	122	2798632.....Neu/New.....	16	3089382.....EB 717 K.....	108
2544091.....G06.006.0001.....	122	2930200.....3PO008.....	78	3089383.....EB 718 K.....	108
2544092.....G06.006.0002.....	122	2930201.....3PO079.....	78	3090080.....EB 707 E.....	108
2545190.....G04.053.0021.....	128	2930202.....3PO128.....	78	3090081.....EB 708 E.....	108
2545690.....G04.053.0020.....	128	2930203.....3PO081.....	78	3090082.....EB 709 E.....	108
2545691.....G04.053.0018.....	128	2930204.....3PO082.....	78	3090083.....EB 710 E.....	108
2545692.....G04.053.0017.....	128	2933230.....3PO020.....	78	3090181.....3ST137.....	108
2545693.....G04.053.0019.....	128	2933231.....3PO083.....	78	3106080.....EB 737 E.....	110
2546690.....G04.055.0000.....	125	2933232.....3PO129.....	78	3106081.....EB 738 E.....	110
2546691.....G04.055.0001.....	125	2933233.....3PO085.....	78	3106082.....EB 739 E.....	110
2546692.....G04.055.0002.....	125	2933234.....3PO086.....	78	3106180.....3ST171.....	110
2546693.....G04.055.0003.....	125	2934230.....3PO030.....	62	3106181.....3ST172.....	110
2546694.....G04.055.0004.....	125	2934231.....3PO059.....	62	3106384.....EB 721 K.....	110
2560300.....P01.007.0001.....	143	2934232.....3PO123.....	62	3106386.....EB 723 K.....	110
2560370.....P01.007.0002.....	143	2934233.....3PO061.....	62	3106388.....EB 725 K.....	110
				3107080.....EB 737 E 001.....	110
				3107081.....EB 738 E 001.....	110
				3107082.....EB 739 E 001.....	110
				3107385.....EB 722 K.....	110
				3107387.....EB 724 K.....	110
				3107389.....EB 726 K.....	110
				3108080.....EB 737 E 002.....	111
				3108081.....EB 738 E 002.....	111
				3108082.....EB 739 E 002.....	111
				3108390.....EB 727 K.....	111
				3108391.....EB 728 K.....	111
				3108392.....EB 729 K.....	111
				3126080.....EB 740 K.....	113
				3126190.....3ZU068.....	113
				3126390.....Neu/New.....	113
				3127080.....EB 742 K.....	112
				3127180.....3ST173.....	112
				3127380.....3DE127.....	112
				3128080.....EB 735.....	114
				3128180.....EB 730.....	114
				3128393.....EB 731.....	114
				3128980.....EB 733.....	114
				3131042.....RMC 050 X.....	35
				3131140.....3ST134.....	35
				3131141.....3ST131.....	35
				3131142.....3ME053.....	35
				3131143.....3ME052.....	35
				3131210.....3KA006.....	34
				3131211.....3PO108.....	35
				3131212.....3CR001.....	34
				3131213.....3CR002.....	34
				3131300.....RMC 030 X 004.....	35
				3131310.....3DE011.....	34
				3131311.....3DE025.....	34
				3131540.....3EI044.....	32
				3131541.....3EI045.....	32
				3131810.....3KU007.....	27
				3133010.....EMC 030 E.....	36
				3133011.....EMC 050 E.....	36
				3133310.....3DE008.....	36
				3133311.....3DE029.....	36
				3133510.....3EI012.....	29
				3133511.....3EI019.....	29
				3133810.....3TS023.....	29
				3134010.....EMC 030 G.....	36
				3134011.....EMC 050 G.....	36
				3135010.....EMC 050 E 007.....	37
				3135011.....EMC 050 G 007.....	37
				3135210.....3KA009.....	37
				3135310.....3RU019.....	37
				3135311.....3RU020.....	37
				3135901.....3NO040.....	31
				3135912.....3RU026.....	31
				3141080.....ASC 100 H.....	27
				3141180.....5ST082.....	27
				3141280.....3BE022.....	27
				3141380.....3DE116.....	27
				3141580.....3EI120.....	27
				3142080.....ASC 200 H.....	27
				3142180.....5ST083.....	27
				3143030.....RSC 050 H 004.....	14
				3143031.....RSC 080 H 004.....	14
				3143430.....RB 714.....	14
				3143530.....3EI105.....	14
				3143880.....RB 907 E.....	14
				3144030.....RSC 050 H 006.....	14
				3144031.....RSC 080 H 006.....	14
				3145030.....RSC 050 H 008.....	14
				3145031.....RSC 080 H 008.....	14
				3147060.....ESC 036 E.....	24

Seite  
Page

3147061	.....ESC 036 E 001.....	24	3174110	.....BB 621 E .....	28	3195510	.....1ME016 .....	117	3296110	.....3ST060.....	47
3147062	.....ESC 036 E 002.....	24	3174320	.....BB 560 E .....	28	3195511	.....1ME018 .....	117	3313190	.....Neu/New.....	126
3147063	.....ESC 036 E 003.....	24	3174510	.....3EI017 .....	28	3196010	.....ECO 012 G 005 .....	44	3313191	.....Neu/New.....	126
3147160	.....3BE007.....	24	3174810	.....3TS021 .....	28	3196011	.....ECO 018 G.....	44	3313192	.....Neu/New.....	126
3147161	.....3BE017.....	24	3174811	.....3TB003 .....	28	3196012	.....ECO 024 G 004 .....	44	3313193	.....Neu/New.....	126
3148060	.....ESC 060 E .....	24	3174901	.....3PL035 .....	28	3196013	.....ECO 030 G.....	44	3314190	.....Neu/New.....	127
3148061	.....ESC 060 E 001.....	24	3174928	.....3TB011.....	28	3196311	.....EB 586 G.....	44	3314191	.....Neu/New.....	127
3148062	.....ESC 060 E 002.....	24	3174998	.....BB 549 G .....	28	3197040	.....DN 004 .....	26	3314192	.....Neu/New.....	127
3148063	.....ESC 060 E 003.....	24	3175010	.....ESC 050 G 023.....	31	3211030	.....RSC 025 X 006 .....	32	3315190	.....Neu/New.....	127
3148160	.....3BE005.....	24	3175110	.....3ST150.....	31	3211032	.....RSC 050 X 003 .....	32	3315191	.....Neu/New.....	127
3148161	.....3BE015.....	24	3176010	.....ESC 050 G 005.....	30	3211130	.....3ST092.....	32	3316190	.....Neu/New.....	124
3149060	.....ESC 012 E .....	24	3176310	.....EB 547 G.....	30	3211430	.....Neu/New.....	32	3316191	.....Neu/New.....	124
3149061	.....ESC 012 E 002.....	24	3177010	.....ETO 030 E 002.....	46	3212030	.....RSC 025 X 005 .....	32	3316192	.....Neu/New.....	124
3150060	.....ESC 012 G .....	24	3177011	.....ETO 045 E 002.....	46	3212032	.....RSC 050 X 002 .....	32	3317190	.....Neu/New.....	122
3150061	.....ESC 012 G 001.....	24	3177012	.....ETO 060 E 002.....	46	3212131	.....3ST070.....	32	3317191	.....Neu/New.....	122
3150905	.....EB 632 E.....	24	3177013	.....ETO 075 E 002.....	46	3212330	.....8DE009.....	32	3317192	.....Neu/New.....	122
3150908	.....EB 632 G.....	24	3177110	.....EB 605 E .....	44	3212331	.....8DE008.....	32	3318190	.....Neu/New.....	124
3156070	.....EMC 012 E 100.....	22	3177112	.....EB 606 E.....	44	3212430	.....3EI085.....	32	3318191	.....Neu/New.....	124
3157060	.....ESC 012 E 001.....	26	3177114	.....EB 609 E.....	44	3213030	.....RMC 030 X 006 .....	34	3318192	.....Neu/New.....	124
3157160	.....3TS035.....	26	3177116	.....EB 611 E .....	44	3213031	.....RMC 050 X 006 .....	34	3319190	.....Neu/New.....	122
3157162	.....3BE010.....	26	3177210	.....3SA015 .....	40	3214030	.....XMC 030 X 002 .....	34	3319191	.....Neu/New.....	122
3158070	.....ESC 030 E 101.....	22	3177310	.....3DE054 .....	40	3214031	.....Neu/New.....	34	3319192	.....Neu/New.....	122
3158071	.....ESC 040 E 101.....	22	3177311	.....3DE055 .....	46	3243000	.....Neu/New.....	132	3530030	.....RB 648 H 001.....	92
3158170	.....3GE007 .....	22	3177312	.....3DE056 .....	46	3243100	.....3ST080.....	132	3530130	.....5ST059.....	92
3158370	.....3DE094.....	22	3178070	.....ETO 250 E 100.....	40	3244000	.....Neu/New.....	134	3530230	.....5ST061.....	92
3158570	.....3EI094.....	22	3178071	.....ETO 350 E 100.....	40	3244001	.....Neu/New.....	134	3530530	.....5ME009.....	92
3158870	.....3KU015.....	22	3178072	.....ETO 450 E 100.....	40	3244100	.....3ST109.....	134	3531030	.....RB 648 H 002.....	92
3158930	.....3PL051.....	22	3178170	.....EB 634 E.....	22	3244101	.....3ST110.....	134	3531230	.....5ST063.....	92
3158940	.....3PL052.....	22	3178171	.....3GE004.....	40	3245000	.....Neu/New.....	132	3532030	.....RB 648 H 003.....	90
3159070	.....ESC 012 E 100.....	22	3178270	.....3PL038.....	40	3245100	.....3ST078.....	132	3532130	.....5ST060.....	90
3159071	.....ESC 012 E 101.....	22	3178271	.....3PL039.....	40	3246000	.....Neu/New.....	132	3532230	.....5ST062.....	90
3162010	.....ESC 090 E .....	33	3178272	.....3PL047.....	40	3246100	.....3ST079.....	132	3532530	.....5ME010.....	90
3162011	.....ESC 090 E 800.....	33	3178770	.....3ME031 .....	40	3254050	.....NFC 030 B 302 .....	60	3533030	.....RB 648 H 004.....	90
3162110	.....3ST148.....	33	3178970	.....3ME032 .....	40	3254051	.....NFC 030 B 303 .....	60	3533230	.....5ST064.....	90
3162210	.....3SA054.....	33	3178971	.....3ME033.....	40	3254150	.....3KO010 .....	60	3534030	.....RB 648 H 005.....	93
3162211	.....3SA055 .....	33	3179010	.....EHO 010 E .....	42	3254151	.....3KO015 .....	60	3534130	.....5ST088.....	93
3162212	.....3CR010.....	33	3179210	.....3HO019.....	42	3254550	.....3EI101 .....	58	3534230	.....5ST089.....	93
3162310	.....3DE095.....	33	3179310	.....EB 593 E.....	42	3254850	.....3KU017.....	58	3534530	.....5ME014.....	93
3162510	.....8EI001.....	33	3179710	.....3HO020.....	42	3255050	.....NFC 000 B 402 .....	60	3535030	.....RB 648 H 006.....	93
3162810	.....3TS034.....	33	3179810	.....4TS001 .....	42	3255051	.....NFC 000 B 403 .....	60	3535230	.....5ST090.....	93
3167070	.....ETO 015 E 100.....	40	3180010	.....EHO 010 G .....	42	3255150	.....3KO009 .....	60	3540000	.....LTO 070 H.....	95
3168070	.....ETO 200 E 100.....	40	3180310	.....EB 593 G.....	42	3255151	.....3KO014 .....	60	3540100	.....5ME011 .....	95
3169070	.....ECO 006 E 100.....	42	3189040	.....RFC 020 X .....	85	3255550	.....3EI100.....	58	3540200	.....BB 101.....	95
3169071	.....ECO 006 E 101.....	42	3189041	.....RFC 020 X 002.....	85	3255850	.....3KU016.....	58	3541000	.....BTO 120 H.....	95
3170010	.....ESC 025 E .....	29	3189140	.....3ST061 .....	85	3255940	.....EB 641 E.....	60	3541093	.....BTO 006 H.....	94
3170012	.....ESC 050 E .....	29	3189141	.....3ST062 .....	85	3256050	.....NFC 000 E 401.....	58	3541100	.....5ME012 .....	95
3170110	.....3ST016.....	29	3191010	.....BSC 090 G .....	28	3256150	.....3ST150.....	58	3541185	.....BTO 014 H.....	94
3170111	.....3ST042.....	29	3191111	.....BB 621 G .....	28	3257050	.....NFC 030 E 301.....	58	3541200	.....BB 100.....	95
3170210	.....3SA037.....	29	3191320	.....BB 560 G .....	28	3257150	.....3ST156.....	58	3541901	.....5ME016.....	94
3170211	.....3SA011.....	29	3192010	.....ETO 030 G 002.....	46	3259932	.....EB 643 E.....	60	3541902	.....5ME015 .....	94
3170214	.....3CR006.....	29	3192011	.....ETO 045 G 002.....	46	3259940	.....EB 642 E.....	60	3541909	.....3PL057.....	94
3170215	.....3CR007.....	29	3192012	.....ETO 060 G 002.....	46	3261690	.....G04.053.0008.....	131	3541918	.....3PL058.....	94
3170310	.....EB 587 E.....	29	3192013	.....ETO 075 G 002.....	46	3261691	.....G04.053.0009.....	131	3544000	.....LTO 043 H .....	57
3170312	.....EB 594 E.....	29	3192111	.....EB 605 G.....	44	3261692	.....G04.053.0030.....	131	3544100	.....5ST081.....	57
3170810	.....3TS024.....	29	3192113	.....EB 606 G .....	44	3262690	.....G04.053.0013.....	131	3544300	.....5DE017.....	57
3170812	.....3TB012.....	29	3192115	.....EB 609 G.....	44	3262691	.....G04.053.0014.....	131	3545000	.....LTO 043 H 001.....	57
3171010	.....ESC 025 G .....	29	3192117	.....EB 611 G.....	44	3262692	.....G04.053.0015.....	131	3545100	.....5ST091.....	57
3171012	.....ESC 050 G .....	29	3193040	.....RCO 015 X 002.....	56	3263690	.....G04.053.0022.....	130	3545300	.....5DE018.....	57
3171110	.....3ST017.....	29	3193041	.....RCO 045 X 002 .....	56	3263691	.....G04.053.0023.....	130	3545907	.....G08.004.0000.....	57
3171111	.....3ST043.....	29	3193042	.....RCO 105 X 002 .....	56	3263692	.....G04.053.0024.....	130	3560010	.....F08.301.0000.....	52
3171310	.....EB 587 G.....	29	3193901	.....RB 601 X .....	56	3264690	.....G04.053.0010.....	130	3560011	.....F08.301.0001.....	52
3171311	.....EB 594 G.....	29	3193902	.....RB 602 X .....	56	3264691	.....G04.053.0011.....	130	3560012	.....F08.301.0002.....	52
3171812	.....3TB013.....	29	3193905	.....RB 603 X.....	56	3264692	.....G04.053.0012.....	130	3560013	.....F08.301.0003.....	52
3172010	.....ESC 050 E 005.....	30	3195010	.....ECO 012 E 005 .....	44	3278130	.....Neu/New.....	134	3560014	.....F08.301.0004.....	52
3172310	.....EB 547 E.....	30	3195011	.....ECO 018 E .....	44	3279130	.....Neu/New.....	134	3560020	.....F08.300.0000.....	52
3172910	.....3RU015.....	30	3195012	.....ECO 024 E 004 .....	44	3289010	.....EB 616 E.....	47	3560021	.....F08.300.0001.....	52
3173010	.....ESC 050 E 023.....	31	3195013	.....ECO 030 E.....	44	3289110	.....EB 616 E 002.....	47	3560022	.....F08.300.0002.....	52
3173110	.....3ST149.....	31	3195210	.....3SA053.....	42	3290010	.....EB 616 G 003 .....	47	3560023	.....F08.300.0003.....	52
3173210	.....3SA051.....	31	3195311	.....EB 586 E.....	42	3290110	.....EB 616 G 002 .....	47	3560024	.....F08.300.0004.....	52
3174010	.....BSC 090 E.....	28	3195312	.....3SA017.....	44	3296010	.....EB 616 E 003 .....	47	3561010	.....F07.301.0000.....	52





Seite  
Page

3583014.....F02.201.0004.....	75	3588014.....F03.201.0004.....	65	3594010.....F04.401.0000.....	72	3598022.....F07.100.0002.....	53
3583020.....F02.200.0000.....	75	3588020.....F03.200.0000.....	65	3594011.....F04.401.0001.....	72	3598023.....F07.100.0003.....	53
3583021.....F02.200.0001.....	75	3588021.....F03.200.0001.....	65	3594012.....F04.401.0002.....	72	3598024.....F07.100.0004.....	53
3583022.....F02.200.0002.....	75	3588022.....F03.200.0002.....	65	3594013.....F04.401.0003.....	72	3598431.....3EI081.....	53
3583023.....F02.200.0003.....	75	3588023.....F03.200.0003.....	65	3594014.....F04.401.0004.....	72	3599010.....F07.401.0000.....	48
3583024.....F02.200.0004.....	75	3588024.....F03.200.0004.....	65	3594020.....F04.400.0000.....	72	3599011.....F07.401.0001.....	48
3584010.....F02.401.0000.....	72	3588130.....5ST054.....	14	3594021.....F04.400.0001.....	72	3599012.....F07.401.0002.....	48
3584011.....F02.401.0001.....	72	3588131.....5ST056.....	17	3594022.....F04.400.0002.....	72	3599013.....F07.401.0003.....	48
3584012.....F02.401.0002.....	72	3589010.....F03.401.0000.....	62	3594023.....F04.400.0003.....	72	3599014.....F07.401.0004.....	48
3584013.....F02.401.0003.....	72	3589011.....F03.401.0001.....	62	3594024.....F04.400.0004.....	72	3599020.....F07.400.0000.....	48
3584014.....F02.401.0004.....	72	3589012.....F03.401.0002.....	62	3595000.....F08.002.0000.....	54	3599021.....F07.400.0001.....	48
3584020.....F02.400.0000.....	72	3589013.....F03.401.0003.....	62	3595001.....F08.002.0001.....	54	3599022.....F07.400.0002.....	48
3584021.....F02.400.0001.....	72	3589014.....F03.401.0004.....	62	3595002.....F08.002.0002.....	54	3599023.....F07.400.0003.....	48
3584022.....F02.400.0002.....	72	3589020.....F03.400.0000.....	62	3595003.....F08.002.0003.....	54	3599024.....F07.400.0004.....	48
3584023.....F02.400.0003.....	72	3589021.....F03.400.0001.....	62	3595004.....F08.002.0004.....	54	3651040.....3ST084.....	104
3584024.....F02.400.0004.....	72	3589022.....F03.400.0002.....	62	3595010.....F08.001.0000.....	54	3651041.....3ST083.....	104
3585000.....F03.002.0000.....	67	3589023.....F03.400.0003.....	62	3595011.....F08.001.0001.....	54	3651042.....3ST082.....	104
3585001.....F03.002.0001.....	67	3589024.....F03.400.0004.....	62	3595012.....F08.001.0002.....	54	3652040.....3ST162.....	104
3585002.....F03.002.0002.....	67	3589130.....5ST086.....	14	3595013.....F08.001.0003.....	54	3652041.....3ST161.....	104
3585003.....F03.002.0003.....	67	3589131.....5ST087.....	19	3595014.....F08.001.0004.....	54	3652042.....3ST160.....	104
3585004.....F03.002.0004.....	67	3590000.....F04.002.0000.....	77	3595020.....F08.000.0000.....	54	3653040.....3ST125.....	104
3585010.....F03.000.0000.....	67	3590001.....F04.002.0001.....	77	3595021.....F08.000.0001.....	54	3653041.....3ST126.....	104
3585011.....F03.001.0001.....	67	3590002.....F04.002.0002.....	77	3595022.....F08.000.0002.....	54	3653042.....3ST127.....	104
3585012.....F03.001.0002.....	67	3590003.....F04.002.0003.....	77	3595023.....F08.000.0003.....	54	3671010.....Neu/New.....	106
3585013.....F03.001.0003.....	67	3590004.....F04.002.0004.....	77	3595024.....F08.000.0004.....	54	3671020.....Neu/New.....	106
3585014.....F03.001.0004.....	67	3590010.....F04.001.0000.....	77	3595440.....3EI111.....	48	3671630.....3ST169.....	106
3585020.....F03.001.0000.....	67	3590011.....F04.001.0001.....	77	3596000.....F07.002.0000.....	55	3672010.....Neu/New.....	106
3585021.....F03.000.0001.....	67	3590012.....F04.001.0002.....	77	3596001.....F07.002.0001.....	55	3672020.....Neu/New.....	106
3585022.....F03.000.0002.....	67	3590013.....F04.001.0003.....	77	3596002.....F07.002.0002.....	55	3673010.....Neu/New.....	106
3585023.....F03.000.0003.....	67	3590014.....F04.001.0004.....	77	3596003.....F07.002.0003.....	55	3673020.....Neu/New.....	106
3585024.....F03.000.0004.....	67	3590020.....F04.000.0000.....	77	3596004.....F07.002.0004.....	55	3674010.....Neu/New.....	107
3585130.....3ST103.....	18	3590021.....F04.000.0001.....	77	3596010.....F07.001.0000.....	55	3674020.....Neu/New.....	107
3585131.....3ST104.....	18	3590022.....F04.000.0002.....	77	3596011.....F07.001.0001.....	55	3674030.....Neu/New.....	107
3585132.....3ST144.....	18	3590023.....F04.000.0003.....	77	3596012.....F07.001.0002.....	55	3675010.....Neu/New.....	107
3585550.....3EI055.....	62	3590024.....F04.000.0004.....	77	3596013.....F07.001.0003.....	55	3675020.....Neu/New.....	107
3585880.....3KU014.....	14	3591000.....F04.102.0000.....	76	3596014.....F07.001.0004.....	55	3675030.....Neu/New.....	107
3586000.....F03.102.0000.....	66	3591001.....F04.102.0001.....	76	3596020.....F07.000.0000.....	55	3750000.....F11.002.0000.....	101
3586001.....F03.102.0001.....	66	3591002.....F04.102.0002.....	76	3596021.....F07.000.0001.....	55	3750010.....F11.001.0000.....	101
3586002.....F03.102.0002.....	66	3591003.....F04.102.0003.....	76	3596022.....F07.000.0002.....	55	3750020.....F11.000.0000.....	101
3586003.....F03.102.0003.....	66	3591004.....F04.102.0004.....	76	3596023.....F07.000.0003.....	55	3750230.....3KO003.....	90
3586004.....F03.102.0004.....	66	3591010.....F04.101.0000.....	76	3596024.....F07.000.0004.....	55	3751010.....F11.301.0000.....	98
3586010.....F03.101.0000.....	66	3591011.....F04.101.0001.....	76	3596440.....3EI112.....	48	3751020.....F11.300.0000.....	98
3586011.....F03.101.0001.....	66	3591012.....F04.101.0002.....	76	3597000.....F08.102.0000.....	53	3752010.....F11.401.0000.....	96
3586012.....F03.101.0002.....	66	3591013.....F04.101.0003.....	76	3597001.....F08.102.0001.....	53	3752020.....F11.400.0000.....	96
3586013.....F03.101.0003.....	66	3591014.....F04.101.0004.....	76	3597002.....F08.102.0002.....	53	3753010.....F11.201.0000.....	99
3586014.....F03.101.0004.....	66	3591020.....F04.100.0000.....	76	3597003.....F08.102.0003.....	53	3753020.....F11.200.0000.....	99
3586020.....F03.100.0000.....	66	3591021.....F04.100.0001.....	76	3597004.....F08.102.0004.....	53	3754000.....F11.102.0000.....	100
3586021.....F03.100.0001.....	66	3591022.....F04.100.0002.....	76	3597010.....F08.101.0000.....	53	3754010.....F11.101.0000.....	100
3586022.....F03.100.0002.....	66	3591023.....F04.100.0003.....	76	3597011.....F08.101.0001.....	53	3754020.....F11.100.0000.....	100
3586023.....F03.100.0003.....	66	3591024.....F04.100.0004.....	76	3597012.....F08.101.0002.....	53	3755010.....F12.301.0000.....	98
3586024.....F03.100.0004.....	66	3592010.....F04.301.0000.....	74	3597013.....F08.101.0003.....	53	3755020.....F12.300.0000.....	98
3586130.....3ST072.....	18	3592011.....F04.301.0001.....	74	3597014.....F08.101.0004.....	53	3755230.....3KO019.....	96
3586131.....3ST073.....	18	3592012.....F04.301.0002.....	74	3597020.....F08.100.0000.....	53	3756010.....F12.201.0000.....	99
3586132.....3ST145.....	18	3592013.....F04.301.0003.....	74	3597021.....F08.100.0001.....	53	3756020.....F12.200.0000.....	99
3587010.....F03.301.0000.....	64	3592014.....F04.301.0004.....	74	3597022.....F08.100.0002.....	53	3757020.....F12.400.0000.....	96
3587011.....F03.301.0001.....	64	3592020.....F04.300.0000.....	74	3597023.....F08.100.0003.....	53	3758000.....F13.002.0000.....	101
3587012.....F03.301.0002.....	64	3592021.....F04.300.0001.....	74	3597024.....F08.100.0004.....	53	3758001.....F13.002.0001.....	101
3587013.....F03.301.0003.....	64	3592022.....F04.300.0002.....	74	3597430.....3EI080.....	53	3758010.....F13.001.0000.....	101
3587014.....F03.301.0004.....	64	3592023.....F04.300.0003.....	74	3598000.....F07.102.0000.....	53	3758011.....F13.001.0001.....	101
3587020.....F03.300.0000.....	64	3592024.....F04.300.0004.....	74	3598001.....F07.102.0001.....	53	3758020.....F13.000.0000.....	101
3587021.....F03.300.0001.....	64	3593010.....F04.201.0000.....	75	3598002.....F07.102.0002.....	53	3758021.....F13.000.0001.....	101
3587022.....F03.300.0002.....	64	3593011.....F04.201.0001.....	75	3598003.....F07.102.0003.....	53	3758231.....3KO021.....	90
3587023.....F03.300.0003.....	64	3593012.....F04.201.0002.....	75	3598004.....F07.102.0004.....	53	3758232.....3KO021.....	90
3587024.....F03.300.0004.....	64	3593013.....F04.201.0003.....	75	3598010.....F07.101.0000.....	53	3759000.....F13.102.0000.....	100
3587130.....5ST053.....	14	3593014.....F04.201.0004.....	75	3598011.....F07.101.0001.....	53	3759001.....F13.102.0001.....	100
3587131.....5ST055.....	17	3593020.....F04.200.0000.....	75	3598012.....F07.101.0002.....	53	3759010.....F13.101.0000.....	100
3588010.....F03.201.0000.....	65	3593021.....F04.200.0001.....	75	3598013.....F07.101.0003.....	53	3759011.....F13.101.0001.....	100
3588011.....F03.201.0001.....	65	3593022.....F04.200.0002.....	75	3598014.....F07.101.0004.....	53	3759020.....F13.100.0000.....	100
3588012.....F03.201.0002.....	65	3593023.....F04.200.0003.....	75	3598020.....F07.100.0000.....	53	3759021.....F13.100.0001.....	100
3588013.....F03.201.0003.....	65	3593024.....F04.200.0004.....	75	3598021.....F07.100.0001.....	53	3760010.....F13.301.0000.....	98

Seite  
Page

3760011.....F13.301.0001.....	98	4774090.....Neu/New.....	125	6255021.....EFC 000 G 020.....	71	8159060.....3GL021.....	21
3760020.....F13.300.0000.....	98	4774091.....Neu/New.....	125	6255022.....EFC 000 G 021.....	71	8159070.....EB 713 E 001.....	22
3760021.....F13.300.0001.....	98	4774092.....Neu/New.....	125	6255120.....3ST054.....	71	8159071.....EB 712 E 001.....	22
3761010.....F13.201.0000.....	99	4842420.....F12.101.0000.....	100	6262010.....DFO 002 A 016.....	120	8160070.....LB 552 E.....	42
3761011.....F13.201.0001.....	99	4842440.....F12.100.0000.....	100	6262210.....1BE023.....	120	8161012.....EB 562 E.....	29
3761020.....F13.200.0000.....	99	4845914.....3KO007.....	96	6262310.....1DE009.....	120	8161013.....EB 502 E.....	29
3761021.....F13.200.0001.....	99	4845917.....3KO008.....	96	6262910.....1KU001.....	120	8162011.....EB 502 G.....	29
3762010.....F13.401.0000.....	96	4891050.....DVO 020 H.....	118	6263010.....DTO 002 N 003.....	120	8162013.....EB 562 G.....	29
3762011.....F13.401.0001.....	96	4891051.....DVO 050 H.....	118	6263210.....1SA001.....	120	8163010.....EB 566 E.....	31
3762020.....F13.400.0000.....	96	4891150.....1ME025.....	118	6263310.....1DE028.....	120	8164010.....EB 566 G.....	31
3762021.....F13.400.0001.....	96	4891151.....1ME026.....	118	6263710.....1ME012.....	120	8165010.....BB 549 E.....	28
3764000.....F14.002.0000.....	101	4891155.....DB 056.....	118	6264010.....DFO 002 A 017.....	120	8166010.....EB 549 E.....	40
3764001.....F14.002.0001.....	101	4891156.....DB 057.....	118	6264811.....1TB004.....	120	8167010.....EB 549 G.....	46
3764010.....F14.001.0000.....	101	4891250.....3KO022.....	118	6264812.....1EI002.....	120	8168070.....EB 599 E 250.....	40
3764011.....F14.001.0001.....	101	4891251.....3KO023.....	118	6270110.....DB 051.....	116	8168071.....EB 599 E 350.....	40
3764020.....F14.000.0000.....	101	4902230.....3ZU007.....	154	6271110.....DB 055.....	116	8168072.....EB 599 E 450.....	40
3764021.....F14.000.0001.....	101	4908200.....3ZU001.....	154	6272110.....DB 052.....	116	8169010.....EB 585 E.....	42
3765000.....F14.102.0000.....	100	5889002.....3ZU063.....	152	6272111.....DB 053.....	116	8170010.....EB 585 G.....	44
3765001.....F14.102.0001.....	100	6230030.....RB 649 H.....	69	6272112.....DB 054.....	116	8171012.....RB 707 X.....	32
3765010.....F14.101.0000.....	100	6230901.....5ST080.....	69	6273210.....1ME015.....	117	8171013.....RB 570 X.....	32
3765011.....F14.101.0001.....	100	6231030.....RB 649 H 001.....	69	6274210.....1ME022.....	117	8173020.....EB 630 E.....	86
3765020.....F14.100.0000.....	100	6231901.....5ST079.....	69	6275210.....1ME023.....	117	8174020.....AB 513.....	70
3765021.....F14.100.0001.....	100	6234030.....Neu/New.....	69	6276010.....DB 045.....	116	8175020.....EB 546 E.....	86
3766010.....F14.301.0000.....	98	6234130.....Neu/New.....	69	7231904.....9DE001.....	155	8176020.....EB 546 G.....	86
3766011.....F14.301.0001.....	98	6239320.....EB 583 G.....	85	7231905.....9DE002.....	155	8177020.....EB 543 E.....	88
3766020.....F14.300.0000.....	98	6240020.....EFC 000 E 018.....	88	7231906.....9DE003.....	155	8178020.....EB 543 G.....	88
3766021.....F14.300.0001.....	98	6240120.....3ST025.....	88	7231907.....9DE008.....	155	8181020.....EB 578 E.....	84
3767010.....F14.201.0000.....	99	6240320.....EB 545 E.....	60	7231908.....9DE010.....	155	8181321.....EB 571 E.....	84
3767011.....F14.201.0001.....	99	6240321.....EB 569 E.....	88	7231909.....9DE011.....	155	8182020.....EB 578 G.....	84
3767020.....F14.200.0000.....	99	6240330.....EB 583 E.....	78	7231910.....9DE014.....	155	8182321.....EB 571 G.....	84
3767021.....F14.200.0001.....	99	6240520.....3EI029.....	88	7231911.....9DE015.....	155	8183230.....8PL014.....	14
3768010.....F14.401.0000.....	96	6241020.....EFC 000 G 018.....	88	7231912.....9DE016.....	155	8183231.....8PL011.....	14
3768011.....F14.401.0001.....	96	6241120.....3ST026.....	88	7231913.....9DE017.....	155	8184230.....8PL013.....	14
3768020.....F14.400.0000.....	96	6241320.....EB 545 G.....	88	7231914.....9DE022.....	155	8184231.....8PL012.....	14
3768021.....F14.400.0001.....	96	6241321.....EB 569 G.....	88	7231918.....9DE018.....	155	8187980.....5SC003.....	57
3768230.....3GL020.....	17	6242020.....EFC 000 E 405.....	86	7231920.....9DE004.....	155	8188050.....NB 004 E.....	60
3768430.....3EI087.....	17	6242120.....3ST052.....	86	7231921.....9DE005.....	155	8189050.....NB 001 E.....	60
3768830.....3KU012.....	17	6242520.....3EI030.....	86	7231922.....9DE006.....	155	8190970.....3ZU026.....	152
3774430.....3EI088.....	17	6243020.....EFC 000 G 405.....	86	7231923.....9DE007.....	155	8950090.....3ZU037.....	154
3774830.....3KU013.....	17	6243120.....3ST055.....	86	7231924.....9DE009.....	155	8950091.....3ZU038.....	154
3776000.....F09.002.0000.....	18	6244010.....EBC 015 E 002.....	89	7231926.....9DE013.....	155	8950092.....3ZU039.....	154
3776010.....F09.001.0000.....	18	6244011.....EBC 025 E 001.....	89	7231927.....9DE019.....	155	8950093.....3ZU040.....	154
3776020.....F09.000.0000.....	18	6244210.....3SA030.....	89	7231928.....9DE020.....	155	8950094.....3ZU041.....	154
3777000.....F09.102.0000.....	18	6244211.....3SA031.....	89	7231929.....9DE021.....	155	8950095.....3ZU042.....	154
3777010.....F09.101.0000.....	18	6244510.....3EI008.....	89	7231930.....9DE023.....	155	8950096.....3ZU043.....	154
3777020.....F09.100.0000.....	18	6245010.....EBC 015 G 002.....	89	7231931.....9DE024.....	155	8950097.....3ZU044.....	154
3778010.....F09.301.0000.....	17	6245011.....EBC 025 G 001.....	89	7581050.....5SC002.....	38	9092860.....EB 631 E.....	84
3778020.....F09.300.0000.....	17	6246010.....EFC 015 E 002.....	89	7582050.....Neu/New.....	38	9097025.....EB 631 G.....	84
3779010.....F09.201.0000.....	17	6246011.....EFC 025 E 001.....	89	7637062.....5SC001.....	152		
3779020.....F09.200.0000.....	17	6246110.....3ST027.....	89	7681256.....EB 714 K.....	152		
3780010.....F09.401.0000.....	19	6246210.....3SA028.....	89	7705001.....3ZU024.....	154		
3780020.....F09.400.0000.....	19	6246211.....3SA029.....	89	8080000.....BB 803 E.....	22		
3781000.....F10.002.0000.....	18	6246310.....EB 588 E.....	89	8081000.....BB 802 E.....	33		
3781010.....F10.001.0000.....	18	6247010.....EFC 015 G 002.....	89	8150010.....EB 564 E.....	34		
3781020.....F10.000.0000.....	18	6247011.....EFC 025 G 001.....	89	8150011.....EB 565 E.....	34		
3782000.....F10.102.0000.....	18	6247110.....3ST028.....	89	8151010.....EB 564 G.....	36		
3782010.....F10.101.0000.....	18	6247310.....EB 588 G.....	89	8151011.....EB 565 G.....	36		
3782020.....F10.100.0000.....	18	6248020.....EFC 000 E 014.....	84	8152010.....BB 506 E.....	37		
3783010.....F10.301.0000.....	17	6248120.....3ST053.....	84	8153010.....BB 506 G.....	37		
3783020.....F10.300.0000.....	17	6248520.....3EI028.....	84	8153040.....RB 563.....	85		
3784010.....F10.201.0000.....	17	6249020.....EFC 000 G 014.....	84	8154080.....AB 100 E.....	27		
3784020.....F10.200.0000.....	17	6249120.....3ST056.....	84	8155030.....RB 710 X 001.....	14		
3785010.....F10.401.0000.....	19	6252020.....EFC 000 E 016.....	85	8155031.....RB 711 X 001.....	14		
3785020.....F10.400.0000.....	19	6253020.....EFC 000 G 016.....	85	8156060.....LB 506.....	22		
3856010.....ETO 000 E 001.....	102	6254020.....EFC 000 E 019.....	71	8157030.....Neu/New.....	16		
3856110.....Neu/New.....	102	6254021.....EFC 000 E 020.....	71	8157031.....Neu/New.....	16		
3856610.....3EI068.....	102	6254022.....EFC 000 E 021.....	71	8158060.....EB 802 E.....	22		
3863026.....Neu/New.....	134	6254120.....3ST051.....	71	8158061.....EB 581 E.....	22		
4770304.....G06.002.0002.....	118	6254520.....3EI027.....	71	8158062.....EB 801 E.....	22		
4771610.....G06.002.0000.....	118	6255020.....EFC 000 G 019.....	71	8159010.....DB 025.....	120		

# Alphanummerisches Inhaltsverzeichnis

## Alphanumerical Index

	Seite Page				
10078.....	651020	102	3GL003.....	2709061	47
10079.....	651021	102	3GL020.....	3768230	17
1BE023.....	6262210	120	3GL021.....	8159060	21
1DE009.....	6262310	120	3HO019.....	3179210	42
1DE028.....	6263310	120	3HO020.....	3179710	42
1EI002.....	6264812	120	3KA006.....	3131210	34
1KU001.....	6262910	120	3KA008.....	3131211	35
1ME012.....	6263710	120	3KA009.....	3135210	37
1ME015.....	6273210	117	3KO003.....	3750230	90
1ME016.....	3195510	117	3KO007.....	4845914	96
1ME018.....	3195511	117	3KO008.....	4845917	96
1ME022.....	6274210	117	3KO009.....	3255150	60
1ME023.....	6275210	117	3KO010.....	3254150	60
1ME025.....	4891150	118	3KO014.....	3255151	60
1ME026.....	4891151	118	3KO015.....	3254151	60
1SA001.....	6263210	120	3KO019.....	3755230	96
1TB004.....	6264811	120	3KO020.....	3758231	90
3BE005.....	3148160	24	3KO021.....	3758232	90
3BE007.....	3147160	24	3KO022.....	4891250	118
3BE010.....	3157162	26	3KO023.....	4891251	118
3BE015.....	3148161	24	3KU007.....	3131810	27
3BE017.....	3147161	24	3KU010.....	3575880	62
3BE022.....	3141280	27	3KU011.....	2761860	24
3CR001.....	3131212	34	3KU012.....	3768830	17
3CR002.....	3131213	34	3KU013.....	3774830	17
3CR006.....	3170214	29	3KU014.....	3585880	14
3CR007.....	3170215	29	3KU015.....	3158870	22
3CR010.....	3162212	33	3KU016.....	3255850	58
3DE008.....	3133310	36	3KU017.....	3254850	58
3DE011.....	3131310	34	3ME031.....	3178770	40
3DE025.....	3131311	34	3ME032.....	3178970	40
3DE029.....	3133311	36	3ME033.....	3178971	40
3DE054.....	3177310	40	3ME052.....	3131143	35
3DE055.....	3177311	46	3ME053.....	3131142	35
3DE056.....	3177312	46	3NO040.....	3135901	31
3DE080.....	2938220	85	3PL035.....	3174901	28
3DE094.....	3158370	22	3PL038.....	3178270	40
3DE095.....	3162310	33	3PL039.....	3178271	40
3DE116.....	3141380	27	3PL047.....	3178272	40
3DE127.....	3127380	112	3PL051.....	3158930	22
3EI008.....	6244510	89	3PL052.....	3158940	22
3EI012.....	3133510	29	3PL057.....	3541909	94
3EI017.....	3174510	28	3PL058.....	3541918	94
3EI019.....	3133511	29	3PO001.....	2941110	71
3EI027.....	6254520	71	3PO003.....	2941120	71
3EI028.....	6248520	84	3PO004.....	2941130	71
3EI029.....	6240520	88	3PO005.....	2943400	86
3EI030.....	6242520	86	3PO006.....	2942300	88
3EI044.....	3131540	32	3PO008.....	2930200	78
3EI045.....	3131541	32	3PO020.....	2933230	78
3EI055.....	3585550	62	3PO027.....	2935330	62
3EI057.....	3575550	62	3PO029.....	2777313	132
3EI068.....	3856610	102	3PO030.....	2934230	62
3EI080.....	3597430	53	3PO036.....	2945020	40
3EI081.....	3598431	53	3PO040.....	2945006	42
3EI083.....	3566432	82	3PO048.....	2939400	58
3EI085.....	3212430	32	3PO049.....	2940300	58
3EI087.....	3768430	17	3PO054.....	2760180	154
3EI088.....	3774430	17	3PO055.....	2935331	62
3EI094.....	3158570	22	3PO057.....	2935333	62
3EI100.....	3255550	58	3PO058.....	2935334	62
3EI101.....	3254550	58	3PO059.....	2934231	62
3EI105.....	3143530	14	3PO061.....	2934233	62
3EI111.....	3595440	48	3PO062.....	2934234	62
3EI112.....	3596440	48	3PO079.....	2930201	78
3EI114.....	3565440	78	3PO081.....	2930203	78
3EI117.....	2733910	69	3PO082.....	2930204	78
3EI120.....	3141580	27	3PO083.....	2933231	78
3GE004.....	3178171	40	3PO085.....	2933233	78
3GE007.....	3158170	22	3PO086.....	2933234	78
			3PO099.....	2944110	68
			3PO100.....	2944111	68
			3PO102.....	2944113	68
			3PO103.....	2944114	68
			3PO104.....	2944120	68
			3PO105.....	2944121	68
			3PO107.....	2944123	68
			3PO108.....	2944124	68
			3PO109.....	2944130	68
			3PO110.....	2944131	68
			3PO112.....	2944133	68
			3PO113.....	2944134	68
			3PO114.....	2944240	68
			3PO115.....	2944241	68
			3PO117.....	2944243	68
			3PO118.....	2944244	68
			3PO122.....	2935332	62
			3PO123.....	2934232	62
			3PO124.....	2944112	68
			3PO125.....	2944122	68
			3PO126.....	2944132	68
			3PO127.....	2944242	68
			3PO128.....	2930202	78
			3PO129.....	2933232	78
			3PO131.....	2937331	72
			3PO132.....	2937332	72
			3PO133.....	2937333	72
			3PO134.....	2937334	72
			3PO135.....	2936230	72
			3PO136.....	2936231	72
			3PO137.....	2936232	72
			3PO138.....	2936233	72
			3PO139.....	2936234	72
			3RU015.....	3172910	30
			3RU019.....	3135310	37
			3RU020.....	3135311	37
			3RU026.....	3135912	31
			3SA011.....	3170211	29
			3SA015.....	3177210	40
			3SA017.....	3195312	44
			3SA028.....	6246210	89
			3SA029.....	6246211	89
			3SA030.....	6244210	89
			3SA031.....	6244211	89
			3SA037.....	3170210	29
			3SA051.....	3173210	31
			3SA053.....	3195210	42
			3SA054.....	3162210	33
			3SA055.....	3162211	33
			3SC330E.....	1063010	153
			3SC330G.....	1063011	153
			3SH010.....	1065050	153
			3SH011.....	1065051	153
			3SH012.....	1065052	153
			3SH013.....	1074040	153
			3ST016.....	3170110	29
			3ST017.....	3171110	29
			3ST025.....	6240120	88
			3ST026.....	6241120	88
			3ST027.....	6246110	89
			3ST028.....	6247110	89
			3ST042.....	3170111	29
			3ST043.....	3171111	29
			3ST051.....	6254120	71
			3ST052.....	6242120	86
			3ST053.....	6248120	84
			3ST054.....	6255120	71
			3ST055.....	6243120	86
			3ST056.....	6249120	84
			3ST060.....	3296110	47
			3ST061.....	3189140	85
			3ST062.....	3189141	85
			3ST070.....	3212131	32
			3ST072.....	3586130	18
			3ST073.....	3586131	18
			3ST078.....	3245100	132
			3ST079.....	3246100	132
			3ST080.....	3243100	132
			3ST082.....	3651042	104
			3ST083.....	3651041	104
			3ST084.....	3651040	104
			3ST085.....	3576130	18
			3ST086.....	3576131	18
			3ST087.....	3576132	18
			3ST092.....	3211130	32
			3ST100.....	3575130	18
			3ST101.....	3575131	18
			3ST102.....	3575132	18
			3ST103.....	3585130	18
			3ST104.....	3585131	18
			3ST109.....	3244100	134
			3ST110.....	3244101	134
			3ST125.....	3653040	104
			3ST126.....	3653041	104
			3ST127.....	3653042	104
			3ST131.....	3131141	35
			3ST134.....	3131140	35
			3ST136.....	3089180	108
			3ST137.....	3090181	108
			3ST144.....	3585132	18
			3ST145.....	3586132	18
			3ST148.....	3162110	33
			3ST149.....	3173110	31
			3ST150.....	3175110	31
			3ST152.....	3256150	58
			3ST156.....	3257150	58
			3ST160.....	3652042	104
			3ST161.....	3652041	104
			3ST162.....	3652040	104
			3ST169.....	3671630	106
			3ST171.....	3106180	110
			3ST172.....	3106181	110
			3ST173.....	3127180	112
			3TB003.....	3174811	28
			3TB011.....	3174928	28
			3TB012.....	3170812	29
			3TB013.....	3171812	29
			3TS021.....	3174810	28
			3TS023.....	3133810	29
			3TS024.....	3170810	29
			3TS034.....	3162810	33
			3TS035.....	3157160	26
			3ZU001.....	4908200	154
			3ZU007.....	4902230	154
			3ZU024.....	7705001	154
			3ZU026.....	8190970	152
			3ZU037.....	8950090	154
			3ZU038.....	8950091	154
			3ZU039.....	8950092	154
			3ZU040.....	8950093	154
			3ZU041.....	8950094	154
			3ZU042.....	8950095	154
			3ZU043.....	8950096	154
			3ZU044.....	8950097	154
			3ZU063.....	5889002	152
			3ZU068.....	3126190	113
			4TS001.....	3179810	42
			5DE017.....	3544300	57
			5DE018.....	3545300	57
			5EI011.....	2763560	21

Seite  
Page

5EI012.....	2761560.....	38	9DE015.....	7231911.....	155	EB 571 G.....	8182321.....	84	EB 733.....	3128980.....	114
5EI013.....	2765560.....	20	9DE016.....	7231912.....	155	EB 577.....	2709076.....	47	EB 735.....	3128080.....	114
5ME005.....	2763460.....	21	9DE017.....	7231913.....	155	EB 578 E.....	8181020.....	84	EB 737 E.....	3106080.....	110
5ME009.....	3530530.....	92	9DE018.....	7231918.....	155	EB 578 G.....	8182020.....	84	EB 737 E 001.....	3107080.....	110
5ME010.....	3532530.....	90	9DE019.....	7231927.....	155	EB 581 E.....	8158061.....	22	EB 737 E 002.....	3108080.....	111
5ME011.....	3540100.....	95	9DE020.....	7231928.....	155	EB 583 E.....	6240330.....	78	EB 738 E.....	3106081.....	110
5ME012.....	3541100.....	95	9DE021.....	7231929.....	155	EB 583 G.....	6239320.....	85	EB 738 E 001.....	3107081.....	110
5ME014.....	3534530.....	93	9DE022.....	7231914.....	155	EB 585 E.....	8169010.....	42	EB 738 E 002.....	3108081.....	111
5ME015.....	3541902.....	94	9DE023.....	7231930.....	155	EB 585 G.....	8170010.....	44	EB 739 E.....	3106082.....	110
5ME016.....	3541901.....	94	9DE024.....	7231931.....	155	EB 586 E.....	3195311.....	42	EB 739 E 001.....	3107082.....	110
5SC001.....	7637062.....	152	AB 100 E.....	8154080.....	27	EB 586 G.....	3196311.....	44	EB 739 E 002.....	3108082.....	111
5SC002.....	7581050.....	38	AB 513.....	8174020.....	70	EB 587 E.....	3170310.....	29	EB 740 K.....	3126080.....	113
5SC003.....	8187980.....	57	ASC 100 H.....	3141080.....	27	EB 587 G.....	3171310.....	29	EB 742 K.....	3127080.....	112
5ST044.....	2763160.....	21	ASC 200 H.....	3142080.....	27	EB 588 E.....	6246310.....	89	EB 801 E.....	8158062.....	22
5ST045.....	2764260.....	21	BB 100.....	3541200.....	95	EB 588 G.....	6247310.....	89	EB 802 E.....	8158060.....	22
5ST047.....	2761160.....	38	BB 101.....	3540200.....	95	EB 593 E.....	3179310.....	42	EBC 015 E 002.....	6244010.....	89
5ST048.....	2762161.....	38	BB 506 E.....	8152010.....	37	EB 593 G.....	3180310.....	42	EBC 015 G 002.....	6245010.....	89
5ST049.....	3577130.....	17	BB 506 G.....	8153010.....	37	EB 594 E.....	3170312.....	29	EBC 025 E 001.....	6244011.....	89
5ST050.....	3578130.....	17	BB 549 E.....	8165010.....	28	EB 594 G.....	3171311.....	29	EBC 025 G 001.....	6245011.....	89
5ST051.....	3577131.....	17	BB 549 G.....	3174998.....	28	EB 599 E 250.....	8168070.....	40	ECO 006 E 100.....	3169070.....	42
5ST052.....	3578131.....	17	BB 560 E.....	3174320.....	28	EB 599 E 350.....	8168071.....	40	ECO 006 E 101.....	3169071.....	42
5ST053.....	3587130.....	14	BB 560 G.....	3191320.....	28	EB 599 E 450.....	8168072.....	40	ECO 012 E 005.....	3195010.....	44
5ST054.....	3588130.....	14	BB 621 E.....	3174110.....	28	EB 605 E.....	3177110.....	44	ECO 012 G 005.....	3196010.....	44
5ST055.....	3587131.....	17	BB 621 G.....	3191111.....	28	EB 605 G.....	3192111.....	44	ECO 018 E.....	3195011.....	44
5ST056.....	3588131.....	17	BB 802 E.....	8081000.....	33	EB 606 E.....	3177112.....	44	ECO 018 G.....	3196011.....	44
5ST059.....	3530130.....	92	BB 803 E.....	8080000.....	22	EB 606 G.....	3192113.....	44	ECO 024 E 004.....	3195012.....	44
5ST060.....	3532130.....	90	BSC 090 E.....	3174010.....	28	EB 609 E.....	3177114.....	44	ECO 024 G 004.....	3196012.....	44
5ST061.....	3530230.....	92	BSC 090 G.....	3191010.....	28	EB 609 G.....	3192115.....	44	ECO 030 E.....	3195013.....	44
5ST062.....	3532230.....	90	BTO 006 H.....	3541093.....	94	EB 611 E.....	3177116.....	44	ECO 030 G.....	3196013.....	44
5ST063.....	3531230.....	92	BTO 014 H.....	3541185.....	94	EB 611 G.....	3192117.....	44	EFC 000 E 014.....	6248020.....	84
5ST064.....	3533230.....	90	BTO 070 H.....	3540000.....	95	EB 616 E.....	3289010.....	47	EFC 000 E 016.....	6252020.....	85
5ST077.....	2765260.....	20	BTO 120 H.....	3541000.....	95	EB 616 E 002.....	3289110.....	47	EFC 000 E 018.....	6240020.....	88
5ST078.....	2766260.....	20	DB 025.....	8159010.....	120	EB 616 E 003.....	3296010.....	47	EFC 000 E 019.....	6254020.....	71
5ST079.....	6231901.....	69	DB 045.....	6276010.....	116	EB 616 G 002.....	3290110.....	47	EFC 000 E 020.....	6254021.....	71
5ST080.....	6230901.....	69	DB 051.....	6270110.....	116	EB 616 G 003.....	3290010.....	47	EFC 000 E 021.....	6254022.....	71
5ST081.....	3544100.....	57	DB 052.....	6272110.....	116	EB 630 E.....	8173020.....	86	EFC 000 E 405.....	6242020.....	86
5ST082.....	3141180.....	27	DB 053.....	6272111.....	116	EB 631 E.....	9092860.....	84	EFC 000 G 014.....	6249020.....	84
5ST083.....	3142180.....	27	DB 054.....	6272112.....	116	EB 631 G.....	9097025.....	84	EFC 000 G 016.....	6253020.....	85
5ST084.....	3579130.....	19	DB 055.....	6271110.....	116	EB 632 E.....	3150905.....	24	EFC 000 G 018.....	6241020.....	88
5ST085.....	3579131.....	19	DB 056.....	4891155.....	118	EB 632 G.....	3150908.....	24	EFC 000 G 019.....	6255020.....	71
5ST086.....	3589130.....	14	DB 057.....	4891156.....	118	EB 634 E.....	3178170.....	22	EFC 000 G 020.....	6255021.....	71
5ST087.....	3589131.....	19	DFO 002 A 016.....	6262010.....	120	EB 641 E.....	3255940.....	60	EFC 000 G 021.....	6255022.....	71
5ST088.....	3534130.....	93	DFO 002 A 017.....	6264010.....	120	EB 642 E.....	3259940.....	60	EFC 000 G 405.....	6243020.....	86
5ST089.....	3534230.....	93	DN 004.....	3197040.....	26	EB 643 E.....	3259932.....	60	EFC 015 E 002.....	6246010.....	89
5ST090.....	3535230.....	93	DTO 002 N 003.....	6263010.....	120	EB 700 E.....	3089080.....	88	EFC 015 G 002.....	6247010.....	89
5ST091.....	3545100.....	57	DVO 020 H.....	4891050.....	118	EB 701 E.....	3089081.....	86	EFC 025 E 001.....	6246011.....	89
5ZU003.....	2938230.....	85	DVO 050 H.....	4891051.....	118	EB 702 E.....	3089082.....	102	EFC 025 G 001.....	6247011.....	89
6EI001.....	3565550.....	78	EB 502 E.....	8161013.....	29	EB 703 E.....	3089083.....	108	EHO 010 E.....	3179010.....	42
8DE008.....	3212331.....	32	EB 502 G.....	8162011.....	29	EB 707 E.....	3090080.....	108	EHO 010 G.....	3180010.....	42
8DE009.....	3212330.....	32	EB 543 E.....	8177020.....	88	EB 708 E.....	3090081.....	108	EMC 012 E 100.....	3156070.....	22
8EI001.....	3162510.....	33	EB 543 G.....	8178020.....	88	EB 709 E.....	3090082.....	108	EMC 030 E.....	3133010.....	36
8PL011.....	8183231.....	14	EB 545 E.....	6240320.....	60	EB 710 E.....	3090083.....	108	EMC 030 G.....	3134010.....	36
8PL012.....	8184231.....	14	EB 545 G.....	6241320.....	88	EB 712 E 001.....	8159071.....	22	EMC 050 E.....	3133011.....	36
8PL013.....	8184230.....	14	EB 546 E.....	8175020.....	86	EB 713 E 001.....	8159070.....	22	EMC 050 E 007.....	3135010.....	37
8PL014.....	8183230.....	14	EB 546 G.....	8176020.....	86	EB 714 K.....	7681256.....	152	EMC 050 G.....	3134011.....	36
8PO005.....	2937330.....	72	EB 547 E.....	3172310.....	30	EB 715 K.....	3089380.....	108	EMC 050 G 007.....	3135011.....	37
8SH001.....	1079001.....	153	EB 547 G.....	3176310.....	30	EB 716 K.....	3089381.....	108	ESC 012 E.....	3149060.....	24
9DE001.....	7231904.....	155	EB 549 E.....	8166010.....	40	EB 717 K.....	3089382.....	108	ESC 012 E 001.....	3157060.....	26
9DE002.....	7231905.....	155	EB 549 G.....	8167010.....	46	EB 718 K.....	3089383.....	108	ESC 012 E 002.....	3149061.....	24
9DE003.....	7231906.....	155	EB 562 E.....	8161012.....	29	EB 721 K.....	3106384.....	110	ESC 012 E 100.....	3159070.....	22
9DE004.....	7231920.....	155	EB 562 G.....	8162013.....	29	EB 722 K.....	3107385.....	110	ESC 012 E 101.....	3159071.....	22
9DE005.....	7231921.....	155	EB 564 E.....	8150010.....	34	EB 723 K.....	3106386.....	110	ESC 012 G.....	3150060.....	24
9DE006.....	7231922.....	155	EB 564 G.....	8151010.....	36	EB 724 K.....	3107387.....	110	ESC 012 G 001.....	3150061.....	24
9DE007.....	7231923.....	155	EB 565 E.....	8150011.....	34	EB 725 K.....	3106388.....	110	ESC 025 E.....	3170010.....	29
9DE008.....	7231907.....	155	EB 565 G.....	8151011.....	36	EB 726 K.....	3107389.....	110	ESC 025 G.....	3171010.....	29
9DE009.....	7231924.....	155	EB 566 E.....	8163010.....	31	EB 727 K.....	3108390.....	111	ESC 030 E 101.....	3158070.....	22
9DE010.....	7231908.....	155	EB 566 G.....	8164010.....	31	EB 728 K.....	3108391.....	111	ESC 036 E.....	3147060.....	24
9DE011.....	7231909.....	155	EB 569 E.....	6240321.....	88	EB 729 K.....	3108392.....	111	ESC 036 E 001.....	3147061.....	24
9DE013.....	7231926.....	155	EB 569 G.....	6241321.....	88	EB 730.....	3128180.....	114	ESC 036 E 002.....	3147062.....	24
9DE014.....	7231910.....	155	EB 571 E.....	8181321.....	84	EB 731.....	3128393.....	114	ESC 036 E 003.....	3147063.....	24

# Alphanummerisches Inhaltsverzeichnis

## Alphanumerical Index

Seite  
Page

ESC 040 E 101.....	3158071.....	22	F01.300.0003.....	3577023.....	64	F02.400.0003.....	3584023.....	72	F04.000.0003.....	3590023.....	77
ESC 050 E.....	3170012.....	29	F01.300.0004.....	3577024.....	64	F02.400.0004.....	3584024.....	72	F04.000.0004.....	3590024.....	77
ESC 050 E 005.....	3172010.....	30	F01.301.0000.....	3577010.....	64	F02.401.0000.....	3584010.....	72	F04.001.0000.....	3590010.....	77
ESC 050 E 023.....	3173010.....	31	F01.301.0001.....	3577011.....	64	F02.401.0001.....	3584011.....	72	F04.001.0001.....	3590011.....	77
ESC 050 G.....	3171012.....	29	F01.301.0002.....	3577012.....	64	F02.401.0002.....	3584012.....	72	F04.001.0002.....	3590012.....	77
ESC 050 G 005.....	3176010.....	30	F01.301.0003.....	3577013.....	64	F02.401.0003.....	3584013.....	72	F04.001.0003.....	3590013.....	77
ESC 050 G 023.....	3175010.....	31	F01.301.0004.....	3577014.....	64	F02.401.0004.....	3584014.....	72	F04.001.0004.....	3590014.....	77
ESC 060 E.....	3148060.....	24	F01.400.0000.....	3579020.....	62	F03.000.0000.....	3585010.....	67	F04.002.0000.....	3590000.....	77
ESC 060 E 001.....	3148061.....	24	F01.400.0001.....	3579021.....	62	F03.000.0001.....	3585021.....	67	F04.002.0001.....	3590001.....	77
ESC 060 E 002.....	3148062.....	24	F01.400.0002.....	3579022.....	62	F03.000.0002.....	3585022.....	67	F04.002.0002.....	3590002.....	77
ESC 060 E 003.....	3148063.....	24	F01.400.0003.....	3579023.....	62	F03.000.0003.....	3585023.....	67	F04.002.0003.....	3590003.....	77
ESC 090 E.....	3162010.....	33	F01.400.0004.....	3579024.....	62	F03.000.0004.....	3585024.....	67	F04.002.0004.....	3590004.....	77
ESC 090 E 800.....	3162011.....	33	F01.401.0000.....	3579010.....	62	F03.001.0000.....	3585020.....	67	F04.100.0000.....	3591020.....	76
ETO 000 E 001.....	3856010.....	102	F01.401.0001.....	3579011.....	62	F03.001.0001.....	3585011.....	67	F04.100.0001.....	3591021.....	76
ETO 015 E 100.....	3167070.....	40	F01.401.0002.....	3579012.....	62	F03.001.0002.....	3585012.....	67	F04.100.0002.....	3591022.....	76
ETO 030 E 002.....	3177010.....	46	F01.401.0003.....	3579013.....	62	F03.001.0003.....	3585013.....	67	F04.100.0003.....	3591023.....	76
ETO 030 G 002.....	3192010.....	46	F01.401.0004.....	3579014.....	62	F03.001.0004.....	3585014.....	67	F04.100.0004.....	3591024.....	76
ETO 045 E 002.....	3177011.....	46	F02.000.0000.....	3580020.....	77	F03.002.0000.....	3585000.....	67	F04.101.0000.....	3591010.....	76
ETO 045 G 002.....	3192011.....	46	F02.000.0001.....	3580021.....	77	F03.002.0001.....	3585001.....	67	F04.101.0001.....	3591011.....	76
ETO 060 E 002.....	3177012.....	46	F02.000.0002.....	3580022.....	77	F03.002.0002.....	3585002.....	67	F04.101.0002.....	3591012.....	76
ETO 060 G 002.....	3192012.....	46	F02.000.0003.....	3580023.....	77	F03.002.0003.....	3585003.....	67	F04.101.0003.....	3591013.....	76
ETO 075 E 002.....	3177013.....	46	F02.000.0004.....	3580024.....	77	F03.002.0004.....	3585004.....	67	F04.101.0004.....	3591014.....	76
ETO 075 G 002.....	3192013.....	46	F02.001.0000.....	3580010.....	77	F03.100.0000.....	3586020.....	66	F04.102.0000.....	3591000.....	76
ETO 200 E 100.....	3168070.....	40	F02.001.0001.....	3580011.....	77	F03.100.0001.....	3586021.....	66	F04.102.0001.....	3591001.....	76
ETO 250 E 100.....	3178070.....	40	F02.001.0002.....	3580012.....	77	F03.100.0002.....	3586022.....	66	F04.102.0002.....	3591002.....	76
ETO 350 E 100.....	3178071.....	40	F02.001.0003.....	3580013.....	77	F03.100.0003.....	3586023.....	66	F04.102.0003.....	3591003.....	76
ETO 450 E 100.....	3178072.....	40	F02.001.0004.....	3580014.....	77	F03.100.0004.....	3586024.....	66	F04.102.0004.....	3591004.....	76
F01.000.0000.....	3575020.....	67	F02.002.0000.....	3580000.....	77	F03.101.0000.....	3586010.....	66	F04.200.0000.....	3593020.....	75
F01.000.0001.....	3575021.....	67	F02.002.0001.....	3580001.....	77	F03.101.0001.....	3586011.....	66	F04.200.0001.....	3593021.....	75
F01.000.0002.....	3575022.....	67	F02.002.0002.....	3580002.....	77	F03.101.0002.....	3586012.....	66	F04.200.0002.....	3593022.....	75
F01.000.0003.....	3575023.....	67	F02.002.0003.....	3580003.....	77	F03.101.0003.....	3586013.....	66	F04.200.0003.....	3593023.....	75
F01.000.0004.....	3575024.....	67	F02.002.0004.....	3580004.....	77	F03.101.0004.....	3586014.....	66	F04.200.0004.....	3593024.....	75
F01.001.0000.....	3575010.....	67	F02.100.0000.....	3581020.....	76	F03.102.0000.....	3586000.....	66	F04.201.0000.....	3593010.....	75
F01.001.0001.....	3575011.....	67	F02.100.0001.....	3581021.....	76	F03.102.0001.....	3586001.....	66	F04.201.0001.....	3593011.....	75
F01.001.0002.....	3575012.....	67	F02.100.0002.....	3581022.....	76	F03.102.0002.....	3586002.....	66	F04.201.0002.....	3593012.....	75
F01.001.0003.....	3575013.....	67	F02.100.0003.....	3581023.....	76	F03.102.0003.....	3586003.....	66	F04.201.0003.....	3593013.....	75
F01.001.0004.....	3575014.....	67	F02.100.0004.....	3581024.....	76	F03.102.0004.....	3586004.....	66	F04.201.0004.....	3593014.....	75
F01.002.0000.....	3575000.....	67	F02.101.0000.....	3581010.....	76	F03.200.0000.....	3588020.....	65	F04.300.0000.....	3592020.....	74
F01.002.0001.....	3575001.....	67	F02.101.0001.....	3581011.....	76	F03.200.0001.....	3588021.....	65	F04.300.0001.....	3592021.....	74
F01.002.0002.....	3575002.....	67	F02.101.0002.....	3581012.....	76	F03.200.0002.....	3588022.....	65	F04.300.0002.....	3592022.....	74
F01.002.0003.....	3575003.....	67	F02.101.0003.....	3581013.....	76	F03.200.0003.....	3588023.....	65	F04.300.0003.....	3592023.....	74
F01.002.0004.....	3575004.....	67	F02.101.0004.....	3581014.....	76	F03.200.0004.....	3588024.....	65	F04.300.0004.....	3592024.....	74
F01.100.0000.....	3576020.....	66	F02.102.0000.....	3581000.....	76	F03.201.0000.....	3588010.....	65	F04.301.0000.....	3592010.....	74
F01.100.0001.....	3576021.....	66	F02.102.0001.....	3581001.....	76	F03.201.0001.....	3588011.....	65	F04.301.0001.....	3592011.....	74
F01.100.0002.....	3576022.....	66	F02.102.0002.....	3581002.....	76	F03.201.0002.....	3588012.....	65	F04.301.0002.....	3592012.....	74
F01.100.0003.....	3576023.....	66	F02.102.0003.....	3581003.....	76	F03.201.0003.....	3588013.....	65	F04.301.0003.....	3592013.....	74
F01.100.0004.....	3576024.....	66	F02.102.0004.....	3581004.....	76	F03.201.0004.....	3588014.....	65	F04.301.0004.....	3592014.....	74
F01.101.0000.....	3576010.....	66	F02.200.0000.....	3583020.....	75	F03.300.0000.....	3587020.....	64	F04.400.0000.....	3594020.....	72
F01.101.0001.....	3576011.....	66	F02.200.0001.....	3583021.....	75	F03.300.0001.....	3587021.....	64	F04.400.0001.....	3594021.....	72
F01.101.0002.....	3576012.....	66	F02.200.0002.....	3583022.....	75	F03.300.0002.....	3587022.....	64	F04.400.0002.....	3594022.....	72
F01.101.0003.....	3576013.....	66	F02.200.0003.....	3583023.....	75	F03.300.0003.....	3587023.....	64	F04.400.0003.....	3594023.....	72
F01.101.0004.....	3576014.....	66	F02.200.0004.....	3583024.....	75	F03.300.0004.....	3587024.....	64	F04.400.0004.....	3594024.....	72
F01.102.0000.....	3576000.....	66	F02.201.0000.....	3583010.....	75	F03.301.0000.....	3587010.....	64	F04.401.0000.....	3594010.....	72
F01.102.0001.....	3576001.....	66	F02.201.0001.....	3583011.....	75	F03.301.0001.....	3587011.....	64	F04.401.0001.....	3594011.....	72
F01.102.0002.....	3576002.....	66	F02.201.0002.....	3583012.....	75	F03.301.0002.....	3587012.....	64	F04.401.0002.....	3594012.....	72
F01.102.0003.....	3576003.....	66	F02.201.0003.....	3583013.....	75	F03.301.0003.....	3587013.....	64	F04.401.0003.....	3594013.....	72
F01.102.0004.....	3576004.....	66	F02.201.0004.....	3583014.....	75	F03.301.0004.....	3587014.....	64	F04.401.0004.....	3594014.....	72
F01.200.0000.....	3578020.....	65	F02.300.0000.....	3582020.....	74	F03.400.0000.....	3589020.....	62	F05.000.0000.....	3565020.....	83
F01.200.0001.....	3578021.....	65	F02.300.0001.....	3582021.....	74	F03.400.0001.....	3589021.....	62	F05.000.0001.....	3565021.....	83
F01.200.0002.....	3578022.....	65	F02.300.0002.....	3582022.....	74	F03.400.0002.....	3589022.....	62	F05.000.0002.....	3565022.....	83
F01.200.0003.....	3578023.....	65	F02.300.0003.....	3582023.....	74	F03.400.0003.....	3589023.....	62	F05.000.0003.....	3565023.....	83
F01.200.0004.....	3578024.....	65	F02.300.0004.....	3582024.....	74	F03.400.0004.....	3589024.....	62	F05.000.0004.....	3565024.....	83
F01.201.0000.....	3578010.....	65	F02.301.0000.....	3582010.....	74	F03.401.0000.....	3589010.....	62	F05.001.0000.....	3565010.....	83
F01.201.0001.....	3578011.....	65	F02.301.0001.....	3582011.....	74	F03.401.0001.....	3589011.....	62	F05.001.0001.....	3565011.....	83
F01.201.0002.....	3578012.....	65	F02.301.0002.....	3582012.....	74	F03.401.0002.....	3589012.....	62	F05.001.0002.....	3565012.....	83
F01.201.0003.....	3578013.....	65	F02.301.0003.....	3582013.....	74	F03.401.0003.....	3589013.....	62	F05.001.0003.....	3565013.....	83
F01.201.0004.....	3578014.....	65	F02.301.0004.....	3582014.....	74	F03.401.0004.....	3589014.....	62	F05.001.0004.....	3565014.....	83
F01.300.0000.....	3577020.....	64	F02.400.0000.....	3584020.....	72	F04.000.0000.....	3590020.....	77	F05.002.0000.....	3565000.....	83
F01.300.0001.....	3577021.....	64	F02.400.0001.....	3584021.....	72	F04.000.0001.....	3590021.....	77	F05.002.0001.....	3565001.....	83
F01.300.0002.....	3577022.....	64	F02.400.0002.....	3584022.....	72	F04.000.0002.....	3590022.....	77	F05.002.0002.....	3565002.....	83

	Seite Page				
F05.002.0003	83	F06.101.0003	82	F07.200.0003	50
F05.002.0004	83	F06.101.0004	82	F07.200.0004	50
F05.100.0000	82	F06.102.0000	82	F07.201.0000	50
F05.100.0001	82	F06.102.0001	82	F07.201.0001	50
F05.100.0002	82	F06.102.0002	82	F07.201.0002	50
F05.100.0003	82	F06.102.0003	82	F07.201.0003	50
F05.100.0004	82	F06.102.0004	82	F07.201.0004	50
F05.101.0000	82	F06.200.0000	81	F07.300.0000	52
F05.101.0001	82	F06.200.0001	81	F07.300.0001	52
F05.101.0002	82	F06.200.0002	81	F07.300.0002	52
F05.101.0003	82	F06.200.0003	81	F07.300.0003	52
F05.101.0004	82	F06.200.0004	81	F07.300.0004	52
F05.102.0000	82	F06.201.0000	81	F07.301.0000	52
F05.102.0001	82	F06.201.0001	81	F07.301.0001	52
F05.102.0002	82	F06.201.0002	81	F07.301.0002	52
F05.102.0003	82	F06.201.0003	81	F07.301.0003	52
F05.102.0004	82	F06.201.0004	81	F07.301.0004	52
F05.200.0000	81	F06.300.0000	80	F07.400.0000	48
F05.200.0001	81	F06.300.0001	80	F07.400.0001	48
F05.200.0002	81	F06.300.0002	80	F07.400.0002	48
F05.200.0003	81	F06.300.0003	80	F07.400.0003	48
F05.200.0004	81	F06.300.0004	80	F07.400.0004	48
F05.300.0000	81	F06.400.0000	78	F07.401.0000	48
F05.300.0001	81	F06.400.0001	78	F07.401.0001	48
F05.300.0002	81	F06.400.0002	78	F07.401.0002	48
F05.300.0003	81	F06.400.0003	78	F07.401.0003	48
F05.300.0004	81	F06.400.0004	78	F07.401.0004	48
F05.301.0000	80	F06.401.0000	78	F08.000.0000	54
F05.301.0001	80	F06.401.0001	78	F08.000.0001	54
F05.301.0002	80	F06.401.0002	78	F08.000.0002	54
F05.301.0003	80	F06.401.0003	78	F08.000.0003	54
F05.301.0004	80	F06.401.0004	78	F08.000.0004	54
F05.400.0000	78	F07.000.0000	55	F08.001.0000	54
F05.400.0001	78	F07.000.0001	55	F08.001.0001	54
F05.400.0002	78	F07.000.0002	55	F08.001.0002	54
F05.400.0003	78	F07.000.0003	55	F08.001.0003	54
F05.400.0004	78	F07.000.0004	55	F08.001.0004	54
F05.401.0000	78	F07.001.0000	55	F08.002.0000	54
F05.401.0001	78	F07.001.0001	55	F08.002.0001	54
F05.401.0002	78	F07.001.0002	55	F08.002.0002	54
F05.401.0003	78	F07.001.0003	55	F08.002.0003	54
F05.401.0004	78	F07.001.0004	55	F08.002.0004	54
F06.000.0000	83	F07.002.0000	55	F08.100.0000	53
F06.000.0001	83	F07.002.0001	55	F08.100.0001	53
F06.000.0002	83	F07.002.0002	55	F08.100.0002	53
F06.000.0003	83	F07.002.0003	55	F08.100.0003	53
F06.000.0004	83	F07.002.0004	55	F08.100.0004	53
F06.001.0000	83	F07.100.0000	53	F08.101.0000	53
F06.001.0001	83	F07.100.0001	53	F08.101.0001	53
F06.001.0002	83	F07.100.0002	53	F08.101.0002	53
F06.001.0003	83	F07.100.0003	53	F08.101.0003	53
F06.001.0004	83	F07.100.0004	53	F08.101.0004	53
F06.002.0000	83	F07.101.0000	53	F08.102.0000	53
F06.002.0001	83	F07.101.0001	53	F08.102.0001	53
F06.002.0002	83	F07.101.0002	53	F08.102.0002	53
F06.002.0003	83	F07.101.0003	53	F08.102.0003	53
F06.002.0004	83	F07.101.0004	53	F08.102.0004	53
F06.100.0000	82	F07.102.0000	53	F08.200.0000	50
F06.100.0001	82	F07.102.0001	53	F08.200.0001	50
F06.100.0002	82	F07.102.0002	53	F08.200.0002	50
F06.100.0003	82	F07.102.0003	53	F08.200.0003	50
F06.100.0004	82	F07.102.0004	53	F08.200.0004	50
F06.101.0000	82	F07.200.0000	50	F08.201.0000	50
F06.101.0001	82	F07.200.0001	50	F08.201.0001	50
F06.101.0002	82	F07.200.0002	50	F08.201.0002	50
				F08.201.0003	50
				F08.201.0004	50
				F08.300.0000	52
				F08.300.0001	52
				F08.300.0002	52
				F08.300.0003	52
				F08.300.0004	52
				F08.301.0000	52
				F08.301.0001	52
				F08.301.0002	52
				F08.301.0003	52
				F08.301.0004	52
				F08.400.0000	48
				F08.400.0001	48
				F08.400.0002	48
				F08.400.0003	48
				F08.400.0004	48
				F08.401.0000	48
				F08.401.0001	48
				F08.401.0002	48
				F08.401.0003	48
				F08.401.0004	48
				F09.000.0000	18
				F09.001.0000	18
				F09.002.0000	18
				F09.100.0000	18
				F09.101.0000	18
				F09.102.0000	18
				F09.200.0000	17
				F09.201.0000	17
				F09.300.0000	17
				F09.301.0000	17
				F09.400.0000	19
				F09.401.0000	19
				F10.000.0000	18
				F10.001.0000	18
				F10.002.0000	18
				F10.100.0000	18
				F10.101.0000	18
				F10.102.0000	18
				F10.200.0000	17
				F10.201.0000	17
				F10.300.0000	17
				F10.301.0000	17
				F10.400.0000	19
				F10.401.0000	19
				F11.000.0000	101
				F11.001.0000	101
				F11.002.0000	101
				F11.100.0000	100
				F11.101.0000	100
				F11.102.0000	100
				F11.200.0000	99
				F11.201.0000	99
				F11.300.0000	98
				F11.301.0000	98
				F11.400.0000	96
				F11.401.0000	96
				F12.100.0000	100
				F12.101.0000	100
				F12.200.0000	99
				F12.201.0000	99
				F12.300.0000	98
				F12.301.0000	98
				F12.400.0000	96
				F13.000.0000	101
				F13.000.0001	101
				F13.001.0000	101
				F13.001.0001	101
				F13.002.0000	101
				F13.002.0001	101
				F13.100.0000	100
				F13.100.0001	100
				F13.101.0000	100
				F13.101.0001	100

# Alphanummerisches Inhaltsverzeichnis

## Alphanumerical Index

Seite  
Page

F13.102.0000.....	3759000.....	100	G06.002.0000.....	4771610.....	118	RB 602 X.....	3193902.....	56
F13.102.0001.....	3759001.....	100	G06.002.0002.....	4770304.....	118	RB 603 X.....	3193905.....	56
F13.200.0000.....	3761020.....	99	G06.006.0000.....	2544090.....	122	RB 648 H 001.....	3530030.....	92
F13.200.0001.....	3761021.....	99	G06.006.0001.....	2544091.....	122	RB 648 H 002.....	3531030.....	92
F13.201.0000.....	3761010.....	99	G06.006.0002.....	2544092.....	122	RB 648 H 003.....	3532030.....	90
F13.201.0001.....	3761011.....	99	G08.004.0000.....	3545907.....	57	RB 648 H 004.....	3533030.....	90
F13.300.0000.....	3760020.....	98	LB 506.....	8156060.....	22	RB 648 H 005.....	3534030.....	93
F13.300.0001.....	3760021.....	98	LB 552 E.....	8160070.....	42	RB 648 H 006.....	3535030.....	93
F13.301.0000.....	3760010.....	98	LB 605.....	2747740.....	21	RB 649 H.....	6230030.....	69
F13.301.0001.....	3760011.....	98	LB 606.....	2749940.....	21	RB 649 H 001.....	6231030.....	69
F13.400.0000.....	3762020.....	96	LB 609.....	2765060.....	20	RB 651.....	2757359.....	48
F13.400.0001.....	3762021.....	96	LB 610.....	2766060.....	20	RB 652.....	2757159.....	48
F13.401.0000.....	3762010.....	96	LSC 030 H 001.....	2761060.....	38	RB 707 X.....	8171012.....	32
F13.401.0001.....	3762011.....	96	LSC 030 H 003.....	2762061.....	38	RB 708.....	2733918.....	27
F14.000.0000.....	3764020.....	101	LSC 070 H 001.....	2763060.....	21	RB 710 X 001.....	8155030.....	14
F14.000.0001.....	3764021.....	101	LSC 070 H 002.....	2764061.....	21	RB 711 X 001.....	8155031.....	14
F14.001.0000.....	3764010.....	101	LTO 043 H.....	3544000.....	57	RB 714.....	3143430.....	14
F14.001.0001.....	3764011.....	101	LTO 043 H 001.....	3545000.....	57	RB 907 E.....	3143880.....	14
F14.002.0000.....	3764000.....	101	NB 001 E.....	8189050.....	60	RCO 015 X 002.....	3193040.....	56
F14.002.0001.....	3764001.....	101	NB 004 E.....	8188050.....	60	RCO 045 X 002.....	3193041.....	56
F14.100.0000.....	3765020.....	100	NFC 000 B 402.....	3255050.....	60	RCO 105 X 002.....	3193042.....	56
F14.100.0001.....	3765021.....	100	NFC 000 B 403.....	3255051.....	60	RFC 020 X.....	3189040.....	85
F14.101.0000.....	3765010.....	100	NFC 000 E 401.....	3256050.....	58	RFC 020 X 002.....	3189041.....	85
F14.101.0001.....	3765011.....	100	NFC 030 B 302.....	3254050.....	60	RMC 030 X 004.....	3131300.....	35
F14.102.0000.....	3765000.....	100	NFC 030 B 303.....	3254051.....	60	RMC 030 X 006.....	3213030.....	34
F14.102.0001.....	3765001.....	100	NFC 030 E 301.....	3257050.....	58	RMC 050 X.....	3131042.....	35
F14.200.0000.....	3767020.....	99	P01.006.0000.....	2477470.....	139	RMC 050 X 006.....	3213031.....	34
F14.200.0001.....	3767021.....	99	P01.006.0001.....	2476280.....	139	RSC 025 X 005.....	3212030.....	32
F14.201.0000.....	3767010.....	99	P01.006.0002.....	2471356.....	137	RSC 025 X 006.....	3211030.....	32
F14.201.0001.....	3767011.....	99	P01.006.0003.....	2472280.....	136	RSC 050 H 004.....	3143030.....	14
F14.300.0000.....	3766020.....	98	P01.006.0004.....	2480130.....	136	RSC 050 H 006.....	3144030.....	14
F14.300.0001.....	3766021.....	98	P01.006.0005.....	2470140.....	137	RSC 050 H 008.....	3145030.....	14
F14.301.0000.....	3766010.....	98	P01.006.0014.....	2482480.....	139	RSC 050 X 002.....	3212032.....	32
F14.301.0001.....	3766011.....	98	P01.006.0015.....	2489306.....	139	RSC 050 X 003.....	3211032.....	32
F14.400.0000.....	3768020.....	96	P01.006.0024.....	2439106.....	136	RSC 080 H 004.....	3143031.....	14
F14.400.0001.....	3768021.....	96	P01.007.0000.....	2565360.....	140	RSC 080 H 006.....	3144031.....	14
F14.401.0000.....	3768010.....	96	P01.007.0001.....	2560300.....	143	RSC 080 H 008.....	3145031.....	14
F14.401.0001.....	3768011.....	96	P01.007.0002.....	2560370.....	143	XMC 030 X 002.....	3214030.....	34
G04.053.0000.....	2540190.....	131	P01.007.0003.....	2571470.....	142			
G04.053.0001.....	2541190.....	131	P01.007.0004.....	2570280.....	143			
G04.053.0002.....	2542190.....	130	P01.007.0005.....	2561350.....	141			
G04.053.0003.....	2543190.....	130	P01.007.0006.....	2575180.....	140			
G04.053.0004.....	2540191.....	131	P01.007.0007.....	2564220.....	143			
G04.053.0005.....	2541191.....	131	P01.007.0008.....	2562280.....	142			
G04.053.0006.....	2542191.....	130	P01.007.0009.....	2574130.....	142			
G04.053.0007.....	2543191.....	130	P01.007.0010.....	2563140.....	141			
G04.053.0008.....	3261690.....	131	P01.007.0011.....	2567380.....	143			
G04.053.0009.....	3261691.....	131	P01.008.0000.....	2436361.....	146			
G04.053.0010.....	3264690.....	130	P01.008.0001.....	2431300.....	146			
G04.053.0011.....	3264691.....	130	P01.008.0002.....	2430470.....	146			
G04.053.0012.....	3264692.....	130	P01.008.0003.....	2437370.....	147			
G04.053.0013.....	3262690.....	131	P01.008.0004.....	2433210.....	147			
G04.053.0014.....	3262691.....	131	P01.008.0005.....	2438125.....	146			
G04.053.0015.....	3262692.....	131	P01.008.0006.....	2432140.....	147			
G04.053.0016.....	653260.....	128	P01.009.0000.....	2463280.....	144			
G04.053.0017.....	2545692.....	128	P01.009.0001.....	2461370.....	144			
G04.053.0018.....	2545691.....	128	P01.009.0003.....	2460480.....	145			
G04.053.0019.....	2545693.....	128	P01.009.0018.....	2466465.....	144			
G04.053.0020.....	2545690.....	128	RB 563.....	8153040.....	85			
G04.053.0021.....	2545190.....	128	RB 567.....	2757050.....	56			
G04.053.0022.....	3263690.....	130	RB 568.....	2757150.....	48			
G04.053.0023.....	3263691.....	130	RB 569.....	2757350.....	48			
G04.053.0024.....	3263692.....	130	RB 570 X.....	8171013.....	32			
G04.053.0025.....	653310.....	128	RB 582.....	2757153.....	48			
G04.053.0030.....	3261692.....	131	RB 584.....	2757157.....	48			
G04.055.0000.....	2546690.....	125	RB 585.....	2757154.....	48			
G04.055.0001.....	2546691.....	125	RB 586.....	2757353.....	48			
G04.055.0002.....	2546692.....	125	RB 588.....	2757357.....	48			
G04.055.0003.....	2546693.....	125	RB 589.....	2757354.....	48			
G04.055.0004.....	2546694.....	125	RB 601 X.....	3193901.....	56			





## Metalle / Metals

Metalle und unter ihnen besonders Edelstahl 18/10 sind optimal geeignet für die professionelle Gastronomie als Arbeitsgeschirr und zur effektvollen Präsentation von Speisen. Edelstahl ist absolut hygienisch, geschmacks- und geruchsneutral.

Zur Pflege aller Metalle gehört die zeitnahe Reinigung; Speisereste, Kalk und Salz müssen entfernt werden, da Metalle empfindlich gegen Säuren und Salze sind. Für alle Metalle gilt, dass sie trocken gelagert werden müssen und ganz besonders gut recyclingfähig sind.

*Metals - especially 18/10 stainless steel - are ideally suited for professional catering as work utensils and for presentation of food. Stainless steel is absolutely hygienic, tasteless and odourless.*

*The care of all metals includes prompt cleaning. Food residues, lime and salt must be removed, as metals react to acids and salts. All metals must be stored dry and are particularly suitable for recycling.*

Icon Icon	Materialname Material name	Abk. Abb.	Bemerkung Note
	Edelstahl 18/10 oder 18/8 18/10 or 18/8 Stainless Steel	X 5 Cr Ni 18 10 1.4301 AISI 304	Kontakt mit unedleren Metallen (Stahlwolle/Fremdrost) und Anhaftung von Säuren/Salzen vermeiden. Für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet. Avoid contact with base metals (e.g. steel wool or carbon steel) and acidic and salty food residues. Suitable for dishwasher use.
	Edelstahl Stainless Steel	Cr Mn Ni Cr-Ni-Stahl AISI 202, 201	sehr geringer Nickelgehalt, Salze und Säuren rasch entfernen. Für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet. Very low nickel content, remove salts and acids quickly. Suitable for dishwasher use.
	Aluminium Aluminium	Al	keine scharfen Reiniger verwenden do not clean with sodium oxide or caustic soda
	Eisen Iron	Fe	nicht korrosionsbeständig, nicht rostfrei. Nicht für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet. Not corrosion or rust resistant. Not suitable for cleaning in the dishwasher.

## Kunststoffe / Plastics






Kunststoffe haben mittlerweile ihren festen Platz in der Küche gefunden. Kunststoffgeschirre sind leicht und robust und daher ideal im Küchenalltag. Allerdings müssen sie nach dem Spülgang mit der Hand nachgetrocknet werden, denn die gespeicherte Wärme reicht nicht aus, um das Wasser restlos verdampfen zu lassen.

In der Mikrowelle – besonders bei relativ trockenen und ölhaltigen Lebensmitteln – sollten Kunststoffe mit Bedacht eingesetzt werden.

Kunststoffe sind recyclebar. Für den Lebensmittelkontakt zugelassene Kunststoffe werden geprüft und zertifiziert.

*Plastics have found their permanent place in the professional kitchen. Plastic items are light and robust and therefore ideal for everyday use in the kitchen. However, they must be dried by hand washing and rinsing because the residual heat is not sufficient to allow the water to evaporate completely. Plastics should be used carefully in the microwave - especially for relatively dry and oily foods.*

*Plastics are recyclable. Plastics approved for contact with food are tested and certified.*

Icon Icon	Materialname Material name	Abk. Abb.	Bemerkung Note
	Polypropylen Polypropylene	PP	Korbmaterial aus PP Kunststoff. Für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet. Basket material made of PP plastic. Suitable for cleaning in the dishwasher.
	Polycarbonat Polycarbonate	PC	glasähnliches Aussehen. Zur Reinigung in der Spülmaschine geeignet. Nicht kratzfest. Glass-like appearance. Suitable for dishwasher use. Not scratch-resistant.
	Melamin Melamine	MF	harte, kratzfesteste Oberfläche. Lebensmittelgeeignet. Keine aggressiven oder scheuernde Mittel, sowie keine alkoholhaltigen Glasreiniger verwenden. Niemals Nitro-, Kunstharzverdünnungen oder ähnliche Reiniger verwenden. Nur Temperaturen von maximal 70° C aussetzen. Hard, scratch-resistant surface. Suitable for food. Do not use aggressive or abrasive agents or glass cleaners containing alcohol. Never use nitro thinners, synthetic resin thinners or similar cleaners. Only expose to temperatures of maximum 70° C.
	Polymethylmethacrylat Polymethyl methacrylate	PMMA	glasähnliches Aussehen, härter als PC jedoch nicht kratzfest. Zur Reinigung in der Spülmaschine nicht geeignet. Glass-like appearance, harder than PC but not scratch-resistant. Not suitable for cleaning in the dishwasher.
	Styrol-Acrylnitril-Copolymer Styrene acrylonitrile copolymer	SAN	höhere Schlagzähigkeit, Steifigkeit und Kratzfestigkeit als PS. Nahezu klares Material., leichte Verfärbung möglich. Zur Reinigung in der Spülmaschine geeignet. Higher impact strength, stiffness and scratch resistance than PS. Almost clear material, slight discolouration possible. Suitable for cleaning in the dishwasher.



### Naturstoffe / Natural Materials

Organische Materialien sind meist schnell nachwachsend und lassen sich bestens entsorgen. Ihre besonderen Eigenschaften machen Sie zu wertvollen Rohstoffen für Gastronomieprodukte.

Glas und Porzellan eröffnen eine unendliche Formenvielfalt bei gleichzeitig hoher chemischer und mechanischer Resistenz.

*Organic materials are usually fast growing and can easily be disposed of. Their special properties make them valuable raw materials for different kinds of catering products.*

*Glass and porcelain open up an infinite variety of shapes with both high chemical and mechanical resistance.*

Icon Icon	Materialname Material name	Bemerkung Note
	Holz Wood	nachhaltiges Naturprodukt, hohe Haltbarkeit. Zur Reinigung nur mit einem feuchten Tuch abwischen. Nicht für Spülmaschine oder Reinigungsbad geeignet. <i>Sustainable natural product, high durability. For cleaning, only wipe with a damp cloth. Not suitable for dishwasher or cleaning bath.</i>
	Bambus Bamboo	schnellwachsender Rohstoff, vielfältige Anwendungsmöglichkeiten. Zur Reinigung nur mit einem feuchten Tuch abwischen. Nicht für Spülmaschine oder Reinigungsbad geeignet. <i>Fast growing raw material, various applications. For cleaning, only wipe with a damp cloth. Not suitable for dishwasher or cleaning bath.</i>
	Porzellan Porcelain	dichtes und hartes Material, hohe Schnittfestigkeit, hygienisch, lange Haltbarkeit. Spülmaschinengeeignet. <i>Dense and hard material, high cut resistance, hygienic, long durability. Suitable for dishwasher use.</i>
	Glas Glass	lässt praktisch keine Wechselwirkung zwischen Inhalt und Behälter zu, unverfälschter Geschmack von Lebensmitteln und Getränken, recyclebar. Spülmaschinengeeignet. <i>Allows virtually no interaction between contents and container, unadulterated taste of food and beverages, recyclable. Suitable for dishwasher use.</i>
	Stein Stone	besonders schwer. Handgefertigt. Jedes Produkt ist ein Unikat. Maximale Temperaturbeständigkeit bis 180° C. Besonders starke Temperaturschwankungen vermeiden. Reinigung in der Spülmaschine oder per Hand ohne besondere Vorsichtsmaßnahmen möglich. <i>extra heavy. Handmade. Each product is unique. Maximum temperature resistance up to 180° C. Avoid particularly strong temperature fluctuations. Cleaning in the dishwasher or by hand possible without special precautions.</i>

### Beschichtungen / Coatings

Beschichtungen verbessern die Funktionalität, die Lebensdauer oder das optische Erscheinungsbild von Produkten, wenn dies das Grundmaterial nicht leisten kann. Häufig soll die Korrosionsbeständigkeit gegen Säuren und Salze verbessert werden. Produkte werden gegebenenfalls durch die Beschichtung spülmaschinengeeignet.





Nur eine unbeschädigte Oberfläche schützt das darunter liegende Material. Das Material darf nicht überhitzt und nicht mit harten scharfkantigen Küchenwerkzeugen bearbeitet werden.




*Coatings improve the functionality, durability or visual appearance of products when the base material is unable to do so. Corrosion resistance to acids and salts is often improved. Products may sometimes become dishwasher safe as a result of a coating.*

*Only an undamaged surface protects the underlying material. The material must not be overheated and should not be used with hard, sharp-edged kitchen tools.*

Icon Icon	Materialname Material name	Abk. Abb.	Bemerkung Note
	verchromt Chrome plated	Cr	hohe Beständigkeit, aber nicht säurefest. Nicht für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet. <i>High durability, not acid-resistant. Not suitable for dishwasher use.</i>
	vergoldet Gold plated	Au	hohe Beständigkeit, 24 Karat hartvergoldet, spezielle trockene Reinigung von vergoldeten Oberflächen empfohlen. Starkes Reiben vermeiden. Nicht für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet. <i>high resistance, 24 carat hard gold-plated, special dry cleaning of gold-plated surfaces recommended. Avoid heavy rubbing. Not suitable for cleaning in the dishwasher.</i>
	pulverbeschichtet Powder coated		erhöhte Haltbarkeit gegenüber Lackierung. Bei Beschädigung der Beschichtung empfehlen wir Ausbesserung mit Lackstift (Artikel 7705/001). <i>Increased durability compared to varnishing. If the coating is damaged, we recommend touching up with laquer pen (item 7705/001).</i>

Hinweise: Anwendung/Eigenschaften  
Notes: Application/Properties

Icon Icon	Anwendung/Eigenschaft Application/Property	Bemerkung Note
	Spülmaschineneeignet Dishwasher safe	Spülmaschineneignung garantiert eine bestimmte Anzahl von Spülzyklen. <i>Dishwasher safe for a certain number of dishwasher cycles.</i>
	Backofengeeignet Oven safe	Backofenfeste Materialien verändern sich nicht bei Temperaturen wie sie in Backöfen typisch sind. Maximale Temperaturbeständigkeit bis 175° C. <i>Ovenproof materials do not change at temperatures typical in ovens. Maximum temperature resistance up to 175° C.</i>
	Kühlbar Chilable	Dieses Produkt ist mit einer passiven Kühlung versehen. Je nach Umgebungstemperatur und Kühllast können Lebensmittel oder Getränke so länger frisch gehalten werden. Das Kühlelement ist nicht für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet. <i>This product is provided with or prepared for passive chilling with cooling elements. Depending on the environmental temperature, food or beverages can be kept fresh and cool. The cooling element is not suitable for cleaning in the dishwasher.</i>
	Elektrisch Kühlbar Electrically Chilable	Für die Kühlung ist ein elektrischer Anschluss erforderlich. Beachten Sie bei der Installation die Betriebsanleitung. Vermeiden Sie während des Gebrauchs Sonneneinstrahlung und hohe Temperaturen. Trocken lagern und reinigen. <i>An electrical connection is required for cooling. Observe the operating instructions during installation. Avoid exposure to sunlight and high temperatures during use. Store in a dry place and clean with a dry damp.</i>

Icon Icon	Anwendung/Eigenschaft Application/Property	Bemerkung Note
	Klappbar Foldable	Dieser Artikel lässt sich manuell öffnen und platzsparend wieder schließen. <i>This article can be folded to save space.</i>
	GastroNorm Gastronorm	Die GastroNorm-Maße der DIN 66075 bzw. EuroNorm 631-1 beziehen sich auf den Referenzbehälter 1/1 mit der Größe 530 x 325 mm. <i>The Gastronorm dimensions of EN 631-1 refer to the full size GN 1/1 measuring 530 x 325 mm.</i>
	Lasermarkierung Laser etching	Auf dem Artikel kann ein Logo oder Schriftzug im Laserverfahren aufgebracht werden. Beschriftung nach Kundenwunsch. <i>A logo or lettering can be applied to this article using a laser process. Labeling according to customer requirements.</i>

Sämtliche gestalteten Farbabbildungen, die besondere Gestaltung der Verkaufsunterlagen und redaktionellen Texten sind urheberrechtlich geschützt. Die Vervielfältigung dieses Kataloges auch teilweise ohne unsere ausdrückliche schriftliche Erlaubnis ist untersagt. Alle nicht urheberrechtlich geschützten Darstellungen dürfen aus wettbewerbsrechtlichen Gründen ebenfalls nur mit unserer schriftlichen Genehmigung genutzt werden.

Die Maßangaben, Abbildungen und Materialangaben in diesem Katalog sind sorgfältig zusammengestellt und auf den aktuellen Stand gebracht worden. Wir behalten uns aber Änderungen von Produktdetails ohne vorherige ausdrückliche Bekanntmachung vor. Irrtümer vorbehalten.

**FRILICH** ist ein eingetragenes Warenzeichen der Contacto Bander GmbH, Erkrath.

© 2023 Contacto Bander GmbH. Alle Rechte vorbehalten.

www.frilich.de

Auflage 2023

Schutzgebühr Katalog: EUR 8,- zzgl. USt.

All colour illustrations, the special design of the sales literature and the editorial texts are protected by copyright. The reprinting of this catalogue, even partial, is not permitted without our express written consent. All illustrations not protected by copyright may also only be used with our written permission for reasons of competition law.

The dimensions, illustrations and material specifications in this catalogue have been carefully compiled and updated. However, we reserve the right to make changes to product details without prior express notification. Errors excepted.

**FRILICH** is a registered trademark of Contacto Bander GmbH, Erkrath.

© 2023 Contacto Bander GmbH. All rights reserved.

www.frilich.de

Edition 2023

Catalogue nominal charge: EUR 8,- plus VAT.



Contacto Bander GmbH

Team Frilich  
Fischbach 7  
35418 Buseck / Germany

Tel +49 (0) 64 08/90 80-0  
Fax +49 (0) 64 08/90 80-11  
Mail [info@frilich.de](mailto:info@frilich.de)

[www.frilich.de](http://www.frilich.de)